



Étude des crédits 2017-2018

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

ÉTUDE DES CRÉDITS 2017-2018

DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION* ADRESSÉE À TOUS LES MINISTÈRES ET ORGANISMES GOUVERNEMENTAUX

*À noter que ces informations incluent les demandes de l'opposition officielle ainsi que celles du 2^e groupe d'opposition.

NOTE : Cette demande de « renseignements généraux » s'adresse à tous les ministères et autres organismes tels les offices, régies, sociétés, conseils, secrétariats, commissions, agences régionales de développement des réseaux locaux de services de santé et de services sociaux, et commissions scolaires.

1. Liste des voyages **hors Québec** pour l'année financière 2016-2017 :
 - a) les endroits et dates de départ et de retour;
 - b) la copie des programmes et rapports de mission;
 - c) les personnes rencontrées;
 - d) le coût (avec une ventilation par poste : frais de déplacement, d'hébergement, de repas, autres frais, etc.);
 - e) les noms des ministres, députés, des membres du personnel de cabinet, des fonctionnaires concernés (avec leur titre) et des autres participants (avec leur titre) regroupés par mission;
 - f) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et fonctionnaires concernés et autres participants;
 - g) la liste des ententes signées ou annoncées, le cas échéant;
 - les détails de ces ententes;
 - les résultats obtenus à ce jour;
 - h) les investissements annoncés, le cas échéant, ainsi que le nombre d'emplois estimé.
 - i) la description de la nature du voyage incluant, le cas échéant, le nom du ou des événements concernés.
2. Pour chacun des voyages fait en avion ou en hélicoptère par chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels **au Québec** et des dirigeants d'organismes pour 2016-2017 :
 - a) l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour;
 - b) les coûts ventilés;
 - c) le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste: frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;
 - d) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.
3. Liste des dépenses en publicité (incluant celles sur Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme. Fournir la liste détaillée de ces dépenses en indiquant :
 - a) la ventilation des sommes dépensées pour 2016-2017, et les prévisions pour 2017-2018;
 - b) les noms des firmes de publicité retenues;
 - c) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi pour chacun (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
 - d) les noms des fournisseurs, incluant les contrats de photographes;
 - e) le but visé par chaque dépense;
 - f) dans le cas d'une commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;
 - g) le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.
4. Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :

Par le ministère, en incluant le cabinet ministériel ou l'organisme :

 - a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
 - b) le but visé par chaque dépense;
 - c) le nombre total et liste d'événements, ventilé par type d'événement;

Par un professionnel ou par une firme externe :

 - d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
 - e) le nom du professionnel ou de la firme de publicité;
 - f) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation, ou contrat négocié);
 - g) la liste et les noms des fournisseurs et consultants, s'il y a lieu, incluant les contrats de photographies, des vidéos, etc.;
 - h) le but visé par chaque dépense;
 - i) le nombre total et liste d'événements ventilé par type d'événement.

5. La liste des dépenses en formation de communication :

Organisée par le ministère ou l'organisme :

- a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- b) le but recherché par chaque dépense;
- c) nombre total et liste des formations ventilée par catégorie;

Organisée par un professionnel ou une firme externe :

- d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018;
- e) le nom de la ou des firmes de publicité ou de communications;
- f) le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- g) la liste et les noms des fournisseurs ou/et des consultants, s'il y a lieu;
- h) le but visé par chaque dépense;
- i) nombre total et liste des formations ventilée par catégorie.

6. La liste des dépenses en formation de communication :

Organisée par le ministère ou l'organisme pour le personnel politique, les membres du conseil exécutif ou les députés :

- a) les sommes dépensées pour l'exercice financier 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018;
- b) le but visé par chaque dépense;
- c) la nature de la formation;
- d) les personnes concernées.

7. Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme, excluant le cabinet ministériel en 2016-2017, en indiquant :

- a) les noms du professionnel ou de la firme;
- b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);
- c) le détail des travaux ou services effectués (but visé);
- d) la date d'octroi du contrat;
- e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;
- f) l'échéancier;
- g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

par le ou les cabinets ministériels en 2016-2017, en indiquant :

- a) les noms du professionnel ou de la firme;
- b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);
- c) le détail des travaux ou services effectués (but visé);
- d) la date d'octroi du contrat;
- e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;
- f) l'échéancier;
- g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

8. Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2016-2017 et qui ont fait l'objet de coûts additionnels autorisés par le sous-ministre ou le dirigeant de l'organisme public, comme il est prévu à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics, en indiquant :

Indiquer si oui ou non le ministère ou l'organisme rend lui-même publique et disponible cette information par le biais de son site Internet ou autre moyen de communication.

- a) le nombre d'autorisations;
- b) le nom du professionnel ou de la firme faisant l'objet de cet octroi;
- c) le nom de tous les sous-traitants associés au contrat et faisant l'objet de cet octroi;
- d) le montant accordé;
- e) les motifs de la demande;
- f) tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.

9. Liste détaillée de tous les appels d'offres publics du ministère ou de l'organisme, en indiquant :

- a) la liste des soumissions et le montant de chacune;
- b) la grille d'évaluation des soumissions;
- c) la justification du choix du soumissionnaire retenu;
- d) le délai entre la publication de l'appel d'offres et l'octroi du contrat;
- e) le cas échéant, les appels d'offres annulés en cours de route et la raison de l'annulation.

10. Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel en 2016-2017, en indiquant, pour chaque contrat :
 - a) les noms du professionnel ou de la firme;
 - b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);
 - c) le coût;
 - d) l'échéancier;
 - e) dans le cas d'un octroi par soumission, les noms des soumissionnaires et le montant des soumissions.

11. Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017 :
 - a) liste de toutes les ressources œuvrant au sein d'un ministère ou d'un organisme et qui ne sont pas des employés du gouvernement;
 - b) le total des coûts reliés à ces consultants, ventilé par catégories (incluant la masse salariale);
 - c) le sommaire de tout contrat octroyé pour l'embauche de ces consultants;
 - d) le nom de chaque consultant et la firme par laquelle il est employé;
 - e) une description de son mandat;
 - f) la date de début de son contrat;
 - g) la date prévue de fin de son contrat;
 - h) sa rémunération annuelle.

12. Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques de plus de 100 000 \$ initié depuis l'année financière 2003-2004, au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère, indiquer :
 - a) le nom du projet;
 - b) la nature du projet;
 - c) l'échéancier initial (et revu s'il y a lieu);
 - d) le montant initialement prévu pour l'ensemble du projet;
 - e) les plus récentes évaluations du coût du projet;
 - f) les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière;
 - g) l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du projet;
 - h) les firmes ou OSBL associés au développement du projet, incluant tous les sous-traitants associés au projet, les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates;
 - i) le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour;
 - j) le nombre d'employés (ETC) affectés à ce projet;
 - k) le nombre de consultants externes intégrés ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère :
 - la valeur totale et ventilée des contrats ou ententes entre le ministère ou l'organisme et les firmes externes pour ces consultants.
 - l) indiquer si l'étude d'opportunité évaluant les possibilités qu'offre le logiciel libre a été réalisée, comme l'exige la Politique cadre sur la gestion des ressources informationnelles des organismes publics.

13. Pour le cabinet ministériel et le bureau de circonscription, pour la Direction générale du ministère (bureau du sous-ministre, des sous-ministres adjoints et associés) et pour les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour 2016-2017 (et la ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :
 - a) la photocopie;
 - b) le mobilier de bureau;
 - c) l'ameublement;
 - d) la décoration et l'embellissement;
 - e) le distributeur d'eau de source;
 - f) le remboursement des frais de transport;
 - g) le remboursement des frais d'hébergement;
 - h) le remboursement des frais de repas;
 - i) le remboursement des frais d'alcool et de fêtes;
 - j) l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement :
 - I. a) au Québec;
 - II. b) à l'extérieur du Québec.

14. Séparément, pour le cabinet ministériel, pour la Direction générale du ministère (bureau du sous-ministre, des sous-ministres adjoints et associés) et pour les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour 2016-2017 (et la ventilation pour chaque mois), de chaque dépense reliée à la téléphonie :
 - a) le nombre de téléphones cellulaires (« BlackBerry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents) utilisés;
 - b) le nombre de tablettes électroniques utilisées (IPAD ou autres);
 - c) le nombre de téléavertisseurs utilisés;
 - d) les coûts d'acquisition des appareils;

- e) le coût d'utilisation des appareils;
- f) le coût des contrats téléphoniques;
- g) les noms des fournisseurs;
- h) le nombre de minutes utilisées;
- i) les ordinateurs portables;
- j) le nombre d'ordinateurs portables utilisés;
- k) le coût des frais d'itinérance;
- l) les coûts de résiliation, s'il y a lieu.

15.

- a) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); 35 ans et plus.
- b) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); 35 ans et moins.
- c) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre total de jours de maladie pris par le personnel.
- d) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de personnes ayant dans leur réserve de congé de maladie moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus, et leur valeur estimée, par catégorie d'emploi.
- e) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires (argent, vacances, etc.);
– le coût moyen par employé, selon la classe de travail.
- f) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre total de jours de vacances pris par le personnel.
- g) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de personnes ayant dans leur réserve de jours de vacances moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus, et leur valeur estimée, par catégorie d'emploi.
- h) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique.
- i) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de personnes et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, contractuels, etc.) qui reçoivent une rémunération du ministère ou d'un organisme relevant du ministère, et qui reçoivent également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les agences régionales et les établissements hospitaliers.
- j) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : l'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents

de la paix, etc.) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions).

- k) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir.
- l) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie.
- m) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail (le centre principal de direction et chacune des régions).
- n) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.
- o) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre d'employés permanents et temporaires.
- p) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de départs volontaires, ventilé par raisons du départ.
- q) Pour chaque direction du ministère et direction d'organisme relevant du ministère, le nombre de poste abolis ventilé par corps d'emploi, pour 2016-2017 et les cinq années précédentes.
- r) L'effectif autorisé par le SCT en vertu de la loi 15 sur le contrôle des effectifs, par année, depuis l'instauration de la loi.

16.

- a) Pour chaque ministère et organisme public, et ce par direction : le nombre de départs à la retraite en 2015-2016 et en 2016-2017, incluant le total et la ventilation des indemnités versées.
- b) Pour chaque ministère et organisme public, et ce par direction : le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines.
- c) Pour chaque ministère et organisme public, et ce par direction : le nombre de départs à la retraite prévus pour 2017-2018 et 2018-2019 et les indemnités de retraite qui seront versées.
- d) Pour chaque ministère et organisme public, et ce par direction : le nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

17. Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en 2016-2017 en indiquant pour chacun d'eux :

- a) l'emplacement de la location;
- b) la superficie totale pour chaque local loué;
- c) la superficie totale réellement occupée;
- d) la superficie inoccupée;
- e) le coût de location au mètre carré;
- f) le coût total de ladite location;
- g) les coûts d'aménagement, de rénovation réalisé depuis le 1er avril 2011, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- h) la durée du bail;
- i) le propriétaire de l'espace loué;
- j) les noms des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.

18. Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir le détail et la ventilation des coûts, pour 2016-2017, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux effectués dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir :
- a) la ou les dates des travaux;
 - b) les coûts;
 - c) le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.
19. Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2016-2017, en indiquant pour chaque individu :
- a) la date de l'entrée en fonction et la date de départ, le cas échéant;
 - b) le titre de la fonction;
 - c) l'adresse du port d'attache;
 - d) le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;
 - e) la prime de départ versée, le cas échéant;
 - f) le montant total et la ventilation des primes ou bonis reçus;
 - g) la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève;
 - h) la description de tâches;
 - i) le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet pour 2016-2017;
 - j) le nombre total d'employés au cabinet;
 - k) la masse salariale totale par cabinet pour les années financières 2015-2016 et 2016-2017;
 - l) le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la fonction occupée;
 - m) s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées : *Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre* et *Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions pour l'État*.
20. Liste des sommes d'argent versées en 2016-2017 à même le budget discrétionnaire du ministre, du ministre délégué, du ministère ou de l'organisme, en indiquant :
- a) le nom de l'organisme concerné ou de la personne;
 - b) la circonscription électorale;
 - c) le montant attribué;
 - d) le détail du projet visé et le but poursuivi par le ministère ou l'organisme.
21. Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), rémunéré par le ministère, mais qui n'occupe aucun poste dans ce ministère :
- a) le nom de la personne;
 - b) le poste occupé;
 - c) le salaire de base et les bonis, le cas échéant;
 - d) l'assignation initiale et l'assignation actuelle;
 - e) la date de l'assignation hors structure;
 - f) la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.
22. Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant :
- a) le poste initial;
 - b) le salaire;
 - c) le poste actuel, s'il y a lieu;
 - d) la date de la mise en disponibilité;
 - e) les prévisions pour 2017-2018.
23. Pour chaque ministère et organisme public (y compris les agences, sociétés, établissements, institutions, etc.), fournir pour 2016-2017, le nombre d'occasionnels mis à pied dont le ministère ou l'organisme a mis fin à l'emploi ou dont le contrat n'a pas été renouvelé, en précisant la ou les raisons et en ventilant :
- a) par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, personnel de soutien, fonctionnaires, etc.);
 - b) prévisions pour 2017-2018;
 - c) par catégorie d'âge.
24. Pour chaque ministère et organisme, depuis cinq ans, fournir le nombre de postes abolis par bureau régionale et par catégorie d'emploi, ainsi que les prévisions pour 2017-2018.
25. Pour chaque ministère et organisme, liste des bureaux régionaux et de l'effectif étant rattaché, par catégorie d'emploi, à chacun de ces bureaux. Présenter l'évolution depuis cinq ans, ainsi que les prévisions pour 2017-2018, par mission.

26. Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant :
- a) le nom de la personne;
 - b) le poste occupé et le nom de l'organisme;
 - c) le salaire de base et les bonis, le cas échéant;
 - d) l'assignation initiale;
 - e) l'assignation actuelle;
 - f) la date de l'assignation hors structure;
 - g) la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).
27. Liste de tous les abonnements aux journaux, aux revues mensuelles, aux publications (format papier ou électronique), aux sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.) du ministère et des organismes publics en 2016-2017, en précisant pour chaque abonnement :
- a) le coût de chacun;
 - b) le fournisseur;
 - c) la nature du service.
- Ventiler le montant total par catégories.
28. Les sommes déboursées par le cabinet ministériel, le ministère ou les organismes publics pour l'achat de billets de saison, la réservation de loges et les frais payés afin de devenir membre d'un club privé ou autre.
29. Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce, depuis l'existence du site :
- a) le nom du site Web;
 - b) le nom de la firme ou du professionnel, des personnes qui ont conçu le site;
 - c) les coûts de construction du site;
 - d) les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;
 - e) les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);
 - f) la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites ventilée par section et/ou page du site (nombre de «hits»);
 - g) la fréquence moyenne de mise à jour;
 - h) le responsable du contenu sur le site.
30. Nominations, pour 2016-2017, de mandataires, d'émissaires, de négociateurs, de médiateurs, de commissaires, d'experts, d'enquêteurs et sans en restreindre la portée :
- a) la liste;
 - b) le nom de la personne;
 - c) les mandats de chacune de ces personnes;
 - d) le détail des contrats octroyés pour chaque mandat;
 - e) le résultat du travail effectué;
 - f) les échéances prévues;
 - g) les sommes impliquées.
31. Pour 2016-2017, les dépenses effectuées par ministère pour les tournées, les visites ou rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions et en précisant l'objet de la visite pour chacune d'entre elles et en précisant l'objet des rencontres et les personnes ou organismes rencontrés.
32. Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2015-2016 et 2016-2017 :
- a) les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès;
 - b) le montant total facturé et récolté découlant des demandes d'accès à l'information;
 - c) le nombre total de demandes reçues;
 - d) le nombre de refus (en précisant, par catégorie, les raisons et/ou articles de la Loi invoqués pour le refus);
 - e) le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours;
 - f) le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours;
 - g) le nombre de demandes ayant été traitées hors délai.
33. La liste exhaustive de tous les mandats et dossiers et de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres pour 2016-2017 :
- a) le coût (déplacements, etc.);
 - b) le nombre de ressources affectées;
 - c) le nombre de rencontres;
 - d) le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre;
 - e) l'objet;

f) les dates.

34. Liste des entités administratives créées, fusionnées, scindées ou abolies sous la responsabilité du ministère en précisant les coûts de transition et les coûts de formation.
35. La liste des ententes et leur nature, signées en 2016-2017 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la *Loi sur le ministère du Conseil exécutif* ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.
36. Le détail des crédits périmés et reportés pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, et ce, pour l'année financière 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018.
37. L'inventaire complet des services tarifés que le ministère et les organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2017-2018.
38. Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement pour 2016-2017 et les prévisions 2017-2018.
39. Pour chaque ministère et organisme public, les sommes reçues en 2016-2017, ainsi que les prévisions pour 2017-2018 et 2018-2019, en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chaque programme, ententes ou autres les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.
40. Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, institutions, etc.), fournir pour l'année financière 2016-2017, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis.
41. Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, institutions, etc.), fournir pour l'année financière 2016-2017, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ (allocations de transition), incluant les montants versés pour bris de contrat.
42. Pour chaque ministère et organisme dont les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, institutions, etc., fournir pour l'année financière 2016-2017 le montant total et la ventilation par catégorie d'emploi des augmentations de salaire.
43. Pour 2016-2017, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, à qui les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée? Pour chaque personne :
 - a) fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions;
 - b) fournir la liste des salaires versés et préciser le montant total dépensé par le ministère ou l'organisme.
44. Pour 2016-2017, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, ayant été déplacés de leurs fonctions à la suite des remaniements ministériels? Pour chaque personne :
 - a) fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions;
 - b) fournir la liste des salaires versés.
45. La liste des personnes et le mandat des comités formés par le Conseil exécutif, les ministères et organismes ainsi que les honoraires donnés à ces personnes.
46. Pour la préparation des projets de loi, des politiques, des stratégies ou des consultations gouvernementales, indiquer, pour chaque type, si une entente de confidentialité a été requise par le ministère ou le cabinet auprès des partenaires. Le cas échéant, pour chacun des types visés, fournir la liste des partenaires engagés ainsi que ladite entente.
47. Coûts de reconduction des programmes existants : liste exhaustive des programmes ministériels existants à la fin de l'année financière 2016-2017 et qui n'ont pas été reconduits intégralement en 2017-2018. Pour chacun de ces programmes existants en 2016-2017, donner le coût de reconduction intégral et la dépense prévue aux crédits 2017-2018, en incluant les programmes qui ont été abolis et pour lesquels la dépense sera nulle.
48. Liste des situations en 2016-2017 où s'est appliqué le principe du cran d'arrêt, tel qu'il est défini dans le Budget de dépenses 2015-2016.
49. Indiquer les nouvelles initiatives ou toute majoration apportée à un programme existant, les montants en cause ainsi que les mesures prises pour dégager les sommes nécessaires à leur financement.
50. Nombre de fonctionnaires ou ETC affectés au Plan Nord en 2016-2017 et prévisions pour 2017-2018.

51. Ventilation du budget du ministère consacré au Plan Nord pour 2016-2017 et prévision pour 2017-2018.
52. Nombre d'employés ou ETC affectés à la Stratégie maritime pour 2016-2017 et prévisions pour 2017-2018.
53. Ventilation du budget du ministère consacré à la Stratégie maritime pour 2016-2017 et prévisions pour 2017-2018.
54. Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds vert.
55. Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds des ressources naturelles.
56. Liste des aides financières accordés en vertu de programme financés par le Fonds du Plan Nord.
57. Pour chacune des cinq dernières années, la somme allouée à l'externe pour tout type de service juridique.
58. Portrait global et montant total de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2016-2017 qui ont fait l'objet de coûts additionnels sans être autorisés directement par les sous-ministres ou les dirigeants d'organismes publiques, mais plutôt à la suite d'une délégation du pouvoir du dirigeant de l'organisme d'autoriser une dépense supplémentaire, comme il est prévu à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics.

Indiquer si oui ou non le ministère ou l'organisme compile cette information en faisant la distinction entre les coûts additionnels autorisés par le dirigeant de l'organisme et les coûts additionnels autorisés à la suite d'une délégation de pouvoir.

Fournir la liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) en indiquant :

- a) le nombre d'autorisations;
- b) le nom du professionnel ou de la firme touché(e);
- c) le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;
- d) le montant accordé;
- e) le nom de la personne ayant autorisé la dépense supplémentaire;
- f) les motifs de la demande;
- g) tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.

Indiquer si oui ou non les ministères ou l'organisme rend lui-même publique et disponible cette information par les biais de son site internet ou autre moyen de communication.

59. Concernant les dépenses en informatique, pour chacun des ministères et organismes (incluant les agences, sociétés, établissements, institutions ou autres), et ce, pour 2013-2014, 2014-2015, 2015-2016 et 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 :
 - a) la dépense totale (opération et capital);
 - b) les grands dossiers en cours;
 - c) le nombre d'employés attitrés aux dossiers informatiques;
 - d) préciser le nombre en équivalent ETC et comparaison entre le nombre de ressources internes et externes dans le domaine des TI;
 - e) le nombre de consultants externes attitrés aux dossiers informatiques.
60.
 - a) Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017, le montant total en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : la masse salariale.
 - b) Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017, le montant total en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : des indemnités de retraite, s'il y a lieu.
61. Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le taux d'absentéisme.
62. Pour chaque ministère et organisme public, portrait complet et bilan détaillé des actions entreprises et des compressions réalisées à la suite de l'annonce du président du Conseil du trésor le 25 novembre 2014. Plus précisément, fournir l'information relative aux actions dans le cadre :
 - a) du Plan de réduction des effectifs pour les ministères et organismes visant une réduction d'au minimum 2 % de leur niveau d'effectifs;
 - b) du chantier sur la révision et l'optimisation des structures et des organismes de l'État;
 - c) d'autres actions visant à limiter certains facteurs pouvant contribuer à augmenter les dépenses de rémunération;

- d) de la suspension des bonis du personnel de direction et d'encadrement des ministères, des organismes gouvernementaux et des cabinets ministériels.

Fournir les prévisions pour 2017-2018.

- 63. Pour chaque ministère et organisme public, le détail des actions réalisées et/ou amorcées en 2016-2017 en vue d'atteindre les objectifs fixés dans la Stratégie gouvernementale de développement durable.
- 64. Pour chaque ministère et organisme, liste de tous les rapports (d'évaluation, de vérification, d'enquête ou autres), études, avis, analyses, etc., produits par le ministère ou commandés à un organisme ou une firme externe en 2015-2016 et 2016-2017 en indiquant pour chacun :
 - a) le sujet;
 - b) la ou les raisons pourquoi il a été produit ou commandé;
 - c) les coûts reliés à sa réalisation;
 - d) le nom de l'organisme ou de la firme externe, s'il y a lieu.

Préciser, pour chacun, s'il découle d'une demande du ministre ou du cabinet ministériel.

- 65. Pour chaque ministère et organisme public, incluant les cabinets ministériels et membres du conseil des ministres, pour les années 2015-2016 et 2016-2017, le nombre total de personnes ayant bénéficié du paiement de cotisation à une association (ordre ou corporation) professionnelle en vertu de la Directive concernant le paiement par le gouvernement de cotisations à des associations (6-79) du Conseil du trésor ou de toute autre directive permettant un remboursement de ces cotisations, ventilé par association, ordre ou corporation professionnel en indiquant :
 - a) la dépense totale relative au paiement des cotisations;
 - b) la liste des associations, ordres ou corporations professionnels auxquels le Gouvernement du Québec a versé un paiement pour cotisation;
 - c) la liste des employés, cadres, dirigeants, ministres et juges ayant bénéficié de cet avantage.

QUESTION RG-01	Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2016-2017 : a) les endroits et dates de départ et de retour; b) la copie des programmes et rapports de mission; c) les personnes rencontrées; d) le coût (avec une ventilation par poste : frais de déplacement, d'hébergement, de repas, autres frais, etc.); e) les noms des ministres, députés, des membres du personnel de cabinet, des fonctionnaires concernés (avec leur titre) et des autres participants (avec leur titre) regroupés par mission; f) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et fonctionnaires concernés et autres participants; g) la liste des ententes signées ou annoncées, le cas échéant; - les détails de ces ententes; - les résultats obtenus à ce jour; h) les investissements annoncés, le cas échéant, ainsi que le nombre d'emplois estimé. i) la description de la nature du voyage incluant, le cas échéant, le nom du ou des événements concernés.
---------------------------------	--

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 18).

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Assemblée nationale du Québec

03701604001	Birnbaum, David <i>(Adjoint parlementaire)</i>	Libreville, Gabon	2016-04-25	2016-04-30	Participation à la 57e session ministérielle de la CONFEMEN.	Coût total: 3 121,27\$
03701607002	Polo, Saul <i>(Adjoint parlementaire)</i>	Nashville, États-Unis d'Amérique	2016-05-26	2016-05-27	Participation à la Conférence de l'Alliance des États du Sud-Est des États-Unis et des provinces canadiennes (SEUS-CP).	Coût total: 1 403,60\$
03701609001	Polo, Saul <i>(Adjoint parlementaire)</i>	La Havane, Cuba	2016-09-11	2016-09-17	Participation à une mission du premier ministre, de la ministre St-Pierre et de l'adjoint parlementaire S. Polo à Cuba, à l'occasion d'une mission économique d'Export-Québec	Coût total: 2 704,51\$
03701611001	Gaudreault, Sylvain <i>(Député de l'opposition officielle)</i>	Marrakech, Maroc	2016-11-15	2016-11-18	Participation à la 22e Conférence des Parties à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CdP-22)	Coût total: 3 369,30\$
03701612001	Polo, Saul <i>(Adjoint parlementaire)</i>	La Havane, Cuba	2016-11-29	2016-11-30	Représenter le gouvernement du Québec aux funérailles de l'ex-président cubain Fidel Castro	Coût total: 1 883,04\$

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère de la Culture et des Communications

00101605003	David, Hélène (Ministre)	Cannes, France	2016-05-17	2016-05-20	Participation au Festival de Cannes	Coût total: 6 947,37\$
-------------	-----------------------------	----------------	------------	------------	-------------------------------------	------------------------

--

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère de la Santé et des Services sociaux

00601610001	Charlebois, Lucie (Ministre)	Shanghai, Chine	2016-11-21	2016-11-24	Participation à la 9e Conférence globale sur la promotion de la santé et au Forum international des maires de l'OMS	
-------------	---------------------------------	-----------------	------------	------------	---	--

00601612001	Barrette, Gaétan (Ministre)	Lyon, France Paris, France	2016-12-10	2016-12-15	Participation à une mission dans le domaine de la santé et des services sociaux	Coût total: 9 002,61\$
-------------	--------------------------------	-------------------------------	------------	------------	---	------------------------

00601703421	Barrette, Gaétan (Ministre)	Washington, États-Unis d'Amérique	2017-03-19	2017-03-20	Participation à une mission multisectorielle	Coût total: 2 856,99\$
-------------	--------------------------------	-----------------------------------	------------	------------	--	------------------------

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation

00801703472	Lessard, Laurent (Ministre)	Boston, États-Unis d'Amérique	2017-03-19	2017-03-21	Participation au Seafood Expo North America	1 323,49\$
-------------	--------------------------------	-------------------------------	------------	------------	---	------------

Coût total:

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère de l'Économie, de la Science et de l'Innovation

02801604008	Anglade, Dominique (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-04-24	2016-04-25	Participation à la 4e conférence annuelle Current Trends in Mining Finance de la Society for Mining, Metallurgy & Exploration (SME).	Coût total: 3 504,17\$
02801606003	Anglade, Dominique (Ministre)	San Francisco, États-Unis d'Amérique	2016-06-05	2016-06-08	Participation à la conférence BIO 2016.	Coût total: 7 160,21\$
02801606002	Anglade, Dominique (Ministre)	Dallas, États-Unis d'Amérique Houston, États-Unis d'Amérique	2016-06-20	2016-06-21	Participation à une mission économique dans les secteurs de la construction hospitalière et des technologies médicales.	Coût total: 3 430,29\$
02801606010	Anglade, Dominique (Ministre)	Farnborough, Royaume-Uni Hambourg, Allemagne Londres, Royaume-Uni Munich, Allemagne	2016-07-09	2016-07-16	Participation au Forum des Régions partenaires et mission politique, économique et culturelle.	Coût total: 21 092,24\$
02801611001	Anglade, Dominique (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-11-03	2016-11-03	Participation à une mission en recherche et innovation	Coût total: 2 690,92\$

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
02801612001	Anglade, Dominique (Ministre)	Davos, Suisse	2017-01-17	2017-01-21	Participation à la mission du premier ministre au Forum économique mondial de Davos (FEM).	Coût total: 23 817,27\$
02801701111	Anglade, Dominique (Ministre)	Port-au-Prince, Haïti	2017-02-04	2017-02-08	Participation à une mission dans le cadre de l'assermentation du nouveau président d'Haïti.	Coût total: 1 756,44\$
02801702235	Thériault, Lise (Ministre)	Kensington, États-Unis d'Amérique Louisville, États-Unis d'Amérique	2017-02-13	2017-02-16	Participation à une mission multisectorielle	Coût total: 2 025,29\$
02801702311	Thériault, Lise (Ministre)	Kyoto, Japon Tokyo, Japon	2017-03-04	2017-03-09	Participation à une mission multisectorielle	Coût total: 17 147,76\$
02801702285	Anglade, Dominique (Ministre)	Atlanta, États-Unis d'Amérique Austin, États-Unis d'Amérique	2017-03-12	2017-03-15	Participation à une mission commerciale à l'occasion de Planète Québec à SXSW	Coût total: 2 518,64\$

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

02801702293	Thériault, Lise (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique	2017-03-12	2017-03-16	Participation à la 61e session de la Commission de la condition de la femme (CCF) de l'ONU	Coût total: 4 359,10\$
-------------	-------------------------------	---------------------------------	------------	------------	--	------------------------

--	--	--	--	--	--	--

02801703489	Anglade, Dominique (Ministre)	Albany, États-Unis d'Amérique	2017-03-21	2017-03-22	Participation à une mission économique	Coût total: 68,77\$
-------------	----------------------------------	-------------------------------	------------	------------	--	---------------------

--	--	--	--	--	--	--

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles

06001604007	Arcand, Pierre (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-04-22	2016-04-22	Participation à la Advanced Energy Conference (AEC 2016).	Coût total: 2 046,61\$
06001701102	Arcand, Pierre (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique	2017-01-17	2017-01-19	Participation à une mission de prospection d'investissement	Coût total: 3 505,57\$

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère des Finances

02101605002	Leitao, Carlos J. <i>(Ministre)</i>	New York, États-Unis d'Amérique	2016-05-12	2016-05-13	Participation à une tournée post-budgétaire.	Coût total: 2 386,83\$
02101606001	Leitao, Carlos J. <i>(Ministre)</i>	Amsterdam, Pays-Bas Berne, Suisse Londres, Royaume-Uni Munich, Allemagne Paris, France Zurich, Suisse	2016-06-22	2016-07-01	Participation à une tournée post-budgétaire et aux célébrations de la Fête nationale du Québec.	Coût total: 11 914,76\$
02101608001	Leitao, Carlos J. <i>(Ministre)</i>	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-12	2016-09-14	Participation à la Bloomberg Canadian Fixed Income Conference (BCFIC)	Coût total: 4 383,38\$

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

00301605064	St-Pierre, Christine (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique Philadelphie, États-Unis d'Amérique Washington, États-Unis d'Amérique	2016-06-20	2016-06-24	Participation à une mission économique et commerciale dans la Ville de New-York, l'État de Pennsylvanie et le District de Columbia.	Coût total: 8 582,35\$
00301607002	St-Pierre, Christine (Ministre)	Paris, France	2016-07-06	2016-07-08	Participation à la cérémonie d'hommage national à l'ancien premier ministre de la République française, monsieur Michel Rocard et rencontre avec le ministre des Affaires étrangères monsieur Jean-Marc Ayrault.	Coût total: 7 973,12\$
00301608061	St-Pierre, Christine (Ministre)	La Havane, Cuba	2016-09-12	2016-09-15	Participation à la mission du premier ministre, de la ministre du MRIF et de l'adjoint parlementaire de la ministre de l'Économie, de la Science et de l'Innovation, à l'occasion d'une mission économique d'Export-Québec.	Coût total: 1 804,79\$
00301609030	St-Pierre, Christine (Ministre)	México, Mexique	2016-10-09	2016-10-11	Participation à une mission multisectorielle et participation à la première réunion du Comité mixte de coopération Québec-Mexique	Coût total: 3 058,18\$
00301605063	St-Pierre, Christine (Ministre)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-19	2016-11-28	Participation au XVle Sommet de la Francophonie	Coût total: 18 222,49\$

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
00301611028	St-Pierre, Christine (Ministre)	Paris, France	2016-11-28	2016-11-30	Participation à une mission en vue de la promotion de l'Accord économique et commercial global (AECG).	Coût total: 1 202,86\$
00301612007	St-Pierre, Christine (Ministre)	Washington, États-Unis d'Amérique	2017-01-19	2017-01-20	Participation à l'Investiture du nouveau président des États-Unis	Coût total: 1 552,53\$
00301701087	St-Pierre, Christine (Ministre)	Bruxelles, Belgique	2017-01-23	2017-01-27	Participation à une mission en soutien à l'approbation de l'Accord économique et commercial global Canada-Union européenne (AECG) par le Parlement européen.	Coût total: 13 410,20\$
00301612043	St-Pierre, Christine (Ministre)	La Havane, Cuba	2017-02-11	2017-02-13	Participation à un mission dans le cadre de la Foire du livre de La Havane.	Coût total: 1 718,67\$
00301702240	St-Pierre, Christine (Ministre)	Paris, France Strasbourg, France	2017-02-13	2017-02-17	Participation à une mission multisectorielle.	Coût total: 11 908,64\$

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère du Conseil exécutif

01401607001	Kelley, Geoffrey <i>(Ministre)</i>	Nuuk, Danemark	2016-05-16	2016-05-20	Participation au forum satellite de l'Arctic Circle ayant pour objet le Plan Nord.	Coût total: 5 975,95\$
-------------	---------------------------------------	----------------	------------	------------	--	------------------------

01401605048	Couillard, Philippe <i>(Premier ministre)</i>	Farnborough, Royaume-Uni Hambourg, Allemagne Londres, Royaume-Uni Munich, Allemagne	2016-07-09	2016-07-16	Mission dans le cadre du Forum des Régions partenaires en Allemagne et mission politique, économique et culturelle au Royaume-Uni.	Coût total: 23 591,67\$
-------------	--	--	------------	------------	--	-------------------------

01401609016	Couillard, Philippe <i>(Premier ministre)</i>	Boston, États-Unis d'Amérique	2016-08-28	2016-08-29	Mission dans le cadre de la 40e Conférence des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada.	Coût total: 5 896,55\$
-------------	--	-------------------------------	------------	------------	--	------------------------

01401608022	Couillard, Philippe <i>(Premier ministre)</i>	La Havane, Cuba	2016-09-12	2016-09-14	Mission multisectorielle avec la ministre St-Pierre et l'adjoint parlementaire S. Polo à Cuba.	Coût total: 4 161,79\$
-------------	--	-----------------	------------	------------	--	------------------------

01401609023	Couillard, Philippe <i>(Premier ministre)</i>	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-18	2016-09-19	Mission dans le cadre du Climate Week NYC.	Coût total: 10 931,55\$
-------------	--	---------------------------------	------------	------------	--	-------------------------

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
01401609028	Couillard, Philippe (Premier ministre)	Reykjavik, Islande	2016-10-05	2016-10-08	Mission dans le cadre de la 4e Assemblée de l' Arctic Circle.	Coût total: 15 013,79\$
01401609024	D'Amour, Jean (Ministre)	Oslo, Norvège	2016-10-17	2016-10-22	Participation à une mission dans le cadre de BioMarine 2016	Coût total: 3 400,92\$
01401610026	Couillard, Philippe (Premier ministre)	Bruxelles, Belgique	2016-10-27	2016-10-31	Mission dans le cadre du Sommet Canada-Union européenne.	Coût total: 18 521,25\$
01401609005	Couillard, Philippe (Premier ministre)	Marrakech, Maroc	2016-11-13	2016-11-17	Mission dans le cadre de la 22e Conférence des parties à la Convention-cadre des Nations unies sur les changements climatiques (CdP-22).	Coût total: 9 467,04\$
01401612001	Couillard, Philippe (Premier ministre)	Paris, France	2016-11-22	2016-11-24	Mission multisectorielle en France en marge du déplacement à Madagascar.	Coût total: 927,36\$

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

01401606004	Couillard, Philippe <i>(Premier ministre)</i>	Antananarivo, Madagascar	2016-11-24	2016-11-28	Mission dans le cadre du XV ^e le Sommet de la Francophonie.	Coût total: 15 969,50\$
-------------	--	--------------------------	------------	------------	--	-------------------------

01401612002	Couillard, Philippe <i>(Premier ministre)</i>	Davos, Suisse	2017-01-17	2017-01-21	Mission dans le cadre du Forum économique mondial de Davos (FEM) 2017.	Coût total: 45 073,65\$
-------------	--	---------------	------------	------------	--	-------------------------

MINISTÈRE DES RELATIONS INTERNATIONALES ET DE LA FRANCOPHONIE

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques

03801610001	Heurtel, David (Ministre)	Detroit, États-Unis d'Amérique	2016-08-11	2016-08-11	Participation à la visite du centre de recherche et développement de General Motors à Warren, essai de la nouvelle voiture électrique, la Bolt, et échanges avec les représentants de l'entreprise.	Coût total: 1 310,74\$
03801608002	Heurtel, David (Ministre)	Guadalajara, Mexique	2016-08-30	2016-09-02	Participation au 2e Sommet des Amériques sur le climat.	Coût total: 1 184,12\$
03801609001	Heurtel, David (Ministre)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-20	2016-09-21	Participation à Climate Week NYC	Coût total: 4 355,41\$
03801611010	Heurtel, David (Ministre)	Marrakech, Maroc	2016-11-11	2016-11-18	Participation à la 22e Conférence des Parties à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CdP-22)	Coût total: 6 967,24\$
03801701101	Heurtel, David (Ministre)	Los Angeles, États-Unis d'Amérique	2017-01-29	2017-02-01	Participation à une mission dans le cadre de la conférence VerdeXchange.	Coût total: 1 996,04\$

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT RÉEL
------	-----------------------------	----------------	--------	---------	-------------------	-----------

Ministère du Tourisme

00711701166	Boulet, Julie (Ministre)	Beijing, Chine Nanjing, Chine Shanghai, Chine	2017-02-16	2017-02-26	Participation à une mission dans le domaine du tourisme à l'occasion du vol inaugural Montréal-Shanghai	Coût total: 17 069,94\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
avril 2016							
	00301603031	Vigna, Christina (Directeur)	Paris, France	2016-04-05	2016-04-10	Participation à la réunion du Conseil permanent de la Francophonie.	Coût total: 2 634,87\$
	00301605023	Beauchamp, Line (Délégué général/Délégué)	Genève, Suisse	2016-04-06	2016-04-09	Participation à la Conférence sur la prévention de l'extrémisme violent, organisée par l'Organisation des Nations Unies en partenariat avec le gouvernement suisse.	Coût total: 1 734,34\$
	00301601045	Turquetil, Yoann (Professionnel)	Seattle, États-Unis d'Amérique	2016-04-13	2016-04-16	Participation au Sommet des fournisseurs de l'aérospatiale et de la défense Seattle 2016 (Aerospace & Defense Supplier Summit Seattle 2016).	Coût total: 1 726,49\$
	00301604016	Toupin, Dominic (Directeur)	La Havane, Cuba	2016-04-16	2016-04-21	Participation à la mission de l'Agence universitaire de la Francophonie.	Coût total: 2 715,45\$
	00301602034	Beauchamp, Line (Délégué général/Délégué)	Montréal, Canada Québec, Canada Trois-Rivières, Canada Winnipeg, Canada	2016-04-20	2016-04-28	Participation et réunions de travail lors de la 56e Assemblée générale annuelle de la Commission Canadienne pour l'UNESCO, en partenariat avec le Musée canadien pour les droits de la personne.	Coût total: 2 487,95\$
GCT-	2017-04-26			Page 1 de 52			Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301604037		Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Bruxelles, Belgique	2016-04-22	2016-04-27	Participation à des réunions de travail avec l'organisme Wallonie Bruxelles International, l'Agence wallone à l' Exportation et aux Investissements étrangers et avec l'ambassadeur du Canada auprès de l'Union Européenne (UE).	Coût total:
							2 989,92\$
00301603030		Marquis, Éric (Délégué général/Délégué)	Toronto, Canada	2016-04-24	2016-04-26	Participation à la deuxième édition du forum économique de la région des Grands Lacs, "Great Lakes Economic Forum".	Coût total:
							1 430,62\$
00301604006		Théroux, Éric (Sous-ministre adjoint)	Winnipeg, Canada	2016-04-24	2016-04-27	Participation et réunions de travail dans le cadre de la 56e Assemblée générale annuelle de la Commission Canadienne pour l'UNESCO, en partenariat avec le Musée canadien pour les droits de la personne.	Coût total:
							1 712,53\$
00301604023		Denault, Bernard (Directeur)	Bruxelles, Belgique Munich, Allemagne	2016-04-24	2016-04-30	Participation à la réunion du comité directeur des Régions partenaires organisée par le gouvernement bavarois. Participation à des réunions avec des représentants du gouvernement belge.	Coût total:
							3 236,87\$
00301604022		Gagnon, Lynda (Professionnel)	Bruxelles, Belgique	2016-04-26	2016-04-28	Participation au Seafood de Bruxelles.	Coût total:
							899,35\$
mai 2016							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301602056		Turquetil, Yoann <i>(Professionnel)</i>	La Nouvelle-Orléans, États-Unis d'Amérique	2016-05-02	2016-05-07	Participation au salon XPontential (industrie des drones).	Coût total: 2 473,98\$
00301604033		Neveu, Lily Pol <i>(Professionnel)</i>	New York, États-Unis d'Amérique	2016-05-09	2016-05-13	Participation à la 15e session de l'Instance permanente sur les questions autochtones.	Coût total: 2 284,97\$
00301605011		Dalphonf, Catherine <i>(Professionnel)</i>	Munich, Allemagne	2016-05-09	2016-05-12	Participation à une mission administrative en appui à la Délégation générale du Québec à Munich.	Coût total: 1 601,67\$
00301605017		Tremblay, Frédéric <i>(Professionnel)</i>	Londres, Royaume-Uni	2016-05-10	2016-05-10	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 406,78\$
00301603061		Girard-Cartier, Sophie <i>(Professionnel)</i>	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-05-11	2016-05-13	Participation aux rencontres annuelles fédérales-provinciales-territoriales organisées par l'Ambassade du Canada.	Coût total: 2 048,29\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301604042		Vigna, Christina <i>(Directeur)</i>	Antananarivo, Madagascar	2016-05-13	2016-05-18	Participation à une mission dans le cadre des préparatifs du Sommet de la Francophonie.	Coût total: 4 151,47\$
00301604043		Robitaille, Michel <i>(Délégué général/Délégué)</i>	Antananarivo, Madagascar	2016-05-14	2016-05-18	Mission préparatoire à la participation du premier ministre au sommet de la Francophonie qui se tiendra en novembre 2016.	Coût total: 3 231,20\$
00301604048		Vissandjee, Lina <i>(Professionnel)</i>	Antananarivo, Madagascar	2016-05-14	2016-05-18	Participation à la mission préparatoire du premier ministre au Sommet de la Francophonie.	Coût total: 2 557,97\$
00301604025		Gélinas, Jessy <i>(Professionnel)</i>	Montréal, Canada Nuuk, Danemark	2016-05-16	2016-05-20	Participation au Forum de l'Arctic Circle au Groenland et accompagnement de la mission du ministre responsable des Affaires autochtones.	Coût total: 4 845,47\$
00301604049		Parenteau, Mathieu <i>(Professionnel)</i>	Turku, Finlande	2016-05-17	2016-05-20	Participation à la 9e édition des European Maritimes Days.	Coût total: 1 453,36\$
GCT- 2017-04-26		Page 4 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
juin 2016	00301605021	Audet-Robitaille, Claude <i>(Professionnel)</i>	Bonn, Allemagne	2016-05-18	2016-05-26	Participation à la 44e session des organes subsidiaires de la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CNUCC) et à la première rencontre du groupe de travail sur l'Accord de Paris.	Coût total: 4 518,22\$
	00301605029	Harbour, Steeve <i>(Directeur)</i>	Paris, France	2016-05-21	2016-05-28	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 3 924,46\$
	00301605020	Cloutier, Daniel <i>(Directeur)</i>	Bruxelles, Belgique	2016-05-27	2016-06-05	Participation à une mission administrative relativement au dossier vente/achat de la résidence officielle du Québec.	Coût total: 2 357,82\$
	00301605030	Beauséjour, Maria <i>(Professionnel)</i>	Denver, États-Unis d'Amérique	2016-05-29	2016-06-02	Participation au congrès annuel de l'Association for International Educators (NAFSA).	Coût total: 2 922,56\$
juin 2016	00301603042	Cerny, Sophie <i>(Professionnel)</i>	San Francisco, États-Unis d'Amérique	2016-06-04	2016-06-10	Participation à la foire commerciale mondiale dans le secteur des biotechnologies (BIO 2016).	Coût total: 3 685,20\$
	GCT- 2017-04-26						

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301601046		Waessa, Laurent A. <i>(Professionnel)</i>	San Francisco, États-Unis d'Amérique	2016-06-05	2016-06-09	Participation à la foire commerciale mondiale dans le secteur des biotechnologies (BIO 2016).	Coût total: 3 324,18\$
00301605042		Dederichs, Anna <i>(Professionnel)</i>	Bruxelles, Belgique Québec, Canada	2016-06-10	2016-07-27	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 15 939,58\$
00301605043		Paquette Rolland, Geneviève <i>(Professionnel)</i>	Shanghai, Chine	2016-06-11	2016-06-27	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 6 159,22\$
00301604052		Philip, Patrick <i>(Professionnel)</i>	Paris, France	2016-06-12	2016-06-15	Participation au Salon international de la défense terrestre et aéroterrestre et de la sécurité.	Coût total: 1 418,60\$
00301605053		Dalphond, Catherine <i>(Professionnel)</i>	Hambourg, Allemagne Munich, Allemagne	2016-06-12	2016-07-16	Participation à une mission administrative en appui à la Délégation générale du Québec à Munich pour la mission du premier ministre.	Coût total: 11 365,02\$
GCT- 2017-04-26		Page 6 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301604015		Iverson, Kerith (<i>Professionnel</i>)	Niagara Falls, États-Unis d'Amérique	2016-06-15	2016-06-17	Participation à la réunion annuelle de l'Alliance des villes des Grands Lacs et du Saint-Laurent.	Coût total: 1 966,66\$
00301606040		Ruiz, David (<i>Professionnel</i>)	México, Mexique	2016-06-15	2016-06-25	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 3 559,82\$
00301606050		Diamant, Grégoire (<i>Professionnel</i>)	Bruxelles, Belgique	2016-06-18	2016-07-02	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 6 183,50\$
00301606005		Leclerc, Véronique (<i>Professionnel</i>)	Moncton, Canada	2016-06-19	2016-06-22	Participation à la 3e édition du Forum international francophone « Jeunesse et emplois verts ».	Coût total: 804,65\$
00301606008		Fortin, Myriam (<i>Professionnel</i>)	Moncton, Canada	2016-06-19	2016-06-24	Participation à la 3e édition du Forum international francophone « Jeunesse et emplois verts ».	Coût total: 1 385,43\$
GCT- 2017-04-26		Page 7 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301606056		Corriveau-Hébert, Etienne (<i>Professionnel</i>)	Paris, France	2016-06-19	2016-06-24	Participation à des réunions de travail à l'UNESCO dans le cadre de la préparation à la conférence « Internet et la radicalisation des jeunes : Prévenir, agir et vivre ensemble ».	Coût total: 3 087,49\$
00301606001		Ziadé, Sonia (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	New York, États-Unis d'Amérique Philadelphie, États-Unis d'Amérique Washington, États-Unis d'Amérique	2016-06-20	2016-06-24	Participation à une mission de la ministre.	Coût total: 3 351,93\$
00301606047		Bernard, Jean-Stéphane (<i>Sous-ministre</i>)	Philadelphie, États-Unis d'Amérique Québec, Canada Washington, États-Unis d'Amérique	2016-06-20	2016-06-23	Participation à la mission économique et commerciale de la ministre dans la ville de New-York, l'État de Pennsylvanie et le District de Columbia.	Coût total: 2 872,85\$
00301606060		Lagueux, Annie (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Paris, France	2016-06-20	2016-06-25	«Participation à des réunions de travail à l'UNESCO dans le cadre de la préparation à la conférence « Internet et la radicalisation des jeunes: Prévenir, agir et vivre ensemble ».	Coût total: 2 984,70\$
00301606064		Scrosati, Alain (<i>Professionnel</i>)	Ottawa, Canada	2016-06-21	2016-06-22	Participation à une mission administrative pour l'obtention des visas de l'ambassade du Burkina Faso et du Cameroun.	Coût total: 341,73\$
GCT- 2017-04-26							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301605045		Mark, Raymond <i>(Professionnel)</i>	Tokyo, Japon	2016-06-24	2016-07-09	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 7 376,59\$
00301606003		Marcotte, Dominic <i>(Directeur)</i>	Mumbai, Inde	2016-06-26	2016-07-09	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 5 224,28\$
00301605037		Gagnon, Frédéric <i>(Professionnel)</i>	Barcelone, Espagne	2016-06-27	2016-07-02	Participation à l'Assemblée générale du Réseau des gouvernements régionaux pour le développement durable (nrg4SD) et à la Conférence internationale « Régions pour la biodiversité : Achieving the Aichi Targets ».	Coût total: 3 089,00\$
00301605051		Beaudet, Christian <i>(Directeur)</i>	Paris, France Québec, Canada	2016-06-27	2016-08-01	Fin de l'affectation à Paris, retour à Québec et déménagement.	Coût total: 6 701,16\$
00301606019		Constantin, Michel <i>(Professionnel)</i>	Paris, France	2016-06-28	2016-07-06	Participation à la réunion du Conseil permanent de la Francophonie.	Coût total: 3 542,23\$
GCT- 2017-04-26		Page 9 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301606039		Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Beijing, Chine Séoul, Corée du Sud Shanghai, Chine Tokyo, Japon	2016-06-28	2016-07-05	Participation à une mission administrative en Asie.	Coût total: 9 044,47\$
00301606051		Harbour, Steeve (Directeur)	Paris, France	2016-06-28	2016-07-07	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 6 380,60\$
00301606048		Sarra-Bournet, Guillaume (Professionnel)	Hambourg, Allemagne Londres, Royaume-Uni Montréal, Canada Munich, Allemagne	2016-06-29	2016-07-13	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 8 464,78\$
00301606029		Bertrand, Claudine (Professionnel)	Hambourg, Allemagne Londres, Royaume-Uni Montréal, Canada Munich, Allemagne	2016-06-30	2016-07-16	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 9 507,68\$
00301606054		Beaulière, Gaétan-Philippe (Professionnel)	Munich, Allemagne	2016-06-30	2016-07-04	Participation à la préparation de la mission du premier ministre.	Coût total: 2 038,67\$
GCT- 2017-04-26		Page 10 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301606069		Vissandjee, Lina (<i>Professionnel</i>)	Hambourg, Allemagne Munich, Allemagne	2016-06-30	2016-07-16	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 019,86\$
juillet 2016							
00301605044		Martin, Nicolas (<i>Professionnel</i>)	Munich, Allemagne	2016-07-02	2016-07-17	Participation à une mission de familiarisation en vue d'une affectation à l'étranger.	Coût total: 7 039,82\$
00301606049		Dion, Olivia (<i>Professionnel</i>)	Hambourg, Allemagne Londres, Royaume-Uni	2016-07-03	2016-07-13	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 939,18\$
00301606058		Beauséjour, Maria (<i>Professionnel</i>)	Austin, États-Unis d'Amérique	2016-07-03	2016-07-06	Participation au congrès annuel de l'American Association of Teachers of French (AATF).	Coût total: 2 489,07\$
00301606068		Berranini, Alexandra (<i>Professionnel</i>)	Munich, Allemagne	2016-07-05	2016-07-16	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 738,51\$
GCT-	2017-04-26	Page 11 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301606012		St-Cyr, Hélène (Personnel de bureau)	Hambourg, Allemagne Londres, Royaume-Uni	2016-07-06	2016-07-17	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 5 022,48\$
00301607003		Hould, Jean-François (Directeur - Cabinet)	Paris, France	2016-07-06	2016-07-09	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 3 496,60\$
00301606020		Giguère, Marlou (Technicien)	Munich, Allemagne	2016-07-08	2016-07-17	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 608,11\$
00301606053		Lafleur, Michel (Sous-ministre adjoint)	Hambourg, Allemagne Munich, Allemagne Québec, Canada Toronto, Canada	2016-07-09	2016-07-16	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 373,50\$
00301606076		Dansereau, François (Professionnel)	Ottawa, Canada	2016-07-09	2016-07-11	Participation à la réception soulignant la Fête nationale de la Mongolie et rencontres de travail au ministère des Affaires mondiales du Canada.	Coût total: 230,85\$
GCT- 2017-04-26							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301605034		Van Rijckevoerse, Baudouin (<i>Professionnel</i>)	Farnborough, Royaume-Uni	2016-07-10	2016-07-14	Participation au Salon aéronautique de Farnborough 2016.	Coût total: 2 618,10\$
00301606055		Denault, Bernard (<i>Directeur</i>)	Munich, Allemagne	2016-07-10	2016-07-16	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 437,28\$
00301606035		Brière, Mario (<i>Professionnel</i>)	Guayaquil, Équateur Quito, Équateur Riobamba, Équateur	2016-07-11	2016-07-20	Participation à une mission de suivi/évaluation de 4 projets de Québec sans Frontière.	Coût total: 3 070,71\$
00301606032		Scrosati, Alain (<i>Professionnel</i>)	Manga, Burkina Faso Ouagadougou, Burkina Faso Yaoundé, Cameroun	2016-07-12	2016-07-23	Participation à une mission de suivi/évaluation de 3 projets de Québec sans Frontière.	Coût total: 4 701,02\$
00301606059		Beaulière, Gaétan-Philippe (<i>Professionnel</i>)	Munich, Allemagne	2016-07-12	2016-07-16	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 111,30\$
GCT- 2017-04-26							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301607008		Tremblay, Frédéric (<i>Chef de poste</i>)	Cleveland, États-Unis d'Amérique	2016-07-17	2016-07-22	Participation à la convention du Parti républicain.	Coût total: 1 432,60\$
00301605058		Inagaki, Makoto (<i>Professionnel</i>)	Shanghai, Chine	2016-07-27	2016-07-31	Participation au China Joy.	Coût total: 2 057,71\$
août 2016							
00301607019		Rhéaume, Anne (<i>Professionnel</i>)	Ottawa, Canada	2016-08-02	2016-08-02	Participation à des réunions de travail avec la représentante du Gouvernement du Québec au sein de la Délégation permanente du Canada auprès de l'UNESCO et avec des représentants du gouvernement fédéral.	Coût total: 409,17\$
00301608006		Saintonge, Jean (<i>Directeur général</i>)	Ottawa, Canada	2016-08-09	2016-08-10	Participation au 56e anniversaire de l'Indépendance de la République de Côte d'Ivoire.	Coût total: 768,98\$
00301608010		Parenteau, Mathieu (<i>Professionnel</i>)	Montréal, Canada Ottawa, Canada	2016-08-14	2016-08-16	Accompagnement du directeur désigné du Bureau du Québec à Mumbai pour des rencontres de prise de poste. Participation aux célébrations entourant la fête de l'Indépendance indienne.	Coût total: 683,74\$
GCT-	2017-04-26	Page 14 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301606066		Lacroix, Daniel <i>(Directeur)</i> Noël, Pierre <i>(Professionnel)</i>	Oslo, Norvège	2016-08-26	2016-09-03	Participation à la renégociation de l'entente et de l'arrangement administratif en matière de sécurité sociale entre le Québec et la Norvège.	Coût total: 9 089,40\$
00301608005		Charron, Isabel <i>(Professionnel)</i>	Boston, États-Unis d'Amérique Montréal, Canada	2016-08-26	2016-08-30	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 349,16\$
00301608017		Leblanc, Donald <i>(Directeur)</i>	Boston, États-Unis d'Amérique	2016-08-27	2016-08-30	Participation à la 40e Conférence des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada (CGNA-PMEC) et au Comité de coordination de la CGNA-PMEC.	Coût total: 1 700,50\$
00301608024		Bernard, Jean-Stéphane <i>(Sous-ministre)</i>	Boston, États-Unis d'Amérique	2016-08-27	2016-08-30	Participation à la mission du premier ministre - 40e Conférence des gouverneurs de la Nouvelle-Angleterre et des premiers ministres de l'Est du Canada (CGNA-PMEC).	Coût total: 2 039,96\$
00301608035		Audet-Robitaille, Claude <i>(Professionnel)</i>	Guadalajara, Mexique	2016-08-27	2016-09-04	Participation à la mission du ministre du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques au 2e Sommet des Amériques sur le climat.	Coût total: 1 723,12\$
GCT- 2017-04-26	Page 15 de 52						Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301607005		Fortin, Louise Jochimsen (<i>Chef de poste</i>)	Toronto, Canada	2016-08-29	2016-09-01	Participation à la rencontre des coordonnateurs de l'Alliance des États du Sud-Est et des provinces canadiennes afin de préparer la prochaine édition.	Coût total: 1 587,46\$
00301608025		Lauzon, Jean-Claude (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Boston, États-Unis d'Amérique	2016-08-29	2016-08-30	Participation à une réunion de travail et d'affaires.	Coût total: 1 118,02\$
00301608041		Paquette-Côté, Myriam (<i>Professionnel</i>)	La Havane, Cuba	2016-08-30	2016-09-15	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 137,92\$
septembre 2016							
00301608044		Sarra-Bournet, Guillaume (<i>Professionnel</i>)	La Havane, Cuba	2016-09-05	2016-09-14	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 831,13\$
00301608045		Bossé, Julianne (<i>Professionnel</i>)	La Havane, Cuba	2016-09-05	2016-09-14	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 091,59\$
GCT- 2017-04-26	Page 16 de 52						Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301608047		Constantin, Michel <i>(Professionnel)</i>	Antananarivo, Madagascar	2016-09-05	2016-09-11	Participation à la prévisite officielle des précurseurs des chefs d'État et de gouvernement organisée par le Comité national d'orientation du Sommet de la Francophonie à Madagascar.	Coût total: 4 378,39\$
00301608063		di Tomasso, Diane <i>(Professionnel)</i>	La Havane, Cuba	2016-09-05	2016-10-14	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 595,91\$
00301608032		Isom, Melissa <i>(Professionnel)</i>	Vancouver, Canada	2016-09-06	2016-09-09	Participation au External Development Summit.	Coût total: 1 415,97\$
00301609017		Lagueux, Annie <i>(Professionnel - Cabinet)</i>	Ottawa, Canada	2016-09-06	2016-09-06	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 137,56\$
00301608048		Bernard, Jean-Stéphane <i>(Sous-ministre)</i>	Ottawa, Canada	2016-09-07	2016-09-08	Participation à une réception offerte par l'ambassadeur de la République de Cuba, en présence de la ministre.	Coût total: 397,67\$
GCT- 2017-04-26		Page 17 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie
Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301608036		Giguère, Marilou (Technicien)	La Havane, Cuba	2016-09-09	2016-09-14	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 428,84\$
00301608043		Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	La Havane, Cuba	2016-09-09	2016-09-14	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 722,76\$
00301608027		Toupin, Dominic (Directeur)	La Havane, Cuba	2016-09-10	2016-09-15	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 802,38\$
00301608051		Hamel, Tommie (Professionnel)	La Havane, Cuba	2016-09-10	2016-09-15	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 981,22\$
00301607013		Neveu, Lily Pol (Professionnel)	Ottawa, Canada	2016-09-12	2016-09-16	Participation à la réunion annuelle du Comité permanent des fonctionnaires chargés des droits de la personne.	Coût total: 1 533,84\$
GCT- 2017-04-26							Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301608062		Ziadé, Sonia (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	La Havane, Cuba	2016-09-12	2016-09-15	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 1 729,38\$
00301608046		Roy, Marie (<i>Chef de service</i>)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-15	2016-09-20	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 505,18\$
00301608056		Charron, Isabel (<i>Professionnel</i>)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-15	2016-09-20	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 526,97\$
00301608054		Bernard, Jean-Stéphane (<i>Sous-ministre</i>)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-17	2016-09-20	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 772,92\$
00301608053		Audet-Robitaille, Claude (<i>Professionnel</i>)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-09-18	2016-09-19	Participation à la 8e édition de la Climate Week de New York (CW-NYC).	Coût total: 1 548,11\$
GCT- 2017-04-26							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301608029		Calderon Riera, Alfons (<i>Chef de poste</i>)	Berlin, Allemagne	2016-09-19	2016-09-21	Participation au Salon international du secteur ferroviaire InnoTrans 2016.	Coût total: 911,19\$
00301609019		Théroux, Éric (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Montréal, Canada Ottawa, Canada	2016-09-25	2016-09-27	Participation à la réunion du Comité exécutif de la Commission canadienne pour l'UNESCO, à l'ouverture de l'Assemblée de l'Organisation de l'aviation civile internationale, présence du Premier ministre et à la rencontre pré-Sommet de la Francophonie avec les sous-ministres adjoints responsables.	Coût total: 1 347,71\$
00301609003		Cerny, Sophie (<i>Professionnel</i>)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-09-26	2016-09-30	Participation à une mission d'innovation à l'occasion de la Smart Cities Week.	Coût total: 2 007,24\$
00301608060		Morissette, Ian (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Beyrouth, Liban	2016-09-27	2016-10-01	Participation à la 36ème assemblée générale de l'Association Internationale des Maires Francophones (AIMF).	Coût total: 1 370,64\$
00301609011		Robin, Stéphanie (<i>Personnel de bureau</i>)	Düsseldorf, Allemagne	2016-09-27	2016-09-28	Participation au Salon Rehacare.	Coût total: 510,03\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301609039		Théroux, Éric (Sous-ministre adjoint)	Gatineau, Canada Ottawa, Canada	2016-09-28	2016-09-29	Participation à la célébration du 20e anniversaire de la fondation du Conseil de l'Arctique.	Coût total: 1 031,74\$
octobre 2016							
00301609063		Mailloux, Erik (Professionnel)	Marrakech, Maroc	2016-10-02	2016-10-06	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 2 190,98\$
00301608052		Gélinas, Jessy (Professionnel)	Reykjavík, Islande	2016-10-04	2016-10-11	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 680,44\$
00301609021		Théroux, Éric (Sous-ministre adjoint)	Portland, États-Unis d'Amérique	2016-10-04	2016-10-07	Participation, au sein de la délégation canadienne, à la rencontre des hauts représentants pour l'Arctique (Senior Arctic Officials Meeting).	Coût total: 2 473,15\$
00301609031		Sarra-Bournet, Guillaume (Professionnel)	Reykjavík, Islande	2016-10-04	2016-10-11	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 033,61\$
GCT-	2017-04-26	Page 21 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301608057		Marquis, Éric <i>(Délégué général/Délégué)</i>	Toronto, Canada	2016-10-05	2016-10-07	Participation à la réunion annuelle de la Commission des Grands Lacs.	Coût total: 1 662,38\$
00301609005		Kuyama, Yuki <i>(Professionnel)</i>	Séoul, Corée du Sud	2016-10-05	2016-10-07	Participation au Performing Arts Market 2016.	Coût total: 908,06\$
00301610001		Vigna, Christina <i>(Directeur)</i>	Ottawa, Canada	2016-10-05	2016-10-05	Participation à des réunion de travail en vue du Sommet de la Francophonie à Madagascar.	Coût total: 274,85\$
00301608002		Moisan, Ariadne <i>(Professionnel)</i>	Toronto, Canada	2016-10-06	2016-10-07	Participation à la réunion annuelle de la Commission des Grands Lacs (CGL).	Coût total: 1 022,70\$
00301609032		Desnoyers, Johanne <i>(Professionnel)</i>	México, Mexique	2016-10-06	2016-10-12	Participaption à la mission de la ministre et au Comité mixte de coopération Québec-Mexique.	Coût total: 2 857,33\$
GCT- 2017-04-26		Page 22 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301610021		Olivier, Alain <i>(Directeur)</i>	Ottawa, Canada	2016-10-13	2016-10-14	Participation à des réunions administratives au ministère des Affaires mondiales canadiennes.	Coût total: 675,70\$
00301610023		Dumont, Henriette <i>(Directeur général)</i>	Ottawa, Canada Québec, Canada	2016-10-13	2016-10-14	Participation à des réunions administratives au ministère des Affaires mondiales canadiennes.	Coût total: 754,30\$
00301609057		Cerny, Sophie <i>(Professionnel)</i>	Minneapolis, États-Unis d'Amérique	2016-10-15	2016-10-20	Participation à une mission économique en marge de la conférence AdvMed 2016.	Coût total: 3 176,37\$
00301610015		Lafleur, Michel <i>(Sous-ministre adjoint)</i>	Berlin, Allemagne Munich, Allemagne	2016-10-15	2016-10-20	Participation au groupe de travail Québec-Bavière et à diverses réunions de travail sur divers dossiers.	Coût total: 2 845,02\$
00301601049		Letarte, Cynthia <i>(Professionnel)</i>	Bruxelles, Belgique Munich, Allemagne	2016-10-16	2016-10-22	Participation à une mission administrative.	Coût total: 2 770,72\$
GCT- 2017-04-26		Page 24 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301609026		Lacroix, Daniel <i>(Directeur)</i> Noël, Pierre <i>(Professionnel)</i>	Belgrade, Serbie	2016-10-21	2016-10-28	Participation à la 1re session de négociation de l'Entente en matière de sécurité sociale entre le Québec et la Serbie.	Coût total: 6 685,84\$
00301610009		Leblanc, Donald <i>(Directeur)</i>	Plattsburgh, États-Unis d'Amérique	2016-10-21	2016-10-22	Participation aux célébrations du 50e anniversaire du Center for the Study of Canada and Canadian Studies Program à l'Université SUNY.	Coût total: 339,67\$
00301609062		Neveu, Lily Pol <i>(Professionnel)</i>	Genève, Suisse Montréal, Canada	2016-10-22	2016-10-26	Participation à la comparution du Canada devant le Comité des Nations Unies pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes.	Coût total: 2 878,07\$
00301610020		Fréchette, Danny <i>(Technicien)</i>	Munich, Allemagne	2016-10-23	2016-10-30	Participation à une mission administrative au niveau des installations technologiques.	Coût total: 3 932,34\$
00301609037		Serrault, Frédéric <i>(Professionnel)</i>	Munich, Allemagne	2016-10-24	2016-11-01	Participation à une mission administrative au niveau des installations technologiques.	Coût total: 3 320,28\$
GCT- 2017-04-26		Page 25 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301610013		Waessa, Laurent A. (<i>Professionnel</i>)	Denver, États-Unis d'Amérique	2016-10-24	2016-10-27	Participation au 8th North American Infrastructure Leadership Forum.	Coût total: 2 164,31\$
00301610025		Théroux, Éric (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Ottawa, Canada	2016-10-24	2016-10-24	Participation à la réunion pré-Sommet de la Francophonie à Madagascar des sous-ministres adjoints du Canada, du Québec, du Nouveau-Brunswick et de l'Ontario, responsables de la Francophonie.	Coût total: 543,53\$
00301610027		Vigna, Christina (<i>Directeur</i>)	Ottawa, Canada	2016-10-24	2016-10-24	Participation à la réunion pré-Sommet de la Francophonie à Madagascar des sous-ministres adjoints du Canada, du Québec, du Nouveau-Brunswick et de l'Ontario, responsables de la Francophonie.	Coût total: 586,46\$
novembre 2016							
00301610061		Beauséjour, Maria (<i>Professionnel</i>)	Portland, États-Unis d'Amérique	2016-11-03	2016-11-05	Participation au 20e congrès bisannuel de l'American Council for Québec Studies.	Coût total: 918,82\$
00301610010		Audet-Robitaille, Claude (<i>Professionnel</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-06	2016-11-20	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 7 466,97\$
GCT-	2017-04-26	Page 26 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301610043		Pawelec, Justine (<i>Professionnel</i>)	Lisbonne, Portugal	2016-11-06	2016-11-10	Participation au Web Summit 2016.	Coût total: 2 028,88\$
00301610050		Dion, Olivia (<i>Professionnel</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-06	2016-11-18	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 678,18\$
00301610059		Grimard, Katia (<i>Professionnel</i>)	Marrakech, Maroc Montréal, Canada	2016-11-06	2016-11-21	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 864,25\$
00301611012		Devrim, Onur (<i>Professionnel</i>)	Lisbonne, Portugal	2016-11-06	2016-11-10	Participation au Web Summit 2016.	Coût total: 1 730,28\$
00301610026		Savard, Anne-Marie (<i>Professionnel</i>)	Rapperswil, Suisse	2016-11-07	2016-11-11	Participation aux réunion des hauts fonctionnaires de TV5.	Coût total: 3 276,79\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301610045		Bertrand, Claudine (<i>Professionnel</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-07	2016-11-23	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 177,25\$
00301610046		Hébert, Philippe (<i>Professionnel</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-07	2016-11-19	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 5 275,20\$
00301610072		St-Cyr, Hélène (<i>Personnel de bureau</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-08	2016-11-21	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 262,49\$
00301611013		Vigna, Christina (<i>Directeur</i>)	Ottawa, Canada	2016-11-08	2016-11-08	Participation à une réception officielle offerte par la première ministre de l'Ontario.	Coût total: 586,41\$
00301610044		Leclerc, Véronique (<i>Professionnel</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-10	2016-11-17	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 3 904,72\$
GCT- 2017-04-26							Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301610057		Royer, Vincent (<i>Directeur</i>)	Marrakech, Maroc	2016-11-11	2016-11-18	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 932,49\$
00301609024		Waessa, Laurent A. (<i>Professionnel</i>)	Toronto, Canada	2016-11-12	2016-11-15	Participation à la 24e conférence annuelle sur les partenariats publics-privés dans le secteur de la construction des projets d'infrastructures.	Coût total: 2 664,35\$
00301610047		Bossé, Julianne (<i>Professionnel</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-12	2016-12-05	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 7 484,26\$
00301610053		Sarra-Bournet, Guillaume (<i>Professionnel</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-12	2016-12-05	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 7 501,53\$
00301610071		Théroux, Éric (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Marrakech, Maroc Paris, France	2016-11-12	2016-11-16	Participation à la mission du premier ministre en France et à la CdP-22 à Marakech.	Coût total: 3 862,60\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301611010		Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Fort Worth, États-Unis d'Amérique Houston, États-Unis d'Amérique Los Angeles, États-Unis d'Amérique San Francisco, États-Unis d'Amérique	2016-11-12	2016-11-20	Participation à la Conférence North America's Super Corridors (NASCO) et à des réunions de travail au Texas et en Californie.	Coût total: 4 566,01\$
00301606017		Hamel, Tommie (Professionnel)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-14	2016-11-29	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 343,30\$
00301606021		di Tomasso, Diane (Professionnel)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-14	2016-11-30	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 7 134,47\$
00301607011		Constantin, Michel (Professionnel)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-14	2016-11-28	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 090,51\$
00301610060		Vanellande, Eve (Professionnel)	Los Angeles, États-Unis d'Amérique San Francisco, États-Unis d'Amérique	2016-11-14	2016-11-18	Participation à une mission de familiarisation et accompagnement du sous-ministre.	Coût total: 3 027,74\$
GCT- 2017-04-26		Page 30 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301610065		Vissandjee, Lina (<i>Professionnel</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-15	2016-11-28	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 5 171,98\$
00301610062		Vigna, Christina (<i>Directeur</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-16	2016-11-28	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 243,31\$
00301610066		Morissette, Ian (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-17	2016-11-28	Participation à la mission du premier ministre au XVIe Sommet de la Francophonie.	Coût total: 4 778,65\$
00301610073		Théroux, Éric (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-17	2016-11-28	Participation à la mission du premier ministre au XVIe Sommet de la Francophonie.	Coût total: 5 986,12\$
00301606018		Hamel, Manon (<i>Personnel de bureau</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-18	2016-12-02	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 736,15\$
GCT- 2017-04-26		Page 31 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301611002		Lagueux, Annie (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Antananarivo, Madagascar	2016-11-19	2016-11-28	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 203,36\$
00301611020		Denault, Bernard (<i>Directeur</i>)	Lyon, France Paris, France	2016-11-20	2016-11-26	Participation à la mission du premier ministre et à la 29e édition des Entretiens Jacques Cartier.	Coût total: 4 160,15\$
00301611024		Dederichs, Anna (<i>Professionnel</i>)	Strasbourg, France	2016-11-21	2016-11-24	Participation à la session plénière du Parlement européen.	Coût total: 1 501,27\$
00301611023		Mainville, Catherine (<i>Professionnel</i>)	Strasbourg, France	2016-11-22	2016-11-24	Participation à la session plénière du Parlement européen.	Coût total: 1 336,97\$
00301611032		Toupin, Dominic (<i>Directeur</i>)	Ottawa, Canada	2016-11-22	2016-11-24	Participation à des réunions de travail relativement aux travaux du Partenariat Canada-Mexique.	Coût total: 370,85\$
GCT- 2017-04-26		Page 32 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301611027		Lagueux, Annie (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Paris, France	2016-11-28	2016-11-30	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 1 005,18\$
00301611038		Audet, Michel (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Paris, France	2016-11-28	2016-11-29	Participation à des réunions sur l'Accord économique et commercial global avec divers représentants.	Coût total: 540,70\$
00301701164		Théroux, Éric (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Paris, France	2016-11-28	2016-11-30	Participation à la réunion du Comité bilatéral sur l'arrangement de la reconnaissance mutuelle des qualifications professionnelles.	Coût total: 1 196,67\$
00301611016		Guérin, Francine (<i>Professionnel</i>)	Munich, Allemagne	2016-11-30	2016-12-02	Participation à une mission administrative.	Coût total: 1 655,78\$
00301611026		Van Rijkevorsel, Baudouin (<i>Professionnel</i>)	Düsseldorf, Allemagne	2016-11-30	2016-11-30	Participation à la foire Aluminium.	Coût total: 236,20\$
décembre 2016							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301611014		Doyle Gosselin, Mathieu (<i>Professionnel</i>)	Kyoto, Japon Séoul, Corée du Sud Tokyo, Japon	2016-12-03	2016-12-15	Participation à une mission de familiarisation.	Coût total: 5 707,80\$
00301611033		Rand-Hill, Virginia (<i>Professionnel</i>)	New York, États-Unis d'Amérique	2016-12-06	2016-12-07	Participation au New York Produce Show.	Coût total: 969,09\$
00301611039		Lévesque Aubé, Andrée-Anne (<i>Professionnel</i>)	Saint Albans, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à la 1re rencontre de travail des coprésidents du groupe de travail sur la connectivité écologique de la CGNA-PMEC.	Coût total: 285,63\$
00301611041		Fortin, Louise Jochimsen (<i>Chef de poste</i>)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 808,06\$
00301611042		Leblanc, Donald (<i>Directeur</i>)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 1 431,08\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301611045		Mackay, Elizabeth (Délégué général/Délégué)	Montréal, Canada Québec, Canada Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-17	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action suite aux élections présidentielles américaines. Participation au Forum de l'Arctic Circle.	Coût total: 3 613,11\$
00301611046		Francoeur, Marie-Claude (Délégué général/Délégué)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 857,37\$
00301612002		Hould, Jean-François (Directeur - Cabinet)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 1 506,14\$
00301612003		Dignard, Daniel (Chef de poste)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 1 789,48\$
00301612005		Marquis, Éric (Délégué général/Délégué)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-09	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 705,60\$
GCT- 2017-04-26	Page 35 de 52						Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301612008		Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Washington, États-Unis d'Amérique	2016-12-08	2016-12-10	Participation à une réunion des chefs de poste américains pour élaborer un plan d'action à la suite des élections présidentielles américaines.	Coût total: 1 587,55\$
00301611009		Audet-Robitaille, Claude (Professionnel)	Cancun, Mexique	2016-12-09	2016-12-15	Participation, au sein de la délégation canadienne, à la 13e Conférence des Parties à la Convention sur la diversité biologique (CDB).	Coût total: 2 213,57\$
00301611034		Vallières-Roland, Catherine (Professionnel)	Paris, France	2016-12-10	2016-12-18	Participation à la 10e session du Comité intergouvernemental de la Convention sur la protection et la promotion de la diversité des expressions culturelles de l'UNESCO.	Coût total: 3 155,25\$
00301612013		Audet, Michel (Délégué général/Délégué)	Strasbourg, France	2016-12-12	2016-12-14	Participation à la réunion plénière du Parlement européen et réunions diverses.	Coût total: 1 244,39\$
00301612014		Dederichs, Anna (Professionnel)	Strasbourg, France	2016-12-12	2016-12-14	Participation à la session plénière du Parlement européen.	Coût total: 1 171,61\$
GCT- 2017-04-26							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301612001		Morissette, Ian (Délégué général/Délégué)	Alexandrie, Égypte	2016-12-16	2016-12-18	Participation au 48e Conseil d'administration de l'Université Senghor.	Coût total: 1 703,27\$
janvier 2017							
00301612041		St-Cyr, Hélène (Personnel de bureau)	Davos, Suisse	2017-01-13	2017-01-21	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 7 265,47\$
00301612044		Dufour, Frédéric (Professionnel)	Davos, Suisse	2017-01-13	2017-01-21	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 7 146,70\$
00301701067		Bertrand, Claudine (Professionnel)	Davos, Suisse	2017-01-13	2017-01-21	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 977,30\$
00301701081		Dederichs, Anna (Professionnel)	Strasbourg, France	2017-01-16	2017-01-18	Participation à la session plénière de Strasbourg et rencontre de députés dans le cadre de la promotion de l'AECG avant le vote (février 2017).	Coût total: 1 088,76\$
GCT- 2017-04-26							Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301701068		Lafleur, Michel (Sous-ministre adjoint)	Davos, Suisse	2017-01-17	2017-01-21	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 5 811,59\$
00301701099		Ziadé, Sonia (Professionnel - Cabinet)	Washington, États-Unis d'Amérique	2017-01-17	2017-01-20	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 1 505,88\$
00301612016		Dion, Jean-Pierre (Professionnel)	Madison, États-Unis d'Amérique	2017-01-18	2017-01-22	Participation à la conférence Showcase 2017.	Coût total: 1 394,65\$
00301612017		Caroline, Dufresne (Professionnel)	Madison, États-Unis d'Amérique	2017-01-18	2017-01-22	Participation à la conférence Showcase 2017.	Coût total: 998,35\$
00301701080		Hould, Jean-François (Directeur - Cabinet)	Washington, États-Unis d'Amérique	2017-01-19	2017-01-20	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 2 157,66\$
GCT- 2017-04-26							Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301701089		Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Toronto, Canada Washington, États-Unis d'Amérique	2017-01-19	2017-01-21	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 1 998,51\$
00301701079		Lafleur, Michel (Sous-ministre adjoint)	Bruxelles, Belgique	2017-01-21	2017-01-27	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 3 150,33\$
00301701066		Valentin, Elisa (Directeur)	Bruxelles, Belgique Londres, Royaume-Uni	2017-01-22	2017-01-28	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 3 304,60\$
00301701106		Hould, Jean-François (Directeur - Cabinet)	Bruxelles, Belgique	2017-01-22	2017-01-27	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 3 213,76\$
00301701091		Sirros, Christos (Délégué général/Délégué)	Bruxelles, Belgique	2017-01-24	2017-01-27	Participation à la réunion des chefs de postes européens.	Coût total: 1 367,17\$
GCT- 2017-04-26		Page 39 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
	0030170117	Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Ottawa, Canada	2017-01-28	2017-01-29	Participation à une réunion de travail avec le sous-ministre canadien des Affaires étrangères.	Coût total: 466,22\$

Coût total: **466,22\$**

466,22\$

février 2017

00301701107	Pépin Lafond, Laurence (<i>Professionnel</i>)	Port-au-Prince, Haïti	2017-02-01	2017-02-08	Participation à la mission de la ministre de l'Économie, de la Science et de l'Innovation.	Coût total:	3 073,47\$
-------------	--	-----------------------	------------	------------	--	-------------	------------

Coût total:

3 073,47\$

00301701187	Ziadé, Sonia (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Port-au-Prince, Haïti	2017-02-06	2017-02-08	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 1 696,68\$
-------------	--	-----------------------	------------	------------	--	-------------------------------

Coût total:

1 696,68\$

00301701098	Paquette-Côté, Myriam (Professionnel)	2017-02-07	2017-02-15	Participation à la mission de la ministre.	Coût total:
	La Havane, Cuba				3 850,71\$

Coût total:

3 850,71\$

00301702200	Bernard, Jean-Stéphane (Sous-ministre)	Ottawa, Canada	2017-02-08	2017-02-09	Participation à une réception de l'Ambassade de Cuba.	Coût total:	661,82\$
-------------	---	----------------	------------	------------	---	-------------	----------

Coût total:

661,82\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301701147							
		Ziadé, Sonia <i>(Professionnel - Cabinet)</i>	La Havane, Cuba	2017-02-11	2017-02-13	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 1 483,77\$
00301701148							
		Rhéaume, Anne <i>(Professionnel)</i>	Ottawa, Canada	2017-02-12	2017-02-13	Participation à la réunion du comité exécutif de la Commission canadienne pour l'UNESCO.	Coût total: 724,72\$
00301701162							
		Théroux, Éric <i>(Sous-ministre adjoint)</i>	Ottawa, Canada	2017-02-12	2017-02-13	Participation à la réunion du Comité exécutif de la Commission canadienne pour l'UNESCO.	Coût total: 717,08\$
00301701171							
		Dederichs, Anna <i>(Professionnel)</i>	Strasbourg, France	2017-02-13	2017-02-16	Participation en tant qu'auditeur à la réunion plénière du Parlement européen et au vote de l'AECG par le Parlement.	Coût total: 1 508,84\$
00301701172							
		Mainville, Catherine <i>(Professionnel)</i>	Strasbourg, France	2017-02-13	2017-02-16	Participation en tant qu'auditeur à la réunion plénière du Parlement européen et au vote de l'AECG par le Parlement.	Coût total: 1 509,79\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301702244		Lagueux, Annie (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Paris, France Strasbourg, France	2017-02-13	2017-02-17	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 3 213,00\$
00301702239		Mussely, Catherine (<i>Professionnel</i>)	Strasbourg, France	2017-02-14	2017-02-16	Participation à la mission de la ministre.	Coût total: 1 004,18\$
00301702226		Théroux, Éric (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Boston, États-Unis d'Amérique	2017-02-16	2017-02-19	Participation à la 6e édition de la Conférence Fletcher Arctic.	Coût total: 1 479,95\$
00301701151		Gélinas, Jessy (<i>Professionnel</i>)	St-Jean de Terre-Neuve, Canada	2017-02-20	2017-02-23	Participation à la rencontre du Comité consultatif canadien du Conseil de l'Arctique en vue de la rencontre des hauts-représentants du Conseil de l'Arctique.	Coût total: 2 027,54\$
00301702224		Bernard, Jean-Stéphane (<i>Sous-ministre</i>)	New York, États-Unis d'Amérique	2017-02-21	2017-02-22	Participation à un déjeuner avec le président du Comité républicain de l'État de New-York (Chairman New York State Republican Committee).	Coût total: 1 221,76\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301702300		Audet, Michel (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Paris, France	2017-02-23	2017-02-23	Participation à un déjeuner d'information sur l'Institut international de diplomatie économique.	Coût total: 281,60\$
mars 2017							
00301702247		Bernard, Jean-Stéphane (<i>Sous-ministre</i>)	Munich, Allemagne Paris, France Rome, Italie	2017-03-03	2017-03-11	Participation à la Commission de coopération permanente France-Québec à titre de coprésident, participation aux Journées de la Francophonie en Italie, inauguration du Festival du film francophone à Rome.	Coût total: 5 161,23\$
00301702249		Lefebvre, Maud-Andrée (<i>Directeur</i>)	Kyoto, Japon Tokyo, Japon	2017-03-03	2017-03-14	Participation à la mission de la vice première ministre.	Coût total: 5 667,21\$
00301702303		Saintonge, Jean (<i>Directeur général</i>)	Haïfa, Israël Jérusalem, Palestine (Territoires palestiniens) Tel Aviv-Jaffa, Israël	2017-03-03	2017-03-11	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 4 433,16\$
00301703348		Vigna, Christina (<i>Directeur</i>)	Ottawa, Canada	2017-03-03	2017-03-03	Participation à une rencontre à l'ambassade de la Côte d'Ivoire dans le cadre des préparatifs des Jeux de la Francophonie 2017.	Coût total: 369,75\$
GCT- 2017-04-26						Page 44 de 52	Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301703406		Lagueux, Annie (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Tel Aviv-Jaffa, Israël	2017-03-03	2017-03-10	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 5 288,74\$
00301702273		Lafleur, Michel (<i>Sous-ministre adjoint</i>)	Kyoto, Japon Tokyo, Japon	2017-03-04	2017-03-14	Participation à la mission de la vice première ministre.	Coût total: 5 956,93\$
00301702278		Denault, Bernard (<i>Directeur</i>)	Paris, France	2017-03-04	2017-03-10	Participation à la 66e Commission permanente de coopération franco-québécoise.	Coût total: 3 233,64\$
00301702298		Miville-Dechêne, Julie (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Montréal, Canada Ottawa, Canada	2017-03-04	2017-03-12	Participation à la Semaine UNESCO pour la paix et le développement durable.	Coût total: 2 530,63\$
00301702223		Brudi Bilyk, Karine (<i>Professionnel</i>)	Toronto, Canada	2017-03-05	2017-03-08	Participation à des réunions et visites avec des sociétés partenaires, des clients (compagnies minières) , ainsi que des financiers afin de générer des investissements.	Coût total: 1 656,28\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301702211		Valentin, Elisa (<i>Directeur</i>)	Munich, Allemagne	2017-03-12	2017-03-16	Participation à la réunion annuelle des directeurs et attachés économiques des postes européens.	Coût total: 3 036,04\$
00301702217		Duflos, Éric (<i>Professionnel</i>)	Munich, Allemagne	2017-03-12	2017-03-14	Participation à la réunion des services économiques du Québec en Europe.	Coût total: 1 003,66\$
00301702218		Audet, Michel (<i>Délégué général/Délégué</i>)	Munich, Allemagne	2017-03-12	2017-03-14	Participation à la réunion des services économiques du Québec en Europe.	Coût total: 1 475,82\$
00301702233		Gagnon, Lynda (<i>Professionnel</i>)	Munich, Allemagne	2017-03-12	2017-03-14	Participation à la réunion des services économiques du Québec en Europe.	Coût total: 1 254,40\$
00301702234		Voicu, Elena (<i>Directeur</i>)	Munich, Allemagne	2017-03-12	2017-03-14	Participation à la réunion des services économiques en Europe.	Coût total: 1 656,85\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301702328		Simeone, Marianna (Délégué général/Délégué)	Munich, Allemagne	2017-03-12	2017-03-14	Participation à la réunion des services économiques du Québec en Europe.	Coût total: 1 220,86\$
00301701120		Lévesque Aubé, Andrée-Anne (Professionnel)	Boston, États-Unis d'Amérique Burlington, États-Unis d'Amérique Lewisiston, États-Unis d'Amérique	2017-03-13	2017-03-21	Participation à une mission de familiarisation.	Coût total: 1 488,40\$
00301702283		Gauchet, Cyril (Professionnel)	Indianapolis, États-Unis d'Amérique	2017-03-13	2017-03-17	Participation au Work Truck Show 2017.	Coût total: 1 242,54\$
00301702286		Deschênes, Lucie (Professionnel)	New York, États-Unis d'Amérique	2017-03-13	2017-03-17	Participation à la 61e édition de la Commission de la condition de la femme.	Coût total: 4 312,86\$
00301703356		Fortin, Myriam (Professionnel)	New York, États-Unis d'Amérique	2017-03-13	2017-03-16	Participation aux activités reliées à la Francophonie à la 61e session de la Commission de la condition de la femme.	Coût total: 2 879,51\$
GCT- 2017-04-26							

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301703361		Francoeur, Marie-Claude (Délégué général/Délégué)	Augusta, États-Unis d'Amérique Concord, États-Unis d'Amérique Lewiston, États-Unis d'Amérique Montréal, Canada	2017-03-13	2017-03-18	Participation au séminaire coopération économique Maine-QC, aux activités du mois de la Francophonie avec prise de parole à plusieurs événements et à la journée thématique "Québec/United States : Partners for an Open and Prosperous Economy.	Coût total: 1 734,50\$
00301702219		Marquis, Éric (Délégué général/Délégué)	Washington, États-Unis d'Amérique	2017-03-14	2017-03-16	Participation au "Great Lakes Commission Semiannual Meeting and Great Lakes Day".	Coût total: 1 800,00\$
00301702327		Vigna, Christina (Directeur)	Abidjan, Côte d'Ivoire Paris, France	2017-03-18	2017-03-30	Participation à la 100e session du Conseil permanent de la Francophonie et à la prévisite des installations des Villes Jeux de la Francophonie.	Coût total: 5 536,84\$
00301702245		Vissandjee, Lina (Professionnel)	Abidjan, Côte d'Ivoire	2017-03-19	2017-03-24	Participation à une pré-mission relative aux Jeux de la Francophonie.	Coût total: 2 964,59\$
00301703409		Francoeur, Marie-Claude (Délégué général/Délégué)	Burlington, États-Unis d'Amérique Montréal, Canada	2017-03-19	2017-03-21	Participation à la mission du gouverneur du New Hampshire au Québec.	Coût total: 1 065,13\$
GCT- 2017-04-26		Page 50 de 52					Rapport GCT03800

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301703365		Konopczynski, Stéphane (Directeur)	Genève, Suisse	2017-03-22	2017-03-27	Participation à des réunions professionnelles lors du festival Voix et fête.	Coût total: 839,43\$
00301703398		Charron, Isabel (Professionnel)	Londres, Royaume-Uni Newark, États-Unis d'Amérique Ramallah, Palestine (Territoires palestiniens) Tel Aviv-Jaffa, Israël Toronto, Canada	2017-03-24	2017-04-07	Préparation de la mission du premier ministre.	Coût total: 8 858,63\$
00301703417		Hamel, Tommie (Professionnel)	Jérusalem, Palestine (Territoires palestiniens) Londres, Royaume-Uni Newark, États-Unis d'Amérique Tel Aviv-Jaffa, Israël Toronto, Canada	2017-03-24	2017-04-07	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 8 891,76\$
00301703399		Saintonge, Jean (Délégué général/Délégué)	Jérusalem, Palestine (Territoires palestiniens) Tel Aviv-Jaffa, Israël	2017-03-27	2017-04-06	Participation à la mission du premier ministre.	Coût total: 6 328,63\$
00301703430		Paquette-Côté, Myriam (Professionnel)	Ottawa, Canada	2017-03-27	2017-03-27	Participation à une mission administrative.	Coût total: 469,52\$

Ministère des Relations internationales et de la Francophonie

Déplacement hors Québec / Étude des crédits

POUR LA PÉRIODE DU : 2016-04-01 AU 2017-03-31

MOIS	# CT	NOM DU (DES) FONCTIONNAIRES	DESTINATION(S)	DÉPART	ARRIVÉE	BUT DE LA MISSION	COÛT
00301703449		Lagueux, Annie (<i>Professionnel - Cabinet</i>)	Tel Aviv-Jaffa, Israël	2017-03-27	2017-04-06	Participation à la mission préparatoire multisectorielle du premier ministre.	Coût total: 7 183,23\$
00301703395		Dumont, Henriette (<i>Directeur général</i>)	Bruxelles, Belgique	2017-03-28	2017-03-31	Participation à des réunions administratives avec le personnel de la délégation générale, et visite des futurs bureaux en vue de l'acceptation provisoire des travaux de rénovations.	Coût total: 2 675,18\$
00301703454		Bernard, Jean-Stéphane (<i>Sous-ministre</i>)	Delhi, Inde Mumbai, Inde	2017-03-31	2017-04-06	Participation à une mission d'appui à la représentation du Québec et diverses réunions.	Coût total: 5 901,71\$
GCT- 2017-04-26	Page 52 de 52						Rapport GCT03800

Mois	Nom des fonctionnaires	Destination(s)	Mission		But de la mission / Principales personnes rencontrées	Transport	Hébergement	Transport local	Per diem	Autres	Coût total
			Du	Au							
Mai-Juin 2016	Lambert Geneviève	Bordeaux, France	28 mai 2016	2 juin 2016	Rencontre de travail du niveau international pour la poursuite des travaux du projet AKI (Acquis de la Mobilité internationale) portant sur l'évaluation et la valorisation des compétences non formelles acquises par les jeunes de mobilité internationale au service de l'insertion socioprofessionnelle. Conférence à mi-parcours avec pour objectifs de présenter l'avancement des travaux en plénière et de recueillir les commentaires ainsi que les pratiques et les besoins des participants en termes d'outils d'évaluation des acquis de la mobilité, et ce, en ateliers.	Invitation	680,71 \$	284,38 \$	498,72 \$		1 463,81 \$
Juin 2016	Alfred Pilon	Moncton, Nouveau Brunswick	19 juin 2016	20 juin 2016	À la demande du MRIF, participation au Forum international francophone Jeunesse et Emplois verts comme représentant du gouvernement du Québec.	639,40 \$	158,19 \$	26,96 \$	18,74 \$		843,29 \$
Juin 2016	Alfred Pilon	Paris, France	20 juin 2016	26 juin 2016	Rencontre de travail indirecte OFQJ-France/OFQJ-Québec. À l'invitation du ministre Ville, Jeunesse et Sports de la France, coprésident du CA de l'OFQJ, inauguration des nouveaux locaux de l'OFQJ à St-Denis. Rencontre de travail avec les administrateurs français de l'OFQJ dans le cadre de la rencontre du conseil de section de l'OFQJ-France. Participation aux activités organisées par la DGQP dans le cadre de la fête du Québec. Rencontre de travail avec l'OIF. Participation à la Conférence Salesforce World Tour.	1 460,65 \$	1 229,00 \$	389,18 \$	572,46 \$		3 651,29 \$
Juin 2016	Stéphane Carrier	Paris, France	20 juin 2016	25 juin 2016	Rencontre de travail indirecte OFQJ-France/OFQJ-Québec. À l'invitation du ministre Ville, Jeunesse et Sports de la France, coprésident du CA de l'OFQJ, participation à l'inauguration des nouveaux locaux de l'OFQJ à St-Denis. Rencontre de travail avec les administrateurs français de l'OFQJ dans le cadre de la rencontre du conseil de section de l'OFQJ-France. Participation aux activités organisées par la DGQP dans le cadre de la fête du Québec.	742,60 \$	779,90 \$	52,42 \$	496,86 \$		2 071,78 \$
Juin 2016	Denis Michaud	Paris, France	20 juin 2016	25 juin 2016	Rencontre de travail indirecte OFQJ-France/OFQJ-Québec. À l'invitation du ministre Ville, Jeunesse et Sports de la France, coprésident du CA de l'OFQJ, participation à l'inauguration des nouveaux locaux de l'OFQJ à St-Denis. Rencontre de travail avec les administrateurs français de l'OFQJ dans le cadre de la rencontre du conseil de section de l'OFQJ-France. Participation aux activités organisées par la DGQP dans le cadre de la fête du Québec.	722,60 \$	690,28 \$	255,24 \$ \$	464,10 \$		2 132,22\$

Mois	Nom des fonctionnaires	Destination(s)	Mission		But de la mission / Principales personnes rencontrées	Transport	Hébergement	Transport local	Per diem	Autres	Coût total
			Du	Au							
Juin 2016	Steven-Paul Pioro	Paris, France	20 juin 2016	25 juin 2016	Rencontre de travail indirection OFQJ-France/OFQJ-Québec. À l'invitation du ministre Ville, Jeunesse et Sports de la France, coprésident du CA de l'OFQJ, participation à l'inauguration des nouveaux locaux de l'OFQJ à St-Denis. Rencontre de travail avec les administrateurs français de l'OFQJ dans le cadre de la rencontre du conseil de section de l'OFQJ-France. Participation aux activités organisées par la DGQP dans le cadre de la fête du Québec. Rencontre de travail avec l'Organisation internationale de la Francophonie / dossier Financement participatif. Participation à la Conférence Salesforce World Tour.	777,71 \$	604,27 \$	261,16 \$	227,90 \$	101,99 \$	1 973,03 \$
Juillet 2016	Geneviève Lambert	Berlin, Allemagne Bruxelles, Belgique	2 juillet 2016	9 juillet 2016	Berlin : Poursuite des travaux du projet AKI portant sur l'évaluation et la valorisation des compétences non formelles, acquises par les jeunes de mobilité internationale au service de l'insertion socioprofessionnelle : suivi de l'expérimentation des questionnaires; construction du site du projet AKI; visibilité du projet AKI; préparation de la journée de réflexion jeunesse. Bruxelles : Rencontres de travail BIJ-LOJIQ : suivis de l'Énoncé de principe; présentation des nouveaux programmes et volets; présentation de la nouvelle gouvernance; préparation de la programmation de 2016-2017.	1 830,91 \$	470,61 \$ 237,78 \$	310,46 \$ 82,85 \$	102,03 \$ 185,29 \$		2 714,01 \$ 505,92 \$
Juillet 2016	Alfred Pilon	Bruxelles, Belgique	5 juillet 2016	11 juillet 2016	Rencontres de travail BIJ-LOJIQ : suivis de l'Énoncé de principe signé par les ministres Christine St-Pierre et Rudy Demotte en février 2016 dans le cadre de la proposition d'une nouvelle entente à intervenir entre LOJIQ et le BIJ. Présentation des nouveaux programmes et volets. Présentation de la nouvelle gouvernance. Préparation de la programmation 2016-2017.	1 690,33 \$	398,68 \$	368,52 \$	419,42 \$	179,00 \$	3 055,95 \$
Août 2016	Alfred Pilon	Port-au-Prince, Haïti	11 août 2016	16 août 2016	MISSION ANNULÉE	613,46 \$					613,46 \$
Août 2016	Victor Sanchez	Port-au-Prince, Haïti	13 août 2016	15 août 2016	Rencontre de travail pour l'élaboration d'un projet d'échange Québec-Haïti piloté par LOJIQ en partenariat avec la Tohu et la Maison d'Haïti. Participation au Forum jeunesse Élan Haïti du 13 au 16 août. Événement international qui réunit une centaine de jeunes, dont une importante délégation LOJIQ. Des intervenants nationaux et internationaux présenteront une série de réflexions, conférences, visites, ateliers, tables rondes sur 4 thèmes : emploi, technologie, changements climatiques, et agriculture. Participation aux activités du Forum, rencontres institutionnelles, prospection de nouvelles	1 158,23 \$	345,07 \$		38,79 \$	39,03 \$	1 581,12 \$

Mois	Nom des fonctionnaires	Destination(s)	Mission		But de la mission / Principales personnes rencontrées	Transport	Hébergement	Transport local	Per diem	Autres	Coût total
			Du	Au							
					opportunités de coopération						
Octobre 2016	Geneviève Lambert	Louvain-La-Neuve, Belgique	7 octobre 2016	13 octobre 2016	Poursuite des travaux du projet AKI portant sur l'évaluation et la valorisation des compétences non formelles acquises par les jeunes dans le cadre d'une mobilité internationale au service de l'insertion socioprofessionnelle. Journées de réflexion transnationales et journée de réflexion jeunesse/employeurs qui portera sur la plus-value de la mobilité internationale et la valorisation des compétences acquises auprès des recruteurs. Des participants de LOJIQ en stage à ce moment-là en Wallonie-Bruxelles sont invités à y participer. Réunion au BIJ. Projets de développement et préparation du séminaire Non à la haine.	959,24 \$	600,92 \$	246,99 \$	172,70 \$		1 979,85 \$
Octobre 2016	Marie Noëlle Fortin	Lafayette, États-Unis	10 octobre 2016	16 octobre 2016	Participer à la Rencontre des villes francophones et francophiles des Amériques (RVFFA) et poursuivre le développement de partenariats en Louisiane afin de diversifier l'offre de stages et e projets pour les jeunes Québécois. La deuxième édition du RVFFA se tient à Lafayette, sous l'invitation du maire de Lafayette M. Joël Robideaux. Les thématiques abordées porteront sur la création de circuits touristiques à travers les villes francophones et francophiles des Amériques. Rencontre avec le CODOFIL (Agence des affaires francophones de la Louisiane) et le Centre international de Lafayette.	865,38 \$	1 191,40 \$	124,70 \$	440,22 \$	\$	2 621,70 \$
Octobre 2016	Thierry Tulasne	Paris, France	23 octobre 2016	28 octobre 2016	Participer à la Conférence jeunes francophones de l'OIF. Encadrer la délégation québécoise, l'intégrer au sein de la délégation française et francophone recrutée par l'OFQJ France. Les thématiques permettent de faire le lien avec diverses priorités actuelles de LOJIQ ayant fait l'objet de projets spéciaux : « Vivre ensemble » (via la plateforme « Livres ensemble de l'OIF) et la campagne « Non à la haine » (séminaire précédant la Conférence de l'UNESCO sur la radicalisation), le projet « La jeunesse francophone pour l'eau » en lien avec COY/COP 21 et COY/COP 22.	898,19 \$	470,50 \$	35,71 \$	378,58 \$		1 782,98 \$
Novembre 2016	Stéphane Carrier	Marrakech, Maroc	9 novembre 2016	17 novembre 2016	Participation aux activités de la COP 22 : activités officielles de la COP 22, mission jeunesse de l'OFQJ (délégation jeunesse francophone sur l'eau). Mission commerciale RJCCQ-LOJIQ, dévoilement de l'initiative jeunesse en matière de lutte aux changements climatiques et développement de nouveaux partenariats.	1 150,13 \$	1 543,51 \$	138,63 \$	551,70 \$	133,59 \$	3 517,56 \$
Novembre 2016	Steven-Paul Pioro	Antananarivo, Madagascar	18 novembre 2016	29 novembre 2016	Coordination de l'animation d'un kiosque au Village des partenaires à l'occasion du Sommet d'Antananarivo; Activités de promotion dans le cadre Journée de la jeunesse francophonie à Antananarivo.	2 527,50 \$	1 844,10 \$	359,56 \$	542,38 \$	302,55 \$	5 576,09 \$

Mois	Nom des fonctionnaires	Destination(s)	Mission		But de la mission / Principales personnes rencontrées	Transport	Hébergement	Transport local	Per diem	Autres	Coût total
			Du	Au							
Novembre 2016	Michel Robitaille	Marrakech, Maroc	13 novembre 2016	16 novembre 2016	CdP22, Marrakech / Événement parallèle / Coopération climatique internationale : un appui tangible du Québec. Initiative jeunesse de 18 à 35 ans, l'initiative jeunesse vise à favoriser le renforcement des capacités des jeunes en entrepreneuriat et économie verte et à faciliter l'éducation et la sensibilisation des jeunes aux enjeux climatiques. LOJIQ et l'IFDD sont responsables de la mise en oeuvre de cette initiative, pilotée par le MRIF.	891,28 \$	304,10 \$	130,61 \$	143,17 \$		1 469,16 \$
Novembre 2016	Michel Robitaille	Antananarivo, Madagascar	17 novembre 2016	28 novembre 2016	XVI Conférence des chefs d'État et de gouvernement des pays ayant le français en partage en qualité de représentant personnel du Premier ministre du Québec pour la Francophonie. Participation aux différents événements (Conférence ministérielle de la Francophonie. Journée de la jeunesse francophone au Village de la Francophonie. Travaux de la XVI Conférence des chefs d'État et du gouvernement).	Assumé par l'OIF	2 533,80 \$	80,14 \$	730,11 \$	99,51 \$	3 443,56 \$
Novembre 2016	Eve Line Lafond	Antananarivo, Madagascar	18 novembre 2016	29 novembre 2016	Coordination de l'animation d'un kiosque au Village des partenaires à l'occasion du Sommet d'Antananarivo.	2 504,18 \$	1 659,69 \$	213,60 \$	545,19	447,69 \$	5 370,35 \$
Décembre 2016	Geneviève Lambert	Paris, France	13 décembre 2016	17 décembre 2016	Partage des résultats obtenus dans le cadre des tests effectués auprès des participants des différents partenaires : OFQJ, OFAJ, BIJ, l'Union wallonne des entreprises, l'Institut Supérieur de Formation Permanente (INSUP) et LOJIQ.	1 025,00 \$	588,61 \$	128,92 \$	256,46 \$		1 998,99 \$
Janvier 2016	Michel Robitaille	Paris (France) et Bruxelles (Belgique)	27 janvier 2017	6 février 2017	Paris : Présentation du projet AKI, Assemblée Nationale Réunion interdirection OFQJ Bruxelles : Réunion interdirection BIJ-LOJIQ	869,19 \$	401,78 \$ 901,22 \$	175,85 \$ 77,43 \$	404,69 \$ 347,05 \$	 29,03 \$	1 851,51 \$ 1 354,73 \$
Janvier 2016	Stéphane Carrier	Paris (France) et Bruxelles (Belgique)	29 janvier 2017	4 février 2017	Paris : Présentation de la présentation du projet AKI avec les autres partenaires du projet Présentation du projet AKI, Assemblée Nationale de Paris Réunion interdirection OFQJ. Rencontre à la Délégation générale du Québec à Paris Bruxelles : Réunion interdirection BIJ-LOJIQ, Rencontre à la Délégation générale du Québec à Bruxelles	882,36 \$	511,26 \$ 703,50 \$	291,54 \$ 159,98 \$	255,76 \$ 133,17 \$	82,23 \$ 49,54 \$	2 023,16 \$ 1 046,18 \$

Mois	Nom des fonctionnaires	Destination(s)	Mission		But de la mission / Principales personnes rencontrées	Transport	Hébergement	Transport local	Per diem	Autres	Coût total
			Du	Au							
Janvier 2016	Geneviève Lambert	Paris (France) et Bruxelles (Belgique)	26 janvier 2017	4 février 2017	Paris : Présentation de la présentation du projet AKI avec les autres partenaires du projet Présentation du projet AKI, Assemblée Nationale de Paris Réunion interdirection OFQJ, Rencontre à la Délégation générale du Québec à Paris Bruxelles : Réunion interdirection BU-LOJIQ, Rencontre à la Délégation générale du Québec à Bruxelles	927,41 \$	710,41 \$ 612,54 \$	193,66 \$ 168,40 \$	449,55 \$ 197,86 \$		2 281,03 \$ 978,80 \$

QUESTION RG-02	Pour chaque voyage fait en avion ou en hélicoptère au Québec par chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels et dirigeants d'organismes pour 2016-2017 : a) l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour; b) les coûts ventilés; c) le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste : frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.; d) pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.
---------------------------	--

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 18).

MRIF

1) Objet : Visite sur le territoire de la Stratégie maritime du 12 au 14 septembre 2016

- a) Itinéraire : Montréal Int.- Trois-Rivières –Rimouski (12 septembre)
 Rimouski –Iles-de-la-Madeleine (13 septembre)
 Iles-de-la-Madeleine –Sept-Îles-Québec-Montréal (14 septembre)
 Fournisseur : Service aérien gouvernemental
- b) Coût : 6 733,84 \$
- c) Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.
- d) Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.

2) Objet : Visite officielle du PM de la France, M. Manuel Valls, dans le cadre des visites alternées des premiers ministres du 13 au 14 octobre 2016

- a) Itinéraire : Jean-Lesage int.- Montréal Int. -Rimouski-Jean-Lesage int. (13 octobre)
 Fournisseur : Service aérien gouvernemental
- b) Coût : 8 098,78 \$
- c) Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.
- d) Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.

LOJIQ

Aucun.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-02	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-27
----------------------------	-------------------------	----------------------	--------------------------

QUESTION
RG-03

Liste des dépenses en publicité (incluant celles sur Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme. Fournir la liste détaillée de ces dépenses en indiquant :

h) la ventilation des sommes dépensées pour 2016-2017, et les prévisions pour 2017-2018;

i) les noms des firmes de publicité retenues;

j) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi pour chacun (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);

k) les noms des fournisseurs, incluant les contrats de photographes;

l) le but visé par chaque dépense;

m) dans le cas d'une commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;

n) le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.

Pour les contrats de plus de 25 000 \$, l'information se trouve aux engagements financiers qui feront l'objet d'une étude particulière par la Commission de l'administration publique.

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 24).

Fournisseur	But visé	Coûts (\$)	Mode d'octroi
Placements publicitaires			
CNW Telbec	Transmission de communiqués de presse	4 662,05 \$	Soumission publique (CSPQ)
Articles promotionnels			
2973-8739 Québec inc. (Produits de l'érable St-Ferdinand B. enr.)	Produit de l'érable	343,46 \$	Gré à gré
Accent Bleu du Québec	Publicité et promotion	3 032,48 \$	Gré à gré
Alterna Éco-Solutions inc.	Porte-cartes à lanière	1 383,15 \$	Gré à gré
Atimco	Publicité et promotion	1 997,90 \$	Gré à gré
Carat Médailles inc.	Drapeaux et épinglettes	2 234,77 \$	Gré à gré
Centre des services partagés du Québec	Drapeaux et épinglettes	2 457,55 \$	Gré à gré
Créapub Desing	Publicité et promotion	9 018,59 \$	Gré à gré
Expo Créative	Publicité et promotion	280,58 \$	Gré à gré
Gatti Creative Design Ltd	Design et impression de brochures culturelles	11 309,79 \$	Gré à gré
Gestion François Léveillé inc.	Publicité et promotion	400,00 \$	Gré à gré
Inform Graphic Design	Publicité et promotion	700,97 \$	Gré à gré
Institut de la statistique du Québec	Publication de rapports de recherche	295,90 \$	Gré à gré
Kanata	Achat de produits québécois	260,93 \$	Gré à gré
Laklé	Boîtes emballages	321,84 \$	Gré à gré
Louis Lacerte, éditeur	Cartes de Noël	2 276,00 \$	Gré à gré
Lyreco Canada	Porte-cartes à lanière	54,25 \$	Gré à gré
Maca inc.	Stylo de métal foncé	1 050,00 \$	Gré à gré
Boutique l'Assemblée nationale	Publicité et promotion	81,95 \$	Gré à gré
Promotion 2nd Skin inc.	Chandails	580,80 \$	Gré à gré
Publicité MACA inc.	Lanières à bagages	1 162,50 \$	Gré à gré
Reprotechnique	Impression d'affiches	61,85 \$	Gré à gré
Shoprite	Coffres à crayons	22,85 \$	Gré à gré
Silberroth werbetechnik GmbH	Impression d'affichettes	319,40 \$	Gré à gré
Typosatz Namisla	Paraposts	414,22 \$	Gré à gré

QUESTION
RG-03

Liste des dépenses en publicité (incluant celles sur Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme. Fournir la liste détaillée de ces dépenses en indiquant :

- a) la ventilation des sommes dépensées pour 2016-2017, et les prévisions pour 2017-2018;
- b) les noms des firmes de publicité retenues;
- c) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi pour chacun (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- d) les noms des fournisseurs, incluant les contrats de photographes;
- e) le but visé par chaque dépense;
- f) dans le cas d'une commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;
- g) le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.

LOJIQ

Fournisseur	But visé	Coûts (\$)	Mode d'octroi
Placements publicitaires			
Facebook	Commanditer certaines publications avec un public ciblé	3 447,07 \$	Gré à gré
Twitter	Commanditer certaines publications avec un public ciblé	134,67 \$	Gré à gré
Magazine France Québec	Diffuser un avis de recherche aux anciens participants de l'OFQJ	792,83 \$	Gré à Gré

QUESTION

RG-04

Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :

Par le ministère, en incluant le cabinet ministériel ou l'organisme :

- a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- b) le but visé par chaque dépense;
- c) le nombre total et liste d'événements, ventilé par type d'événement;

Par un professionnel ou par une firme externe:

- d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- e) le nom du professionnel ou de la firme de publicité;
- f) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation, ou contrat négocié);
- g) la liste et les noms des fournisseurs et consultants, s'il y a lieu, incluant les contrats de photographies, des vidéos, etc.;
- h) le but visé par chaque dépense;
- i) le nombre total et liste d'événements ventilé par type d'événement.

Date	Type d'événement	But visé	Liste des fournisseurs	Coût global de l'événement	Mode d'octroi
25 mai 2016	Conférence de presse Annonce concernant la conférence internationale sur la radicalisation organisée conjointement par le gouvernement du Québec et l'UNESCO.	Faire connaître les détails entourant la tenue de la conférence à Québec.	Morin Center CSPQ – logistique et matériel	1 561 \$	Gré à gré
21 septembre 2016	Conférence de presse Annonce soulignant l'appui du Gouvernement du Québec en vue des préparatifs du XVI ^e Sommet de la Francophonie à Madagascar.	Permettre aux médias de visiter les installations de l'organisme <i>Collaboration santé internationale</i> et souligner l'appui du Gouvernement du Québec aux préparatifs du XVI ^e Sommet de la Francophonie.		Aucun coût	Gré à gré
2 octobre 2016	Événement et conférence de presse Lancement du processus consultatif pour la nouvelle politique internationale québécoise.	Lancement du processus consultatif pour la nouvelle politique internationale du Québec. Les ministères et organismes, les institutions universitaires ainsi que les experts et représentants de la société civile actifs sur la scène internationale ont pris part à cette journée de consultation.	CSPQ	2 700 \$	Gré à gré

QUESTION

RG-04

Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :

Par le ministère, en incluant le cabinet ministériel ou l'organisme :

- a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- b) le but visé par chaque dépense;
- c) le nombre total et liste d'événements, ventilé par type d'événement;

Par un professionnel ou par une firme externe:

- d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- e) le nom du professionnel ou de la firme de publicité;
- f) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation, ou contrat négocié);
- g) la liste et les noms des fournisseurs et consultants, s'il y a lieu, incluant les contrats de photographies, des vidéos, etc.;
- h) le but visé par chaque dépense;
- i) le nombre total et liste d'événements ventilé par type d'événement.

Date	Type d'événement	But visé	Liste des fournisseurs	Coût global de l'événement	Mode d'octroi
19 mai 2016	Évènement médiatique	Souligner la tenue de la Biennale de Montréal 2016 et sensibiliser les journalistes britanniques du milieu des arts visuels	Eden Caterers	1 890,01 \$	Gré à gré
16 novembre 2016	Évènement médiatique	Lancement du livre 'The Lion and the Bird' de Marianne Dubuc	Livres – Book Island SP Agency Familycake Waitrose Green Valley Tesco	1 205,52 \$	Gré à gré
24 novembre 2016	Évènement médiatique	Présentation de l'œuvre de Marika Bournaki (récital de piano)	Inn or Out Canadian High Commission	3 187,68 \$	Gré à gré

QUESTION

RG-04

Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :

Par le ministère, en incluant le cabinet ministériel ou l'organisme :

- a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- b) le but visé par chaque dépense;
- c) le nombre total et liste d'événements, ventilé par type d'événement;

Par un professionnel ou par une firme externe:

- d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- e) le nom du professionnel ou de la firme de publicité;
- f) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation, ou contrat négocié);
- g) la liste et les noms des fournisseurs et consultants, s'il y a lieu, incluant les contrats de photographies, des vidéos, etc.;
- h) le but visé par chaque dépense;
- i) le nombre total et liste d'événements ventilé par type d'événement.

Date	Type d'événement	But visé	Liste des fournisseurs	Coût global de l'événement	Mode d'octroi
25 au 30 novembre 2016	Évènement médiatique	Promotion générale Québec invité d'honneur à Liège, cité de Noël			Gré à gré
		Conférence gastronomique à l'Ecole de Tourisme et d'Hôtellerie de la Ville de Liège « <i>Le Québec se met à table -À la rencontre de la gastronomie québécoise</i> »	Pixcom (Trooz) La Petite Cabane à Sucre de Québec	862,86 \$ 882,00 \$	
26 janvier 2017	Évènement médiatique	Soirée hommage à Léonard Cohen et présentation du livre de Chantal Ringuet (conférence)	University of London - Hôtel Chantal Ringuet – Ibis	1 517,32 \$	Gré à gré

Les informations concernant la Fête nationale sont disponibles sur le site *Transparence du MRIF*

LOJIQ

Date	Type d'événement	But visé	Liste des fournisseurs	Coût global de l'événement	Mode d'octroi
------	------------------	----------	------------------------	----------------------------	---------------

SOURCE :	MRIF-LOJIQ	QUESTION :	RG-04	PAGE :	3 de 4	DATE :	2017-03-31

QUESTION

RG-04

Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :

Par le ministère, en incluant le cabinet ministériel ou l'organisme :

- a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- b) le but visé par chaque dépense;
- c) le nombre total et liste d'événements, ventilé par type d'événement;

Par un professionnel ou par une firme externe:

- d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;
- e) le nom du professionnel ou de la firme de publicité;
- f) la liste des contrats octroyés en indiquant le coût et le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation, ou contrat négocié);
- g) la liste et les noms des fournisseurs et consultants, s'il y a lieu, incluant les contrats de photographies, des vidéos, etc.;
- h) le but visé par chaque dépense;
- i) le nombre total et liste d'événements ventilé par type d'événement.

Date	Type d'événement	But visé	Liste des fournisseurs	Coût global de l'événement	Mode d'octroi
31 mai 2016	Remise annuelle des Prix LOJIQ à l'Assemblée nationale ; 200 invités (jeunes et institutionnels) en provenance de toutes les régions du Québec	Promouvoir des projets de mobilité québécoise s'étant illustrés ailleurs dans le monde en 2015	Restaurant Le Parlementaire Jessica Beauchemin ébéniste Le Diplomate Groupe Oktopus Laurent Dansereau photographe	28 478 \$	Gré à gré
28 au 30 octobre 2016	Séminaire de formation Non à la haine dans le cadre de la Conférence Québec-Unesco : Internet et la radicalisation des jeunes : prévenir, agir et vivre ensemble	Élaborer des stratégies de réponses face à la cyberintimidation, échanger de bonnes pratiques en matière d'éducation aux droits humains, et initier des ateliers de sensibilisation au Cégep de Limoilou qui ont été par la suite proposés à tous les Cégeps du Québec.	Le Monastère des Augustines Location salles / équipement et hébergement Copie de la Capitale Gosselin Photo	35 457 \$	Gré à gré
26 au 27 novembre 2016	Marché aux projets – activité d'animation au village de la Francophonie dans le cadre du Sommet de la Francophonie à Madagascar	Témoigner de l'importance de la mobilité jeunesse et positionner LOJIQ comme un propulseur de projets dans la Francophonie	Vistaprint OQMJ – Bourse de mobilité	3 467,86 \$	Gré à gré

QUESTION
RG-05

La liste des dépenses en formation de communication :

Organisée par le ministère ou l'organisme :

a) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018, ventilées par type d'événement;

b) le but recherché par chaque dépense;

c) nombre total et liste des formations ventilée par catégorie;

Organisée par un professionnel ou une firme externe :

d) les sommes dépensées en 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018

e) le nom de la ou des firmes de publicité ou de communications;

f) le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);

g) la liste et les noms des fournisseurs ou/et des consultants, s'il y a lieu;

h) le but visé par chaque dépense;

i) nombre total et liste des formations ventilée par catégorie.

Veuillez ajouter à la réponse : L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels* (art. 4 paragraphes 22 et 23).

MRIF – année 2016-2017

Titre de l'activité	Coût total	Nom du fournisseur	But des dépenses	Mode d'octroi
Méthode de révision et de correction de texte	1 833,85 \$	Accent Formation	Accroître ses compétences en communication écrite	Contrat de gré à gré
Intelligence émotionnelle : gérer ses émotions	3 767, 84 \$	COSE	Accroître ses compétences en communication orale	Contrat de gré à gré
Le rôle-conseil : mieux le comprendre pour mieux l'exercer	456,45 \$	Ordre des conseillers en ressources humaines agréées	Accroître ses compétences en communication orale, rôle conseil	Contrat de gré à gré
Grammaire et rédaction	430,00\$	Université Laval	Accroître ses compétences en communication écrite	Contrat de gré à gré
L'avenir à l'ère de la culture numérique : les défis pour l'état	45,99 \$	Université Laval	Accroître ses compétences en communication numérique	Contrat de gré à gré
Maîtriser la reddition de comptes. Un pas vers l'excellence	574,88 \$	Université Laval	Accroître ses compétences en communication écrite	Contrat de gré à gré
Technique d'entrevue en audit interne	1 178,49 \$	Université Laval	Accroître ses compétences en communication orale	Contrat de gré à gré
Colloque de la société québécoise d'évaluation de programmes	280,00 \$	Société québécoise d'évaluation de programmes	Accroître ses compétences en communication orale et écrite	Contrat de gré à gré

LOJIQ 2016-2017 : aucune formation de communication

QUESTION	La liste des dépenses en formation de communication :
RG-06	Organisée par le ministère ou l'organisme pour le personnel politique, les membres du conseil exécutif ou les députés : a) les sommes dépensées pour l'exercice financier 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018; b) le but visé par chaque dépense; c) la nature de la formation; d) les personnes concernées.

Veuillez ajouter à la réponse : L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels* (art. 4 paragraphes 22 et 23).

MRIF

Aucune.

LOJIQ

Aucune.

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels* (**art. 4 paragraphes 22 et 23**).

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Veillez ajouter dans la réponse : Pour les contrats de plus de 25 000\$, l'information se trouve aux engagements financiers qui feront l'objet d'une étude particulière par la Commission de l'administration publique et ces informations sont aussi disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec : <https://seao.ca/>.

MRIF

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
3 Sixty Secure Corp	Formation/congrès	9 630,00 \$	Gré à gré
47ième Parallèle inc., Le	Réception frais d'accueil	1 649,75 \$	Gré à gré
9268-0370 Québec inc.	Services professionnels	7 500,00 \$	Gré à gré
A.R.W.A.C. SPRL	Achat de fournitures	2 455,85 \$	Gré à gré
ABM Parking	Stationnement	2 327,60 \$	Gré à gré
Above sécurité	Matériel informatique	1 200,00 \$	Gré à gré
Absolute products	Service professionnel	1 015,20 \$	Gré à gré
Accent Bleu du Québec	Publicité/promotion	3 032,48 \$	Gré à gré
Acea eneria	Service d'électricité	6 703,93 \$	Gré à gré
ACP Campenhout	Biens-meubles-équipement	1 065,27 \$	Gré à gré
Action Informatique Groupe FDG	Service professionnel	9 386,00 \$	Gré à gré
Addison Lee	Taxis	1 223,03 \$	Gré à gré
ADTE	Service professionnel	8 660,44 \$	Gré à gré
AEFC	Achat de fournitures	1 429,19 \$	Gré à gré
Aeromexico	Billets d'avion	1 613,79 \$	Gré à gré
Aéronolisement	Transport	2 492,91 \$	Gré à gré
Aéroport de Québec inc.	Guide touristique	2 525,00 \$	Gré à gré
Affiliated, Agents en Douane limitée	Service technique	11 367,31 \$	Gré à gré
AFI expertise	Formation	2 220,00 \$	Gré à gré
Agence Comptableservice Financier - SFACT	Formation	5 905,96 \$	Gré à gré
Agence Universitaire de la Francophonie	Hébergement	1 263,51 \$	Gré à gré
Agences Cloutier, inc.	Achat de fournitures	1 062,45 \$	Gré à gré
Ahla Tours	Guide touristique	12 649,40 \$	Gré à gré
Air Berlin	Transport	1 318,96 \$	Gré à gré
Air Canada	Transport	1 887,13 \$	Gré à gré
AIR CANADA	Billets d'avion	666,38 \$	Gré à gré
Alestra	Télécommunications (Internet)	9 245,05 \$	Gré à gré
Alexanders Removal and Storage Ltd	Bien/meuble location	12 533,33 \$	Gré à gré
Algeco	Réception frais d'accueil	1 139,09 \$	Gré à gré
Alliance française de Los Angeles	Publicité et promotion	1 308,30 \$	Gré à gré
Alliance française de Madrid	Réception frais d'accueil	1 476,49 \$	Gré à gré
Allianz	Assurances	5 723,45 \$	Gré à gré
Allianz Lebensversicherung	Assurance	3 863,16 \$	Gré à gré
Alterna Éco-Solutions inc.	Publicité et promotion	1 383,15 \$	Gré à gré
Amazon	Achat de fournitures	2 225,83 \$	Gré à gré
America Interpretation	Service professionnel (Interprète)	14 175,00 \$	Gré à gré
American Council For Quebec Studies (ACQS)	Réception frais d'accueil	6 127,17 \$	Gré à gré
American Film Institute	Publicité et promotion	670,20 \$	Gré à gré
Anglocom inc.	Service professionnel	5 233,12 \$	Gré à gré
Appetite Direct Ltd	Réception frais d'accueil	3 173,10 \$	Gré à gré
Aria Limousine, Inc.	Achat de fournitures	1 412,46 \$	Gré à gré
ARLT Computer Produkte	Matériel informatique	13 740,75 \$	Gré à gré
Armara	Réception frais d'accueil	2 346,96 \$	Gré à gré
Armstrong International Movers [Montréal] Ltd	Service technique	2 700,00 \$	Gré à gré
Artnavix Design Ltd	Service technique	1 863,46 \$	Gré à gré
Arts Midwest	Publicité et promotion	2 010,60 \$	Gré à gré
Artsadmin Ltd	Réception frais d'accueil	1 219,93 \$	Gré à gré
ASA Building Maintenance inc.	Service professionnel	11 885,45 \$	Gré à gré
Assi Consulting	Matériel informatique	3 166,10 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Association Internationale des Études Québécoises (AIEQ)	Achat de fournitures	2 465,83 \$	Gré à gré
Association IRIS	Formation	1 708,56 \$	Gré à gré
ATG (Venues)	Réception frais d'accueil	2 528,93 \$	Gré à gré
Atimco	Publicité et promotion	2 572,38 \$	Gré à gré
Atlas Contractors Ltd	Bien/meuble location	6 348,01 \$	Gré à gré
Auberge du Mange Grenouille inc.	Réception frais d'accueil	2 369,74 \$	Gré à gré
Auquier, Alexandre (Belgique)	Bien/meuble location	13 191,27 \$	Gré à gré
AUSAGI sprl	Service professionnel	1 171,50 \$	Gré à gré
Autobus les Sillons inc.	Réception frais d'accueil	1 700,00 \$	Gré à gré
Autocar Excellence inc.	Transport	7 307,98 \$	Gré à gré
Autocars Orléans Express inc.	Transport	7 484,73 \$	Gré à gré
Automatic Data Processing Ltd	Service professionnel	2 240,07 \$	Gré à gré
Avec Plaisirs	Réception frais d'accueil	1 444,55 \$	Gré à gré
Avis G.R.L.	Transport	3 517,93 \$	Gré à gré
Aviscar	Transport	1 700,00 \$	Gré à gré
Balza, Serge (Belgique)	Bien/meuble location	2 462,27 \$	Gré à gré
Banham	Bien/meuble location	2 894,82 \$	Gré à gré
Banham	Service de sécurité	2 638,39 \$	Gré à gré
Banque Amex du Canada	Assurance	2 918,07 \$	Gré à gré
Barbeau-Lavallette, Anaïs	Service professionnel	2 213,00 \$	Gré à gré
BBI	Service d'impression	4 084,82 \$	Gré à gré
BECI	Assurance	1 058,94 \$	Gré à gré
Bell Canada (inactif)	Service de télécommunication	2 101,50 \$	Gré à gré
Beltrame, Giovanni	Service professionnel	1 800,00 \$	Gré à gré
Beyond Knowledge	Formation	9 014,83 \$	Gré à gré
BF Limousines	Transport	1 865,12 \$	Gré à gré
Birch Communications	Service de télécommunication	1 333,36 \$	Gré à gré
Bluespace	Entreposage	502,05 \$	Gré à gré
Bol, Didier	Bien/meuble location	7 919,17 \$	Gré à gré
Bombolessé	Service professionnel	1 500,00 \$	Gré à gré
Boucheries Nivernaises	Réception frais d'accueil	2 115,34 \$	Gré à gré
Bourgeau, Gene Arthur William	Service professionnel	6 043,38 \$	Gré à gré
Boutique JYGA, La	Service informatique	14 687,50 \$	Gré à gré
Bräler CIS Konferenztechnik International Congress Service AG	Bien/meuble location	1 132,87 \$	Gré à gré
British Gas Trading Ltd	Bien/meuble location	4 403,67 \$	Gré à gré
BTS Dr. Baumann Treuhand Steuerberatungsgesellschaft	Service professionnel	7 355,22 \$	Gré à gré
Bufete Ovalle Favela	Services professionnels d'avocat	16 556,86 \$	Gré à gré
Bureau du cinéma et de la télévision du Québec	Réception frais d'accueil	1 322,20 \$	Gré à gré
Cabinet d'avocats Racine	Firme d'avocat	9 637,59 \$	Gré à gré
CAM Specialist Support Ltd	Bien/meuble location	2 873,45 \$	Gré à gré
Camara de Comercio de Canada	Inscription à des foires, conférences et comités de réflexion	1 367,15 \$	Gré à gré
Canada UK Chamber of Commerce	Publicité et promotion	18 339,82 \$	Gré à gré
Canadian Association of New York	Commandite	6 025,50 \$	Gré à gré
Canadian High Commission Gouvernement du Canada	Réception frais d'accueil	2 347,65 \$	Gré à gré
Canadian/American Border Trade Alliance	Assurance	1 335,00 \$	Gré à gré
Cantin, Cindy (C comme ÇA)	Publicité et promotion	1 093,01 \$	Gré à gré
CAP 2.0 inc.	Service professionnel	4 950,00 \$	Gré à gré
Capitales de Québec, Les	Service professionnel	20 000,00 \$	Gré à gré
Cappe de Baillon, Julie (France)	Service professionnel	3 904,99 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Carat Médailles inc.	Publicité et promotion	2 234,77 \$	Gré à gré
Cargolution inc.	Service technique	4 294,41 \$	Gré à gré
Caron, Sylvain	Bien/meuble location	2 134,98 \$	Gré à gré
Castorama	Achat de fournitures	956,84 \$	Gré à gré
Catalogue Bernard	Achat de fournitures	1 390,09 \$	Gré à gré
Cathédrale [basilique] Marie-Reine-du-Monde et Saint-Jacques	Service professionnel	10 000,00 \$	Gré à gré
CBCI Télécom Canada inc.	Service de télécommunication	14 725,25 \$	Gré à gré
CDEFQ	Abonnement à une association	3 179,22 \$	Gré à gré
CDW Canada corp.	Achat de fournitures	16 859,95 \$	Gré à gré
Cecilia Vidad	Bien/meuble location	1 772,44 \$	Gré à gré
Cedrom-Sni inc.	Abonnements et licences	7 209,97 \$	Gré à gré
Central Air, C.S. Corp.	Bien/meuble location	4 399,98 \$	Gré à gré
Central Fire & Safety	Bien/meuble location	1 399,95 \$	Gré à gré
Centre de gestion de l'équipement roulant [CGER]	Service technique	18 659,10 \$	Gré à gré
Centre Sheraton, Le	Hébergement	13 813,42 \$	Gré à gré
Centre St-Pierre	Réception frais d'accueil	1 748,25 \$	Gré à gré
Centro Imprendo Uno	Location d"équipement	1 477,87 \$	Gré à gré
Cercle de la Garnison de Québec inc., Le	Restaurant/traiteur	24 337,32 \$	Gré à gré
Cercle de Lorraine	Réception frais d'accueil	4 472,54 \$	Gré à gré
Cercle de Lorraine	Réception frais d'accueil	1 003,75 \$	Gré à gré
Chambre de Commerce du Montréal Métropolitain	Formation/congrès	3 155,00 \$	Gré à gré
Chambre de commerce et d'industrie Canada-Cuba	Service de traduction	1 500,00 \$	Gré à gré
Chambre de commerce et d'industrie de Québec	Réception frais d'accueil	8 636,40 \$	Gré à gré
Chambre de commerce France Canada	Réception frais d'accueil	1 883,69 \$	Gré à gré
Champagne Chassenay D'Arce	Réception frais d'accueil	3 389,09 \$	Gré à gré
Chapiteaux Germain Dumont inc., Les	Service technique	23 995,00 \$	Gré à gré
Château Madelinot	Hébergement	3 493,31 \$	Gré à gré
Chatham House	Cotisation annuelle DGQL	2 005,90 \$	Gré à gré
Chia, Chu-Ya (Chu-Ya)	Service professionnel	12 880,00 \$	Gré à gré
Chicago International Movies and Music Festival (CIMMFest)	Réception frais d'accueil	768,06 \$	Gré à gré
Chistian Steller - Berlin	Bien/meuble location	1 198,68 \$	Gré à gré
Circolo Ufficiali Forze Armate d'italia	Location de salle	4 009,91 \$	Gré à gré
Cirque Alfonse	Réception frais d'accueil	2 100,00 \$	Gré à gré
Cirque Alfonse	Réception frais d'accueil	2 100,00 \$	Gré à gré
Cité Internationale des Arts	Bien/meuble location	8 004,53 \$	Gré à gré
Citroën	Entretien	6 399,77 \$	Gré à gré
CLICK&TRUST	Certificats bancaires	1 761,09 \$	Gré à gré
Clifton Budd & DeMaria, LLP	Service professionnel	6 935,00 \$	Gré à gré
Climatisation R H B inc.	Service technique	5 313,75 \$	Gré à gré
Cloutier, Daniel (012)	Achat de fournitures	1 202,76 \$	Gré à gré
CNW Telbec	Service professionnel	4 957,57 \$	Gré à gré
CodyElec	Bien/meuble location	1 090,24 \$	Gré à gré
Cogent Communications, inc	Service de télécommunication	18 698,54 \$	Gré à gré
Collège d'Europe	Formation	6 187,70 \$	Gré à gré
Collins Construction Plc	Bien/meuble location	6 313,16 \$	Gré à gré
Colt	Télécommunication/Internet	1 951,29 \$	Gré à gré
Colt Technology	Service de télécommunication	1 600,83 \$	Gré à gré
Comcast	Service de télécommunication	1 045,22 \$	Gré à gré
ComEd	Service d'électricité	3 275,78 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Comision Federal de Electricidad	Approvisionnement en électricité	16 951,18 \$	Gré à gré
Commission scolaire de la Capitale (CS de la Capitale)	Formation	1 500,00 \$	Gré à gré
Communications Tsunoda International	Traduction et révision	3 150,65 \$	Gré à gré
Compagnie de services financiers Hewlett-Packard Canada	Réseautique	21 925,80 \$	Gré à gré
Compass Group Belgilux SA	Réception frais d'accueil	1 060,78 \$	Gré à gré
Complexe Funéraire Mont-Royal	Service professionnel	2 299,99 \$	Gré à gré
Compo-Orléans	Service d'impression	10 920,00 \$	Gré à gré
Concorde, Le	Restaurant/traiteur	3 245,46 \$	Gré à gré
ConEdison	Service d'électricité	10 474,02 \$	Gré à gré
Congrès FIPF Liège 2016 ASBL	Réception frais d'accueil	2 385,76 \$	Gré à gré
Conseil des Arts du Canada	Réception frais d'accueil	5 000,00 \$	Gré à gré
Consulate General of Canada	Réception frais d'accueil	3 154,77 \$	Gré à gré
Conti Catering	Restaurant/traiteur	4 163,98 \$	Gré à gré
Copeland, Daryl	Formation	2 500,00 \$	Gré à gré
Copicom inc.	Service de photocopie	8 329,15 \$	Gré à gré
Copicom Solution inc.	Impression	5 813,36 \$	Gré à gré
Copiepresse SCCRL	Impression	1 575,36 \$	Gré à gré
Copies de la Capitale inc., Les	Service de photocopie	3 985,56 \$	Gré à gré
Corim-Conseil des Relations Internationales de Montréal	Formation	3 595,00 \$	Gré à gré
Corporate Coffee Systems, LLC	Approvisionnement	1 939,77 \$	Gré à gré
Cose inc.	Formation	4 258,52 \$	Gré à gré
Côté Fleury inc.	Service technique	2 545,22 \$	Gré à gré
Côté, Paul Raymond	Service de traduction	1 315,50 \$	Gré à gré
Courrier Canbec [1980] inc.	Courrier et messagerie	2 737,69 \$	Gré à gré
COVEO Solutions inc.	Renouvellement de licence	16 000,00 \$	Gré à gré
Cowans Direct Ltd	Achat de fournitures	2 075,37 \$	Gré à gré
Coyote Records	Agence d'artistes	10 547,09 \$	Gré à gré
Créapub Design	Publicité et promotion	12 610,49 \$	Gré à gré
CRIAQ-Consortium de recherche et d'innovation en aérospatiale au Qc	Service professionnel	1 400,00 \$	Gré à gré
Croisières AML inc.	Transport	15 300,27 \$	Gré à gré
Cuisine Collective Hochelaga-Maisonneuve	Réception frais d'accueil	2 004,00 \$	Gré à gré
Cumbre de Negocios	Inscription à un Sommet des affaires	1 073,00 \$	Gré à gré
Dallas Regional Chamber	Assurance	1 344,11 \$	Gré à gré
Daou, Adama	Service professionnel	1 200,00 \$	Gré à gré
David, Noémie (Paris)	Service professionnel	6 083,24 \$	Gré à gré
DBMnet	Bien/meuble location	1 503,50 \$	Gré à gré
Decimal	Service professionnel	12 381,25 \$	Gré à gré
Defigraph	Service professionnel	1 050,22 \$	Gré à gré
Degré Celsius	Bien/meuble location	3 300,32 \$	Gré à gré
Delynar Servicios graficos	Imprimerie	2 156,87 \$	Gré à gré
Der Deutsches Reisebüro	Transport	2 233,84 \$	Gré à gré
Der Reiseburo	Transport	2 931,67 \$	Gré à gré
DER Reisebüro	Transport	1 716,96 \$	Gré à gré
Dervila Cooke	Service professionnel	1 439,00 \$	Gré à gré
Détachenet	Service de nettoyage (bureau)	3 201,57 \$	Gré à gré
DHL No. 37 Limited Partnership	Courrier et messagerie	1 184,05 \$	Gré à gré
Direct Lift Services	Bien/meuble location	2 189,61 \$	Gré à gré
Disques Dare to Care inc., Les	Service professionnel	1 502,88 \$	Gré à gré
DMG	Entretien et réparation	2 703,36 \$	Gré à gré
DMG Delta Limited	Bien/meuble location	14 121,47 \$	Gré à gré
Doche, Gerrie	Service professionnel	1 190,75 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Dominique Perrault Architecture	Service professionnel	22 062,00 \$	Gré à gré
Drapeaux et bannières l'étendard inc.	Publicité et promotion	2 749,00 \$	Gré à gré
Dreyfus Ashby, Inc.	Achat de fournitures	1 262,80 \$	Gré à gré
Druide Informatique inc.	Droits d'auteurs	3 240,00 \$	Gré à gré
Du vent dans les cordes ASBL	Publicité et promotion	2 572,40 \$	Gré à gré
Durero, Olivier	Réception frais d'accueil	2 518,83 \$	Gré à gré
Ecolab Equipment Care - GCS Services Inc.	Bien/meuble location	7 529,24 \$	Gré à gré
École nationale d'administration publique (ENAP)	Formation	10 579,52 \$	Gré à gré
Eden Caterers Ltd	Réception frais d'accueil	13 640,98 \$	Gré à gré
EDF	Frais d'électricité/Gaz	2 899,94 \$	Gré à gré
Edgar inc.	Traduction/révision	8 617,52 \$	Gré à gré
Éditions Législatives	Achat de fournitures	2 738,50 \$	Gré à gré
Éditions Yvon Blais inc., Les	Achat de fournitures	1 070,35 \$	Gré à gré
Elas Business Support	Service professionnel	2 258,60 \$	Gré à gré
Electrabel	Bien/meuble location	16 936,36 \$	Gré à gré
Elektro Wirth B & M GmbH	Bien/meuble location	1 828,30 \$	Gré à gré
Emigratiebeurs	Bien/meuble location	2 679,83 \$	Gré à gré
Engie	Bien/meuble location	6 084,58 \$	Gré à gré
Entek	Bien/meuble location	1 708,08 \$	Gré à gré
Enterprise location d'autos	Transport	2 505,17 \$	Gré à gré
Envol des Langues inc., L'	Formation	7 194,00 \$	Gré à gré
Épicier du petit Quartier, L'	Journaux	4 467,43 \$	Gré à gré
Étonnants Voyageurs	Service professionnel	394,08 \$	Gré à gré
ETS Le Cloarec	Bien/meuble location	4 434,32 \$	Gré à gré
Eurolive	Location d'équipement	3 427,30 \$	Gré à gré
Excess International Movers	Achat de fournitures	2 585,00 \$	Gré à gré
Expedia	Transport	2 441,92 \$	Gré à gré
F. Radspieler GmbH & Co. KG	Bien/meuble location	11 669,89 \$	Gré à gré
Federal Express	Messagerie	5 462,31 \$	Gré à gré
Federal Express Canada Ltd	Courrier et messagerie	1 943,07 \$	Gré à gré
Fédération des CÉGEPS	Formation	2 620,62 \$	Gré à gré
Fédération des coopératives du Nouveau-Québec, La	Publicité et promotion	1 200,01 \$	Gré à gré
Fédération France-Québec / francophonie	Publicité et promotion	1 472,69 \$	Gré à gré
Fedex	Courrier et messagerie	1 727,70 \$	Gré à gré
Fedex (Canada)	Courrier et messagerie	14 345,13 \$	Gré à gré
Fedex (États-Unis)	Courrier et messagerie	2 028,22 \$	Gré à gré
Fenestra Jalousie & Deco	Bien/meuble location	1 161,39 \$	Gré à gré
Feng, Xu Yi	Traduction et révision	1 012,96 \$	Gré à gré
Festival de cinéma européen des Arcs	Réception frais d'accueil	1 392,29 \$	Gré à gré
Festival de la bande dessinée francophone de Québec	Réception frais d'accueil	2 000,00 \$	Gré à gré
Finest Globe Services	Location-Entretien	1 875,30 \$	Gré à gré
Flag Shop, Le	Achat de fournitures	1 323,40 \$	Gré à gré
Fleur Concept inc.	Réception frais d'accueil	3 697,04 \$	Gré à gré
Flughafen Hamburg GmbH	Réception frais d'accueil	1 573,63 \$	Gré à gré
Flughafen München GmbH	Réception frais d'accueil	1 294,48 \$	Gré à gré
Fonds des biens et des services	Publicité et promotion	1 146,50 \$	Gré à gré
Fonomaster	Location d"équipement	1 670,19 \$	Gré à gré
Forax sas	Essence/carburant	4 138,50 \$	Gré à gré
Foreign Policy Association	Fomation/congrès	1 280,10 \$	Gré à gré
Forum Partnergesellschaft mbH	Service professionnel	1 410,68 \$	Gré à gré
Forum Rechtsanwälte Steuerberater Wirtschaftsprüfer	Service professionnel	1 900,52 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
FPPEDUMedia	Bien/meuble location	1 173,18 \$	Gré à gré
France-Amériques	Réception frais d'accueil	7 662,40 \$	Gré à gré
Franco-American Center	Commandite	3 200,25 \$	Gré à gré
Franco-Center	Publicité et promotion	1 775,62 \$	Gré à gré
French Morning LLC	Formation	1 983,30 \$	Gré à gré
Frontier Communications	Service de télécommunication	1 008,23 \$	Gré à gré
G.I.E. Gopress	Achat de fournitures	2 634,61 \$	Gré à gré
Gartner Canada Co.	Abonnement	12 322,00 \$	Gré à gré
Gatti Creative Design Ltd	Service d'impression	17 580,71 \$	Gré à gré
GB Facility Solutions	Bien/meuble location	3 255,47 \$	Gré à gré
Gebaudetecchnik Rein GmbH	Entretien et réparation	1 807,44 \$	Gré à gré
Generali	Assurance	19 407,48 \$	Gré à gré
Georgetown University	Formation	6 611,00 \$	Gré à gré
Gestion Ducyr inc.	Réception frais d'accueil	3 762,61 \$	Gré à gré
Gestion François Léveillé inc.	Service professionnel	1 870,00 \$	Gré à gré
Gestions zéro 1 Mtl inc.	Hébergement	3 280,08 \$	Gré à gré
Global Philadelphia Association	Formation	6 341,50 \$	Gré à gré
Global Sales Growth LLC.	Formation	1 340,40 \$	Gré à gré
Globex Courrier Express International inc.	Courrier et messagerie	1 138,74 \$	Gré à gré
Goomeo	Abonnements et licences	7 250,00 \$	Gré à gré
Gourmand Gaillard	Réception frais d'accueil	2 756,93 \$	Gré à gré
Grâfiques Molero	Service d'impression	1 166,64 \$	Gré à gré
Grand & Toy limitée	Achat de fournitures	10 112,61 \$	Gré à gré
Grandite	Matériel informatique	1 840,00 \$	Gré à gré
Grenier, Stéphanie	Réception frais d'accueil	12 009,39 \$	Gré à gré
GS4	Abonnements	8 193,76 \$	Gré à gré
Guadalupe Espino Resendiz	Services professionnels de nettoyage	11 195,24 \$	Gré à gré
Guidepost Solutions	Service technique	4 478,86 \$	Gré à gré
Gunnebo	Entretien et réparation	1 317,13 \$	Gré à gré
Hedge Connection, Inc.	Formation	7 849,83 \$	Gré à gré
Heintz Schildergrosshandel Graviertechnik e.K.	Bien/meuble location	4 265,47 \$	Gré à gré
Hewlett-Packard Japan Ltd.	Réseautique	1 511,33 \$	Gré à gré
Holz und Bautenschutz Driefer	Contrat de maintenance	7 557,13 \$	Gré à gré
Hôtel de Bourbon	Hotel Printemps de Bourges	1 291,43 \$	Gré à gré
Hôtel Delta Montréal (DHL Hotels G.P. Inc.)	Hébergement	1 546,30 \$	Gré à gré
Hôtel Delta Montréal (inactif)	Hébergement	3 289,24 \$	Gré à gré
Hôtel Delta Québec	Hébergement	23 165,55 \$	Gré à gré
Hôtel Gouverneur Place Dupuis S.E.C.	Hébergement	1 620,82 \$	Gré à gré
Hôtel Intercontinental	Hébergement	1 191,30 \$	Gré à gré
Hôtel le Dauphin Montréal centre-ville®	Hébergement	4 605,09 \$	Gré à gré
Hotel Maison Rouge	Hébergement	1 325,65 \$	Gré à gré
Hôtel Omni Mont-Royal	Hébergement	6 199,94 \$	Gré à gré
Hôtel Restaurant de la Porte Saint-Pierre	Hébergement	2 817,49 \$	Gré à gré
Hôtel Rimouski centre des congrès de Rimouski	Hébergement	4 218,12 \$	Gré à gré
HSG Heistermann Gebäude Service	Service d'entretien	6 807,97 \$	Gré à gré
Hub Tickets	Réception frais d'accueil	1 764,76 \$	Gré à gré
Huitrière & Eole	Réception frais d'accueil	6 468,55 \$	Gré à gré
IBM Canada limitée	Service informatique	4 920,25 \$	Gré à gré
Identification Sport inc.	Publicité et promotion	7 150,00 \$	Gré à gré
Impecca image et impression inc.	Service d'impression	1 874,47 \$	Gré à gré
Imprimerie Bergemont inc.	Service de reprographie	7 542,75 \$	Gré à gré
Imprimerie sociale [1994] inc.	Service d'impression	5 440,00 \$	Gré à gré
Injet	Bien/meuble location	2 193,26 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Inn or Out Events Ltd	Réception frais d'accueil	1 615,32 \$	Gré à gré
Institut d'administration publique de Québec	Formation	1 000,00 \$	Gré à gré
Institut de la statistique du Québec	Publicité et promotion	2 650,24 \$	Gré à gré
Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec, L'	Hébergement	14 908,70 \$	Gré à gré
Institut du Nouveau Monde	Service professionnel	8 200,00 \$	Gré à gré
Institut francais	Restaurant/traiteur	1 717,25 \$	Gré à gré
Institut français Berlin	Réception frais d'accueil	1 061,72 \$	Gré à gré
Intercom Télécom	Télécommunication	2 156,22 \$	Gré à gré
Interim CO	Agence-service de personnel	11 834,04 \$	Gré à gré
Interjet	Billets d'avion	1 656,67 \$	Gré à gré
Invexion Technologies	Équipement informatique	1 019,24 \$	Gré à gré
Irwinmitchell Solicitors	Service professionnel	1 317,52 \$	Gré à gré
Ivanhoé Cambridge inc.	Loyer pour l'édifice Price	16 199,26 \$	Gré à gré
Iwona Zabielska	Entretien	7 399,68 \$	Gré à gré
Janecyk Glass inc.	Bien/meuble location	1 217,57 \$	Gré à gré
Jarca Calin Ciprian	Service d'entretien	6 091,73 \$	Gré à gré
Jarca, Gabriela (Belgique)	Service d'entretien	6 078,83 \$	Gré à gré
Jardin d'Antoine, Auberge, Le (2624-8658 Québec inc.)	Hébergement	2 888,73 \$	Gré à gré
JEFCA Musique	Réception frais d'accueil	4 287,33 \$	Gré à gré
Joaillerie L'Amulette	Cadeau protocolaire	6 000,00 \$	Gré à gré
Jobidon, Denis	Expertise médicale	1 150,00 \$	Gré à gré
Joseph Clermont inc.	Service d'impression	10 145,00 \$	Gré à gré
Julien - Leblanc Traiteur	Réception frais d'accueil	2 713,52 \$	Gré à gré
Kall Kwik	Service d'impression	1 562,57 \$	Gré à gré
Katz Melinger PLLC	Service professionnel	6 187,15 \$	Gré à gré
Kiichi Kobayashi	Service professionnel	4 194,83 \$	Gré à gré
Kleitner, Christian	Bien/meuble location	1 088,18 \$	Gré à gré
Kompass International	Abonnement	1 844,46 \$	Gré à gré
Kuffler	Restaurant/traiteur	1 078,69 \$	Gré à gré
Künstlerhaus Bethanien	Bien/meuble location	12 837,71 \$	Gré à gré
Kyo Print System	Service de maintenance et approvisionnement (photocopieur)	2 213,07 \$	Gré à gré
Kyocera Document Solutions	Entretien et réparation	7 367,44 \$	Gré à gré
KYOCERA Document Solutions Belgium SA	Service de photocopie	3 541,52 \$	Gré à gré
Kyocera Document Solutions of New England	Service de photocopie	1 098,77 \$	Gré à gré
La Poste	Service postal	6 048,69 \$	Gré à gré
La Tablee des Chefs	Traiteur	3 562,36 \$	Gré à gré
Lady Cleaning	Service d'entretien ménager	8 879,40 \$	Gré à gré
Laferrière, Dany	Service professionnel	5 305,00 \$	Gré à gré
Lager4You	Entreposage	3 041,37 \$	Gré à gré
Langlois, Yves	Publicité et promotion	1 750,00 \$	Gré à gré
Langues Canada	Commandite	3 305,50 \$	Gré à gré
Lansche Fahren	Bien/meuble location	1 027,45 \$	Gré à gré
Lassonde, Maryse	Service professionnel	3 579,31 \$	Gré à gré
Lauriault, J. Roger	Publicité et promotion	2 475,00 \$	Gré à gré
Lavin, Leopoldo	Traduction et révision	1 100,00 \$	Gré à gré
Lavoie, Jean-Michel	Service professionnel	2 860,00 \$	Gré à gré
Le Interiors LTD	Bien/meuble location	3 812,19 \$	Gré à gré
Le Lavoir (Sprl S.L.M.)	Service technique	1 110,81 \$	Gré à gré
Leaders Magazine inc.	Commandite	6 818,13 \$	Gré à gré
Lee & Ko	Service professionnel	1 258,30 \$	Gré à gré
Les nuits de Fourvière	Réception et accueil	1 199,37 \$	Gré à gré
Lesjeudis.com	Bien/meuble location	7 157,40 \$	Gré à gré

QUESTION

RG-07

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat :

a) les noms du professionnel ou de la firme;

b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);

c) le détail des travaux ou services effectués (but visé);

d) la date d'octroi du contrat;

e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;

f) l'échéancier;

g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Levanto Films inc.	Service professionnel	7 309,59 \$	Gré à gré
Lexis Nexis	Revue de presse électronique	2 724,08 \$	Gré à gré
L'Heureux inc.	Entretien et réparation	3 324,45 \$	Gré à gré
Librairie du Québec	Achat de livres	3 494,52 \$	Gré à gré
Lid Elettrica	Réparation et entretien	1 796,54 \$	Gré à gré
Limousine MontRoyal	Transport	1 908,80 \$	Gré à gré
Lizotte Médico-Experts	Expertise médicale	1 270,00 \$	Gré à gré
Location Bleu Pelican Pie IX	Transport	1 233,88 \$	Gré à gré
Location Jean Légaré Itée	Transport	1 061,71 \$	Gré à gré
Locat-Tentes scrl	Bien/meuble location	1 436,98 \$	Gré à gré
Lombarda Servizi 1986 s.r.l.	Entretien/réparation	12 731,21 \$	Gré à gré
Longueur d'Onde	Publicité et promotion	3 719,24 \$	Gré à gré
Louis Lacerte, éditeur	Publicité et promotion	2 276,00 \$	Gré à gré
LSM ambiocréateurs	Sonorisation	2 569,50 \$	Gré à gré
Lufthansa	Transport	6 810,73 \$	Gré à gré
Lycée français de Los Angeles	Publicité et promotion	5 162,29 \$	Gré à gré
Lyreco	Fournitures de bureau	3 937,92 \$	Gré à gré
Lyreco Canada (inactif)	Fournitures de bureau	5 526,55 \$	Gré à gré
M Publicité	Publicité et promotion	4 287,33 \$	Gré à gré
Maca inc.	Fournitures de bureau	2 948,50 \$	Gré à gré
MacKay, Elizabeth	Hébergement	2 007,60 \$	Gré à gré
Magic.OnLine	Abonnement informatique	18 141,85 \$	Gré à gré
Magnum UK Environmental Ltd	Fournitures de bureau	1 028,84 \$	Gré à gré
Maine International Trade Center	Commandite	1 920,15 \$	Gré à gré
Maintenance Euréka Itée	Service de sécurité	1 027,48 \$	Gré à gré
Mairie du Village de la Francophonie	Bien/meuble location	2 577,70 \$	Gré à gré
Maison De Geest, La	Nettoyage et d'entretien	1 181,61 \$	Gré à gré
Maison Pradier	Réception frais d'accueil	1 343,57 \$	Gré à gré
Maison Richard	Service d'entretien	2 739,27 \$	Gré à gré
Maîtrise des Petits Chanteurs de Québec inc., La	Réception frais d'accueil	1 000,00 \$	Gré à gré
Makivik Corporation	Nolisement d'avion	3 158,27 \$	Gré à gré
Manifestations liégeoises ASBL, Les	Réception frais d'accueil	2 920,94 \$	Gré à gré
Marchand, Jean	Service professionnel	4 496,95 \$	Gré à gré
Marosan enrg.	Cadeau protocolaire	2 484,98 \$	Gré à gré
Mary Clean Europe	Service d'entretien	15 801,40 \$	Gré à gré
Masae Inaba	Service professionnel	2 405,79 \$	Gré à gré
Massimo Carrieri	Service professionnel	5 432,91 \$	Gré à gré
MassMedic	Abonnement annuel	1 339,00 \$	Gré à gré
Master Adviser CFP Ltd	Service professionnel	8 713,75 \$	Gré à gré
MB-Electrotechnik	Électricité	1 188,54 \$	Gré à gré
Mc Link	Matériel informatique	4 783,02 \$	Gré à gré
MCI	Télécommunication	1 409,77 \$	Gré à gré
Mechanical Concepts of Illinois	Entretien et réparation	2 064,34 \$	Gré à gré
Megacomp	Équipement informatique	4 298,87 \$	Gré à gré
Meon Valley Business Travel	Hébergement	1 066,86 \$	Gré à gré
Merlicom inc.	Service technique	2 140,00 \$	Gré à gré
Métro	Achat de fournitures	7 452,07 \$	Gré à gré
Midwest High Speed Rail Association	Commandite	1 339,00 \$	Gré à gré
Misco UK Limited	Matériel et équipement informatique	2 556,35 \$	Gré à gré
Mobistar	Service de télécommunication	2 316,69 \$	Gré à gré
Mobistar	Télécommunication	3 175,24 \$	Gré à gré
Monin (www.monin-art.com)	Service technique	6 965,40 \$	Gré à gré
Morneau Shepell Ltd.	Services professionnels (psychologue)	5 510,00 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Morton's Fine Catering	Réception frais d'accueil	1 046,06 \$	Gré à gré
MR Datentechnik	Service de maintenance et approvisionnement (photocopieurs)	3 760,06 \$	Gré à gré
Multi-Gestion Services Informatique	Fournitures de bureau	4 398,39 \$	Gré à gré
Netherlands - Canadian Chamber of Commerce	Abonnement annuel	937,94 \$	Gré à gré
New England - Canada Business Council	Formation	3 621,23 \$	Gré à gré
New England Conference of Public Utilities Commissioners	Formation	1 282,94 \$	Gré à gré
New England Council, The	Abonnement annuel	1 660,79 \$	Gré à gré
NewTech Mechanical Corp.	Entretien et réparation	1 627,22 \$	Gré à gré
NH Hotels	Hébergement	1 196,24 \$	Gré à gré
North 2 South Promotions, LLC	Réception frais d'accueil	2 560,20 \$	Gré à gré
Northeast Clean Energy Council	Formation	1 613,57 \$	Gré à gré
Northeast Energy and Commerce Association	Formation/congrès	1 048,55 \$	Gré à gré
Novaxis Solutions Inc.	Abonnement	2 454,53 \$	Gré à gré
Novexco inc.	Fournitures de bureau	10 892,19 \$	Gré à gré
Nurun inc.	Service informatique	8 202,74 \$	Gré à gré
Nware	Achat de fournitures	20 470,51 \$	Gré à gré
NY Horticulture Group, Inc.	Service technique	1 214,20 \$	Gré à gré
NYC Department of Finance	Bien/meuble location	16 672,17 \$	Gré à gré
NYCity Blinds	Bien/meuble location	2 313,38 \$	Gré à gré
Octopus-ITSM.Com inc.	Renouvellement licences informatiques	16 200,01 \$	Gré à gré
ODS sprl	Entretien et réparation	1 826,21 \$	Gré à gré
Office Depot	Fournitures de bureau	3 875,80 \$	Gré à gré
Oh-Chef (SPRL)	Réception frais d'accueil	2 567,65 \$	Gré à gré
OMM Business Solutions Ltd	Achat de fournitures	2 311,73 \$	Gré à gré
Options	Restaurant/traiteur	2 283,66 \$	Gré à gré
ORANGE	Télécommunication	17 612,45 \$	Gré à gré
Orchestre Symphonique de Montréal (OSM)	Réception frais d'accueil	4 086,44 \$	Gré à gré
Orlowski, Marcel	Nettoyage et d'entretien	2 174,76 \$	Gré à gré
Otto Office	Achat de fournitures	4 547,43 \$	Gré à gré
Pablo Villeda	Services professionnels d'entretien	2 434,60 \$	Gré à gré
Palais Royal - Traiteur	Réception frais d'accueil	8 372,94 \$	Gré à gré
Papillon, Claire	Publicité et promotion	2 197,81 \$	Gré à gré
Paquet, Denis	Service professionnel	7 825,60 \$	Gré à gré
Partena	Service de la paie	2 711,19 \$	Gré à gré
Pâtisserie-Traiteur la Mangue Verte inc.	Restaurant/traiteur	2 073,25 \$	Gré à gré
PB Lebensversicherung AG	Assurance	1 287,72 \$	Gré à gré
PBS-Professional BookKeeping Services	Honoraires service de paie	6 973,62 \$	Gré à gré
Petite Auberge les Bons Matins B & B inc.	Hébergement	3 831,72 \$	Gré à gré
Petite cabane à sucre inc., La	Réception frais d'accueil	1 841,62 \$	Gré à gré
Philippe Falardeau Film inc.	Service professionnel	2 095,48 \$	Gré à gré
Photographie Visions Roch Théroux (Théroux, Roch)	Service professionnel - photographe	2 395,06 \$	Gré à gré
PinguinDruck GmbH	Service d'impression	1 468,97 \$	Gré à gré
Pinnacle Communication Svc.	Service de télécommunication	1 123,55 \$	Gré à gré
Pitney Bowes Purchase Power	Fournitures de bureau	2 222,08 \$	Gré à gré
PK Consultants	Formation	4 423,85 \$	Gré à gré
Politico	Abonnement	6 064,30 \$	Gré à gré
Premap Seguridad y Salud S. L. U.	Abonnement	1 032,26 \$	Gré à gré
Premier Air Courier	Courrier et messagerie	2 629,96 \$	Gré à gré
Premium events	Réception frais d'accueil	2 860,96 \$	Gré à gré
Press today srl	Abonnement	2 251,13 \$	Gré à gré
Productions Expert'ease inc., Les	Service audiovisuel	2 053,00 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Produits sanitaires Lépine inc., Les	Achat de fournitures	1 383,95 \$	Gré à gré
Protection Civile Paris	Formation	2 037,56 \$	Gré à gré
Protection Incendie GLB	Service informatique	1 666,50 \$	Gré à gré
Protegat Facility Solutions GmbH	Entretien et réparation	4 942,38 \$	Gré à gré
Proximus	Télécommunication	10 842,86 \$	Gré à gré
Proximus	Télécommunication	10 219,69 \$	Gré à gré
Publicité J.L.	Publicité et promotion	1 098,25 \$	Gré à gré
Publicité MACA inc.	Publicité et promotion	1 485,00 \$	Gré à gré
Purolator inc.	Courrier et messagerie	1 347,53 \$	Gré à gré
R. Möschner Möbeltransport GmbH	Bien/meuble location	12 382,01 \$	Gré à gré
Radio Movil Dipsa	Télécommunications (cellulaires)	6 346,45 \$	Gré à gré
Ramcon S. A.	Service de nettoyage (bureau)	10 104,32 \$	Gré à gré
Randlshofer Gebäudetechnik	Entretien et réparation	2 189,51 \$	Gré à gré
Record Portes Automatiques	Contrat de maintenance	2 138,53 \$	Gré à gré
Redcentric MS Ltd	Télécommunication	6 484,74 \$	Gré à gré
Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail	Frais d'inscription	1 267,40 \$	Gré à gré
Reliure Multi-Services	Service de nettoyage et entretien	1 265,00 \$	Gré à gré
Représentation de l'État de Bavière au Québec	Service professionnel (Interprète)	2 303,70 \$	Gré à gré
Réseau action TI	Formation	1 275,00 \$	Gré à gré
Ressource Laser inc.	Achat de fournitures	5 473,97 \$	Gré à gré
Restaurant Bar Chez Omer	Restaurant/traiteur	1 108,03 \$	Gré à gré
Restaurant Initiale inc.	Restaurant/traiteur	2 224,26 \$	Gré à gré
Restaurant le Parlementaire, Le	Restaurant/traiteur	14 026,06 \$	Gré à gré
Restaurant Louis Hébert inc.	Restaurant/traiteur	2 437,11 \$	Gré à gré
Restaurants universitaires ASBL, Les	Restaurant/traiteur	1 602,98 \$	Gré à gré
RGTS	Lien internet	8 136,32 \$	Gré à gré
Ricoh Canada inc.	Location de photocopieur	19 382,14 \$	Gré à gré
Ricoh USA, Inc.	Location de photocopieur	16 215,18 \$	Gré à gré
Ridgewall Ltd	Location/équipement	1 499,59 \$	Gré à gré
Roadpost Inc.	Télécommunication	2 542,89 \$	Gré à gré
Rogers Communications Canada inc.	Télécommunication	22 177,68 \$	Gré à gré
Rondeau, Marie-Pierre	Service professionnel	1 200,00 \$	Gré à gré
Rotondo, Raffaele	Publicité et promotion	1 618,00 \$	Gré à gré
Roularta Media Group	Abonnement	651,99 \$	Gré à gré
Royale Rose	Achat de fleurs	2 541,21 \$	Gré à gré
S.A. TSRD (Trasport Schmit Roufosse Destrijker)	Transport	12 702,09 \$	Gré à gré
S.A.R.L. Calor et Climat Plus	Bien/meuble location	6 787,36 \$	Gré à gré
SACEM	Droits d'auteurs	2 902,61 \$	Gré à gré
Sadler's Wells Trust Ltd	Réception frais d'accueil	1 358,27 \$	Gré à gré
Safexis Europe SAS	Assurance	1 198,41 \$	Gré à gré
SAIER Electric GmbH	Contrat de maintenance	6 364,92 \$	Gré à gré
Sainclair	Fournitures de bureau	3 817,11 \$	Gré à gré
Salon du Livre de Washington, D.C.	Réception frais d'accueil	1 280,10 \$	Gré à gré
SAS Groupe Malet	Bien/meuble location	4 882,63 \$	Gré à gré
Saturn	Achat de fournitures	1 114,22 \$	Gré à gré
Savard, Gilles	Service professionnel	3 579,31 \$	Gré à gré
Schindler	Entretien des ascenseurs	3 729,98 \$	Gré à gré
Schmid, Levin Andro	Service professionnel	8 600,00 \$	Gré à gré
Schoenb. Jalousiescout Hohenschäft.	Entretien et réparation	281,17 \$	Gré à gré
Schreinerei Jursch	Frais travaux entretien résidence	2 675,30 \$	Gré à gré
Sculpteur Flamand inc.	Publicité et promotion	7 606,24 \$	Gré à gré
SCUTUM Incendie	Service de sécurité-incendie	1 071,04 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
Senéchal, Pierre	Service professionnel	3 940,00 \$	Gré à gré
Services d'Accueil aux Visiteurs de Marque (SAVM)	Réception frais d'accueil	2 350,00 \$	Gré à gré
Services de restauration de l'UNESCO	Réception frais d'accueil	3 185,17 \$	Gré à gré
Services d'expositions Bruno Tessier inc.	Location d'équipement	3 480,35 \$	Gré à gré
Servijet S.A.	Courrier et messagerie	1 705,74 \$	Gré à gré
SFR	Télécommunication	1 999,16	Gré à gré
SFR Business Team	Télécommunication	7 304,85	Gré à gré
Shearman & Sterling LLP	Formation	4 280,93 \$	Gré à gré
Sheridans	Service professionnel	2 444,41 \$	Gré à gré
Shred-it GmbH	Bien/meuble location	2 110,78 \$	Gré à gré
Shred-It New York	Bien/meuble location	2 177,26 \$	Gré à gré
Siemens AG	Service de sécurité	1 102,06 \$	Gré à gré
Siemens Plc	Entretien et réparation	1 132,37 \$	Gré à gré
Signé MC Lepage (9311-1342 Québec inc)	Réception frais d'accueil	5 599,55 \$	Gré à gré
Sistema de Aguas de la Ciudad de Mexico	Approvisionnement en eau	8 807,63 \$	Gré à gré
Sixt Car Rental	Transport-location de voiture	665,78 \$	Gré à gré
Smartcomm	Service informatique	1 081,93 \$	Gré à gré
Société de transport de Lévis	Transport	6 548,40 \$	Gré à gré
Société des relations internationales de Québec, La	Formation	1 560,00 \$	Gré à gré
Société développement des périodiques culturels québécois [SODEP]	Abonnement	2 116,75 \$	Gré à gré
Société en commandite 1193 Square Phillips	Hébergement	1 023,01 \$	Gré à gré
Société Parc-Auto du Québec (SPAQ)	Transport	6 925,23 \$	Gré à gré
Softchoice LP	Droits d'auteurs	21 806,38 \$	Gré à gré
Soleil Westwood	Réception frais d'accueil	5 351,44 \$	Gré à gré
Solotech Québec inc.	Service professionnel	17 180,90 \$	Gré à gré
Solutia Télécom Laval	Télécommunication	1 576,88 \$	Gré à gré
Solutions Shift inc.	Service technique	19 500,00 \$	Gré à gré
Solutions Victrix inc., Les	Télécommunication	23 987,60 \$	Gré à gré
Staples Advantage	Fournitures de bureau	2 451,14 \$	Gré à gré
Stardust event	Réception frais d'accueil	2 766,73 \$	Gré à gré
State House News Service - Business Office	Abonnement électronique	1 661,98 \$	Gré à gré
Steve Flanagan inc.	Formation	4 250,00 \$	Gré à gré
Studin Advisory services inc.	Service professionnel	1 753,50 \$	Gré à gré
SWM Versorgungs GmbH	Frais d'électricité/Gaz	15 593,00 \$	Gré à gré
T. Rowe Price Retirement Plan Services	Service professionnel	1 104,02 \$	Gré à gré
Tabagie Sevana	Courrier et messagerie	1 912,50 \$	Gré à gré
Table des Roy inc., La	Réception frais d'accueil	4 092,20 \$	Gré à gré
Tagoma	Chapiteau réception Fête nationale	1 073,00 \$	Gré à gré
Talent Point	Bien/meuble location	6 252,94 \$	Gré à gré
Taxi Coop Ste-Foy Sillery	Taxis	6 397,10 \$	Gré à gré
Taxi München	Transport	2 045,52 \$	Gré à gré
Taxi-Charge	Taxis	5 823,43 \$	Gré à gré
Taxis Coop Québec 525-5191	Taxis	20 214,33 \$	Gré à gré
Technopole maritime du Québec	Formation	1 732,10 \$	Gré à gré
Telefonos de Mexico SA de CV	Télécommunications (téléphone et Internet)	13 050,63 \$	Gré à gré
Telekom Deutschland	Service de télécommunication	21 666,15 \$	Gré à gré
The Royal Snail Hotel	Hébergement	2 842,98 \$	Gré à gré
Thomas Eggar LLP	Service professionnel	10 387,07 \$	Gré à gré
Tim	Télécommunication	5 724,76 \$	Gré à gré
Time Warner Cable	Télécommunication	2 080,61 \$	Gré à gré
Tipografia Trieste	Service d'impression	3 313,37 \$	Gré à gré

QUESTION

RG-07

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat :

a) les noms du professionnel ou de la firme;

b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final);

c) le détail des travaux ou services effectués (but visé);

d) la date d'octroi du contrat;

e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;

f) l'échéancier;

g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
TN Department of Economic & Community Development	Commandite	3 305,50 \$	Gré à gré
Tohu (Cité des arts du cirque)	Réception frais d'accueil	1 408,00 \$	Gré à gré
Tours Voir Québec SENC, Les	Guide touristique	2 073,62 \$	Gré à gré
Touverre inc.	Publicité et promotion	1 150,00 \$	Gré à gré
Town House Specialty Cleaning Co.	Service de nettoyage et entretien	3 090,01 \$	Gré à gré
Traductions Elgue.Com	Traduction/révision	10 153,30 \$	Gré à gré
Traiteur Les Cours sprl	Réception frais d'accueil	2 543,58 \$	Gré à gré
Transitare	Formation	2 000,00 \$	Gré à gré
Transparent GmbH	Service de traduction	1 494,53 \$	Gré à gré
Typosatz W. Namisla GmbH	Service d'impression	621,33 \$	Gré à gré
Union des artistes	Service professionnel	1 337,50 \$	Gré à gré
Université du Québec à Montréal (UQAM)	Formation	1 620,00 \$	Gré à gré
Université Laval	Formation	4 103,00 \$	Gré à gré
Unusual Docks.com	Publicité et promotion	4 180,00 \$	Gré à gré
Vattenfall Europe	Bien/meuble location	1 428,90 \$	Gré à gré
VerdeXchange, LLC	Publicité et promotion	6 675,00 \$	Gré à gré
Vergers St-Eustache, Les	Réception frais d'accueil	5 689,77 \$	Gré à gré
Verizon	Télécommunication	16 459,35 \$	Gré à gré
Viandes Cuinades S.A.	Réception frais d'accueil	4 114,99 \$	Gré à gré
Vidéotron ltée	Télécommunication	3 820,17 \$	Gré à gré
Vidéotron S.E.N.C.	Télécommunication	4 221,02 \$	Gré à gré
Vilageliu, Marta	Service professionnel	1 302,18 \$	Gré à gré
Villa Lorraine, La	Réception frais d'accueil	3 439,79 \$	Gré à gré
Vinci	Péages autoroutes	1 052,08 \$	Gré à gré
Vivaldis Interim SA	Réception frais d'accueil	1 673,87 \$	Gré à gré
Vivin	Réception frais d'accueil	2 160,54 \$	Gré à gré
Vogt, Bettina	Service de traduction	1 359,54 \$	Gré à gré
Voyages Groupe Idéal inc.	Agence de voyages	290,60 \$	Gré à gré
Voyages Inter-Pays inc.	Agence de voyages	15 823,60 \$	Gré à gré
Voyages Laurier du Vallon inc., Les	Agence de voyages	253 149,36 \$	Gré à gré
Voyages L'escale	Agence de voyages	31 591,06 \$	Gré à gré
Voyages Transat	Agence de voyages	2 821,73 \$	Gré à gré
W.B. Mason	Fournitures de bureau	1 631,55 \$	Gré à gré
Waania & Baarfuss GmbH	Achat de fournitures	1 390,52 \$	Gré à gré
Warnet, Alexandre (Audace! Coaching de succès)	Service professionnel	1 200,00 \$	Gré à gré
Washington, DC International Film Festival	Réception frais d'accueil	3 200,25 \$	Gré à gré
Weber-Aufzüge GmbH	Bien/meuble location	2 209,29 \$	Gré à gré
West Integration	Bien/meuble location	1 118,04 \$	Gré à gré
Westin Montréal	Hébergement	1 164,76 \$	Gré à gré
Wiat, Chistophe	Service professionnel	8 442,73 \$	Gré à gré
Wine storage company	Ameublement	1 088,52 \$	Gré à gré
Woodrow Wilson International Center for Scholars	Réception frais d'accueil	2 560,20 \$	Gré à gré
Wooster Street Condominium, The	Bien/meuble location	14 748,21 \$	Gré à gré
XYZ Technologie culturelle inc.	Service audiovisuel	1 865,00 \$	Gré à gré
Yockell, Katherine	Service professionnel	6 092,84 \$	Gré à gré
Zabielska, Iwona Elizbieta	Service d'entretien	5 921,98 \$	Gré à gré
Zanker Aquacomfort	Bien/meuble location	1 593,01 \$	Gré à gré
Zéro Seconde Communication	Service professionnel	1 683,92 \$	Gré à gré

QUESTION RG-07	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme (y compris le cabinet ministériel) en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le détail des travaux ou services effectués (but visé); d) la date d'octroi du contrat; e) le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments; f) l'échéancier; g) dans le cas d'un octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions
---------------------------	---

Contrats LOJIQ

Nom du fournisseur	Description	Montant accordé	Mode d'octroi
ACA	Formation linguistique	8 300 \$	Gré à gré
ALLIED SERVICES D'ENTRETIEN	Service d'entretien ménager	23 005 \$	Gré à gré
ANDRÉ FILION & ASSOCIÉS	Conseiller RH	8 191 \$	Gré à gré
ASSISTANCE TI	Support technologies de l'infor	6 616 \$	Gré à gré
CGI Inc.	Services informatiques (Intranet)	1 195 \$	Gré à gré
CNW TELBEC	Communiquées de presse	1 317 \$	Gré à gré
DIGITALDOMAIN	Hébergement courriel	4 602 \$	Gré à gré
École de langues Grandmaison	Formation linguistique	20 898 \$	Gré à gré
EGR INC. (Essor)	Assurance générale	10 196 \$	Gré à gré
FDTPRO INC	Système de gestion des horaires	3 161 \$	Gré à gré
FIBRE NOIRE INTERNET INC	Lien internet (Fibre optique)	17119 \$	Gré à gré
Flashbay	Clés USB rapport annuel	1 938 \$	Gré à gré
GPG SOLUTIONS	Hébergement formulaires inter	5 310 \$	Gré à gré
GRAPHISCAN	Impression	1 322 \$	Gré à gré
JEAN PIERRE PELLETIER	Conseil / Planification stratégique	2 358 \$	Gré à gré
JESSICA BEAUCHEMIN	Trophés Prix LOJIQ	7 772 \$	Gré à gré
JUBINVILLE CHARRON CPA SENC	Vérificateurs comptable	5 173 \$	Gré à gré
KPMG s.r.l./s.e.n.c.r.l. T4348	Vérificateurs comptable	27 111 \$	Gré à gré
KONIKA MINOLTASOLUTIONS D'AFFAIRES	Location photocopieurs	2 225 \$	Gré à gré
L'Empreinte	Impression	3 586 \$	Gré à gré
LAVERY, DE BILLY, SENCRL	Cabinet d'avocats	13 681 \$	Gré à gré
LE COURRIELLEUR INC	Gestion marketing par courriel	2 395 \$	Gré à gré
LE DIPLOMATE	Services audio-visuel (Prix LOJIQ)	12 272 \$	Gré à gré
MICRO LOGIC	Service informatique soutien	3 385 \$	Gré à gré
Le Monastère des Augustines	Loc. salle et équipement / hébergement	35 056 \$	Gré à gré
ROGERS	Téléphonie	4 526 \$	Gré à gré
SHRED-IT	Service de déchiquetage	1 881 \$	Gré à gré
ULOGIK INC	Service informatique soutien	12 198 \$	Gré à gré
LE GROUPE D'ASS VERRIER INC	Ass. RC participants	41 150 \$	Gré à gré
LE GROUPE D'ASS VERRIER INC	Ass. Administrateurs	6 681 \$	Gré à gré
LE GROUPE D'ASS VERRIER INC	Ass. RC LOJIQ	5 950 \$	Gré à gré
VUMETRIC	Cyber sécurité	1 552	Gré à gré
XEROX CANADA LTEE	Photocopieurs	8 435 \$	Gré à gré

QUESTION RG-08	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d’octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2016-2017 et qui ont fait l’objet de coûts additionnels autorisés par le sous-ministre ou le dirigeant de l’organisme public, comme il est prévu à l’article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics, en indiquant : Indiquer si oui ou non le ministère ou l’organisme rend lui-même publique et disponible cette information par le biais de son site Internet ou autre moyen de communication. a) le nombre d’autorisations; b) le nom du professionnel ou de la firme faisant l’objet de cet octroi; c) le nom de tous les sous-traitants associés au contrat et faisant l’objet de cet octroi; d) le montant accordé; e) les motifs de la demande; f) tout rapport d’évaluation, de vérification ou d’enquête produit concernant un de ces contrats.
---------------------------	--

Ces informations sont disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du Gouvernement du Québec : <https://seao.ca/>

QUESTION RG-09	Liste détaillée de tous les appels d'offres publics du ministère ou de l'organisme, en indiquant :
	a) la liste des soumissions et le montant de chacune;
	b) la grille d'évaluation des soumissions;
	c) la justification du choix du soumissionnaire retenu;
	d) le délai entre la publication de l'appel d'offres et l'octroi du contrat;
	e) le cas échéant, les appels d'offres annulés en cours de route et la raison de l'annulation.

2016-2017

Ces informations sont toutefois disponibles sur le système électronique d'appels d'offres du gouvernement du Québec : <https://www.seao.ca>

- a) Maintenance (mises à jour) et assistance technique pour les équipements de vidéoconférence CISCO pour le MRIF

Contractants	Montants
Bell Canada	24 567,03 \$
Insight Canada	27 126,05 \$
CBCI Télécom Canada inc.	36 840,00 \$

- c) Plus bas soumissionnaire, prix uniquement

- a) Équipements audiovisuels pour salle multifonctionnelle pour le MRIF

Contractants	Montants
SOLOTECH QUEBEC INC.	48 125,49 \$
TKNL Inc	48 164,00 \$
Audio Visual Systems integration inc. (dba Sharp's audiovisuel)	48 426,14 \$
XYZ Technologie Culturelle inc.	48 524,00 \$
TKNL inc.	48 844,00 \$
Sono Vidéo inc	56 839,00 \$

- c) Plus bas soumissionnaire, prix uniquement

- a) Maintenance (mises à jour) et assistance technique pour les logiciels de VMware pour le MRIF

Contractants	Montants
MICRO LOGIC SAINTE-FOY LTÉE	108 808,17 \$
CDW Canada Inc	110 256,90 \$
Audio Visual Systems integration inc. (dba Sharp's audiovisuel)	117 239,73 \$
XYZ Technologie Culturelle inc.	156 836,51 \$

- c) Plus bas soumissionnaire, prix uniquement

QUESTION RG-10	Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d’octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel en 2015-2016, en indiquant, pour chaque contrat : a) les noms du professionnel ou de la firme; b) les noms de tous les sous-traitants associés au contrat, leur mandat et le résultat (rapport ou document final); c) le coût; d) l'échéancier; e) dans le cas d'un octroi par soumission, les noms des soumissionnaires et le montant des soumissions.
---------------------------	---

Veillez vous référer à la réponse de la RG-07.

QUESTION RG-11	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017 : a) Liste de toutes les ressources œuvrant au sein d'un ministère ou d'un organisme et qui ne sont pas des employés du gouvernement; b) le total des coûts reliés à ces consultants, ventilé par catégories (incluant la masse salariale); c) le sommaire de tout contrat octroyé pour l'embauche de ces consultants; d) le nom de chaque consultant et la firme par laquelle il est employé; e) une description de son mandat; f) la date de début de son contrat; g) la date prévue de fin de son contrat; h) sa rémunération annuelle.
---------------------------	---

Les informations relatives aux contrats octroyés à des firmes externes sont disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du Gouvernement du Québec : <https://www.seao.ca/> ainsi qu'aux engagements financiers de 25 000 \$ et plus qui feront l'objet d'une étude particulière par la Commission de l'administration publique.

QUESTION RG-12	Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques de plus de 100 000 \$ initié depuis l'année financière 2003-2004, au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère, indiquer : a) le nom du projet; b) la nature du projet; c) l'échéancier initial (et revu s'il y a lieu); d) le montant initialement prévu pour l'ensemble du projet; e) les plus récentes évaluations du coût du projet; f) les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière; g) l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du projet; h) les firmes ou OSBL associés au développement du projet, incluant tous les sous-traitants associés au projet, les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates; i) le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour; j) le nombre d'employés (ETC) affectés à ce projet; k) le nombre de consultants externes intégrés ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société ou d'une entreprise relevant du ministère : - la valeur totale et ventilée des contrats ou ententes entre le ministère ou l'organisme et les firmes externes pour ces consultants. l) indiquer si l'étude d'opportunité évaluant les possibilités qu'offre le logiciel libre a été réalisée, comme l'exige la Politique cadre sur la gestion des ressources informationnelles des organismes publics.
---------------------------	---

Aucun.

QUESTION RG-13 Pour le cabinet ministériel et le bureau de circonscription, pour la Direction générale du ministère (bureau du sous-ministre, des sous-ministres adjoints et associés) et pour les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour chacune des années financières pour 2016-2017 (et la ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :

- a) la photocopie;
- b) le mobilier de bureau;
- c) l'ameublement;
- d) le distributeur d'eau de source;
- e) le remboursement des frais de transport;
- f) le remboursement des frais d'hébergement;
- g) le remboursement des frais de repas;
- h) le remboursement des frais d'alcool et de fêtes;
- i) l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement :
 - I. au Québec;
 - II. à l'extérieur du Québec.

Les coûts reliés aux bureaux de circonscription sont régis par le Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinets et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien de l'Assemblée nationale.

MRIF

Année 2016-2017	
Catégories	Montants
a) Photocopie	4 697 \$
b) Mobilier de bureau	444 \$
c) Ameublement	-
d) Décoration et embellissement	-
d) Distributeurs d'eau de source *	3 469 \$
e) f) g) h) Frais de transport, hébergement, repas **	68 188 \$
i) remboursement de frais d'alcool et de fêtes	-
i) Formation au Québec	871 \$
ii) Formation à l'extérieur du Québec	-

* Ce montant comprend les services de nettoyage et d'entretien de Québec et Montréal
** Les frais de déplacement hors Québec sont exclus puisqu'ils sont fournis à la RG-01.

LOJIQ

Année 2016-2017	
ALFRED PILON	
Catégories	Montants
a) Photocopie	
b) Mobilier de bureau	
c) Ameublement	
d) Distributeurs d'eau de source	
e) f) g) h) Frais de transport, hébergement, repas *	3 624 \$
i) Formation au Québec	
ii) Formation à l'extérieur du Québec	-
Année 2016-2017	
MICHEL ROBITAILLE	
Catégories	Montants
a) Photocopie	
b) Mobilier de bureau	
c) Ameublement	
d) Distributeurs d'eau de source	
e) f) g) h) Frais de transport, hébergement, repas *	4 744 \$
i) Formation au Québec	445 \$
ii) Formation à l'extérieur du Québec	-

QUESTION RG-14	Pour le cabinet ministériel, pour la Direction générale du ministère (bureau du sous-ministre, des sous-ministres adjoints et associés) et pour les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour chacune des années financières 2015-2016 et 2016-2017, de chaque dépense reliée à la téléphonie : a) le nombre de téléphones cellulaires (« Blackberry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents) utilisés; b) le nombre de tablettes électroniques utilisées (iPad ou autres); c) le nombre de téléavertisseurs utilisés; d) les coûts d'acquisition des appareils; e) le coût d'utilisation des appareils; f) le coût des contrats téléphoniques; g) les noms des fournisseurs; h) le nombre de minutes utilisées; i) les ordinateurs portables.
---------------------------	---

Les coûts reliés aux bureaux de circonscription sont régis par le Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinets et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien de l'Assemblée nationale.

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base trimestrielle sur le site Internet du ministère en vertu du Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 25).

MRIF

Nombre de téléphones cellulaires ou autre type de téléphones intelligents utilisés : 262

Nombre de tablettes électroniques et de portables utilisés : 35

Coût d'acquisition des appareils : 18 391,79 \$

Coût d'utilisation des appareils incluant le forfait mensuel : 189 450,71 \$

Nom des fournisseurs			
Telefónica Móviles	Verizon	Mobistar	O2
Telcel	Airtel	Telekom Deutschland	Cellhire
SFR	Free	Wind	China Mobile
NTT Do Co Mo	Rogers	Télus	T-Mobile
Vivo - telefônica	VODAFONE ITALIA	SK Telecom	Chine United Network Communications Group Co. Ltd
Bell			

Note : Ces données concernent l'ensemble du Ministère.

2016-2017

LOJIQ :

Nombre de téléphones cellulaires utilisés : 11 téléphones intelligents

Coût d'utilisation des appareils incluant le forfait mensuel : 4 734,20 \$

Coût de résiliation : 0 \$

Nom des fournisseurs : Rogers

QUESTION

RG-15

15 a) Minorités visibles 35 ans et +

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); 35 ans et plus.

15 b) Minorités visibles - de 35 ans

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.); 35 ans et moins.

15 c) Jours de maladie

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation): le nombre totalde jours de maladie pris par le personnel.

15 d) Réserve de maladie

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de personnes ayant dans leur réserve de congé de maladie moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus, et leur valeur estimée, par catégorie d'emploi.

15 e) Heures supplémentaires

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation): le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires (argent, vacances, etc.);
- le coût moyen par employé, selon la classe de travail.

15 f) Jours de vacances

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre total de jours de vacances pris par le personnel.

15 g) Réserve de jours de vacances

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de personnes ayant dans leur réserve de jours de vacances moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus, et leur valeur estimée, par catégorie d'emploi.

15 h) Plaintes harcèlement psychologique

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation): le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique.

15 i) Personnel double rémunération

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation): le nombre de personnes et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, contractuels, etc.) qui reçoivent une rémunération du ministère ou d'un organisme relevant du ministère, et qui reçoivent également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les agences régionales et les établissements hospitaliers.

15 j) Effectifs par catégorie d'emploi et par territoire

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : l'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents de la paix, etc.) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions).

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-15	PAGE : 1 de 2	DATE : 2017-04-14
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION

RG-15

15 k) Effectifs complexité

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir.

15 l) Effectifs traitement supérieur

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie.

m) Postes par catégorie d'emploi

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation): le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail (le centre principal de direction et chacune des régions).

15 n) Effectifs 5 prochains exercices

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation): le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.

15 o) Nombre employés permanents et temporaires

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre d'employés permanents et temporaires.

15 p) Départs volontaires

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017 ainsi que les prévisions pour 2017-2018 (par établissement pour les réseaux de la Santé et des Services sociaux et le réseau de l'éducation) : le nombre de départs volontaires, ventilé par raisons du départ.

15 q) Postes abolis par ministère

Pour chaque direction du ministère et direction d'organisme relevant du ministère, le nombre de postes abolis ventilé par corps d'emploi, pour 2016-2017 et les cinq années précédentes;

15 r) Effectif autorisé Loi 15

L'effectif autorisé par le SCT en vertu de la loi 15 sur le contrôle des effectifs, par année, depuis l'instauration de la loi.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-15	PAGE : 2 de 2	DATE : 2017-04-14
---------------------	------------------	---------------	-------------------

A) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes pour 2016-2017 : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) 35 ans et plus.

Note : Les données de ces tableaux présentent uniquement les employés réguliers du Ministère assujettis à la *Loi sur la fonction publique*.

35 ans et plus : MRIF											
Année 2016-2017											
Catégorie d'emploi	Total de l'effectif régulier				Personnes handicapées		Membres des communautés culturelles		Anglophones		Autochtones
	Masculin		Féminin		%	NB	%	NB	%	NB	
Administrateurs d'État et cadres	25	10,1%	13	5,2%	0,0%	0	0,8%	4	0,0%	0	0
Professionnels	48	19,4%	48	19,4%	0,0%	0	3,6%	11	0,4%	1	0
Fonctionnaires	13	5,2%	47	19,0%	0,4%	1	3,6%	13	0,4%	1	0
Ouvriers	2	0,8%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0
Total :	88	35,5%	108	43,5%	0,4%	1	8,1%	28	0,8%	2	0
Effectif régulier âgé de 35 ans et plus :				196							
Total:				248							

B) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes pour 2016-2017 : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) 35 ans et moins.

Note : Les données de ces tableaux présentent uniquement les employés réguliers du Ministère assujettis à la *Loi sur la fonction publique*.

35 ans et moins : MRIF											
Année 2016-2017											
Catégorie d'emploi	Total de l'effectif régulier				Personnes handicapées		Membres des communautés culturelles		Anglophones		Autochtones
	Masculin		Féminin		%	NB	%	NB	%	NB	
Administrateurs d'État et cadres	0	0,0%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0
Professionnels	12	4,8%	35	14,1%	0,4%	1	1,2%	3	0,4%	1	1
Fonctionnaires	0	0,0%	5	2,0%	0,0%	0	0,4%	0	0,0%	0	0
Ouvriers	0	0,0%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0
Total :	12	4,8%	40	16,1%	0,4%	1	1,6%	3	0,4%	1	1
Effectif régulier âgé de 35 ans et moins :				52							
Total :				248							

C) Le nombre total de jours de maladie pris par le personnel.

3 574 jours

D) Le nombre de personne ayant dans leur réserve de congé de maladie moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus

MRIF	Moins de 10 jours	10 à 50 jours	50 à 100 jours	100 jours et plus
	79	80	69	48

E) Le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires

En attente pour obtenir les données du CSPQ en date du 28 février 2017

Année 2016-2017					
MRIF	Total d'heure sup. effectuées	Rémunération des heures sup. effectuées	Total d'heures supplémentaires payées	Rémunération des heures sup. payées	Total d'heures sup. compensées
	9 231,91	148 966,16 \$	3 349,47	148 966,16 \$	5 882,44
					256 290,03 \$

F) Le nombre total de jours de vacances pris par le personnel

MRIF :

Année 2016-2017									
Avril	Mai	Juin	Juil.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.
191	179,5	388	980	1550,5	404	106,5	124,5	371,5	375,5
								Fév.	Mars
								147	N/A

G) Le nombre de personnes ayant dans leur réserve de jours de vacances moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus

Note : Les données de ce tableau présentent tous les employés du Ministère assujettis à la Loi sur la fonction publique.
Information non disponible à ce jour

MRIF				
	Moins de 10 jours	10 à 50 jours	50 à 100 jours	100 jours et plus
	45	214	13	4

H) Le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique
Données non pertinentes à l'étude des crédits

I) Le nombre de personnes relevant du ministère et recevant une prestation de retraite

En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1° de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

J) L'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi

MRIF

Catégorie d'emploi	Total de l'effectif régulier
	2016-2017
Administrateurs d'État et cadres	38
Professionnels	143
Fonctionnaires	65
Ouvriers	2
TOTAL	248

K) L'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir

	Année 2016-2017
MRIF	31

L) Le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie

	Année 2016-2017
MRIF	30

M) Le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire de travail

MRIF

	Année 2016-2017		
	Québec	Montréal	Réseau
Administrateurs d'État et cadres	29	0	26
Professionnels	149	2	103,5
Fonctionnaires	74	3	50
Ouvriers	2	0	0
Total	254	5	179,5
TOTAL POUR LA PÉRIODE	438,5		

Q) Pour chaque direction du ministère ou direction de l'organisme relevant du ministère, le nombre de postes abolis ventilé par corps d'emploi pour 2016-2017 et les cinq années précédentes.

	Siège	Réseau
Nombres de postes	6	1

Les réponses aux sous-questions n) o) p) r) seront transmises par le Conseil du trésor et ce, pour tous les ministères et organismes.

A) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes pour 2016-2017 : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) 35 ans et plus.

Note : Les données de ces tableaux présentent uniquement les employés réguliers du Ministère assujettis à la Loi sur la fonction publique.

35 ans et plus : LOJIQ												
Année 2016-2017												
Catégorie d'emploi	Total				Personnes handicapées		Membres des communautés culturelles		Anglophones		Autochtones	
	Masculin		Féminin		%	NB	%	NB	%	NB	%	NB
Administrateurs d'État	1	3,1%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0
Cadres	3	9,4%	2	6,3%	0,0%	0	3,1%	1	0,0%	0	0,0%	0
Professionnels	2	6,3%	6	18,8%	0,0%	0	9,4%	3	0,0%	0	0,0%	0
Adjointes / Techniciens	1	3,1%	6	18,8%	0,0%	0	9,4%	3	0,0%	0	0,0%	0
Ouvriers	0	0,0%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0
Total :	7	22,6%	14	45,2%	0,0%	0	22,6%	7	0,0%	0	0,0%	0

B) Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes pour 2016-2017 : le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) 35 ans et moins.

Note : Les données de ces tableaux présentent uniquement les employés réguliers du Ministère assujettis à la Loi sur la fonction publique.

35 ans et moins : LOJIQ											
Année 2016-2017											
Catégorie d'emploi	Total				Personnes handicapées		Membres des communautés culturelles		Anglophones		Autochtones
	Masculin		Féminin		%	NB	%	NB	%	NB	
											NB
Administrateurs d'État	0	0,0%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0
Cadres	1	3,1%	0	0,0%	0,0%	0	3,1%	1	0,0%	0	0
Professionnels	3	9,4%	3	9,4%	0,0%	1	9,4%	3	0,0%	0	0
Adjoints / Techniciens	1	3,1%	2	6,3%	0,0%	0	9,4%	3	0,0%	0	0
Ouvriers	0	0,0%	0	0,0%	0,0%	0	0,0%	0	0,0%	0	0
Total :	5	16,1%	5	16,1%	3,2%	1	22,6%	7	0,0%	0	0

C) Le nombre total de jours de maladie pris par le personnel.

LOJLQ : 117,0 jours

D) Le nombre de personne ayant dans leur réserve de congé de maladie moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus

LOJIO

Aucune réserve - LOJIO rembourse les jours non utilisés au 31 mars de chaque année.

	Moins de 10 jours	10 à 50 jours	50 à 100 jours	100 jours et plus
Le nombre de jours de congé	0	0	0	0

E) Le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires

Année 2016-2017						
	Total d'heure sup. effectuées	Rémunération des heures sup. effectuées	Total d'heures supplémentaires payées	Rémunération des heures sup. payées	Total d'heures sup. compensées	Rémunération des heures sup. compensées
COJQ	341,00	N/D	1,0	N/D	340	N/D

F) Le nombre total de jours de vacances pris par le personnel

LOJ1Q : 505 jours

Année 2016-2017											
Avril	Mai	Juin	Juil.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Janv.	Fév.	Mars
12	13	50	119	174	28	4	6	55	22	22	

ii) En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite, nous vous informons que ces renseignements relèvent des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1^o de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

G) Le nombre de personnes ayant dans leur réserve de jours de vacances moins de 10 jours, de 10 à 50 jours, de 50 à 100 jours et 100 jours et plus

Note : Les données de ce tableau présentent tous les employés du Ministère assujettis à la Loi sur la fonction publique.
Information non disponible à ce jour

LOJIQ	Moins de 10 jours	10 à 50 jours	50 à 100 jours	100 jours et plus
	29	1	0	0

I) En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1° de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

J) L'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi

LOJIQ	Catégorie d'emploi	Total de l'effectif 2016-2017
	Administrateurs d'État et cadres	7
	Professionnels	14
	Fonctionnaires	10
	Ouvriers	-
	TOTAL	31

K) L'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir

LOJIQ	Année 2016-2017
	0

L) Le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie

LOJIQ	Année 2016-2017
	0

M)

LOJIQ

	Année 2016-2017	
	Québec	Montréal
Administrateur d'état	0	1
Personnel d'encadrement	1	5
Professionnels	3	11
Technicien et personnel de bureau	4	6
TOTAL POUR LA PÉRIODE	8	23
	31	

SOURCE: LOJIQ

Les réponses aux sous-questions n) o) p) seront transmises par le Conseil du trésor et ce, pour tous les ministères et organismes).

QUESTION: RG-15

DATE: 2017-04-25

QUESTION	Pour chaque ministère et organisme, et ce par direction :
RG-16	a) le nombre de départs à la retraite en 2015-2016; b) le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines; c) le nombre de départs à la retraite prévus pour 2016-2017 et 2017-2018 et les indemnités de retraite qui seront versées; d) le nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

MRIF

- a) La réponse à cette question sera remise par le Secrétariat du Conseil du trésor, et ce, pour tous les ministères et organismes.

b) Remplacements : 6 *

c) Veuillez référer à la réponse de la question 16 a).

d) Le Ministère ne dispose pas des données suffisantes pour répondre à cette question. Pour établir le nombre de personnes, il faudrait connaître les prestataires de régimes de retraite. Or, ces informations renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la *Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels*. Le paragraphe 1° de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi ne permettent pas au *ministère et organisme* d'obtenir ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public, conformément à l'article 57 de la *Loi sur l'accès*.
- * Un remplacement signifie qu'une personne a été embauchée pour occuper des fonctions similaires à celles qu'effectuaient l'employé ayant quitté pour la retraite.

LOJIQ 2016-2017

- a) 1

b) 1

c) Aucun

d) Aucun

QUESTION

Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en 2016-2017 en indiquant pour chacun d'eux :

RG-17

- a) l'emplacement de la location;
- b) la superficie totale pour chaque local loué;
- c) la superficie totale réellement occupée;
- d) la superficie inoccupée;
- e) le coût de location au mètre carré;
- f) le coût total de ladite location;
- g) le coût d'aménagement ou de rénovation réalisé depuis le 1^{er} avril 2011, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- h) la durée du bail;
- i) le propriétaire de l'espace loué;
- j) les noms des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.

EXERCICE 2016-2017					
EMPLACEMENT	NOM DE LA FIRME	SUPERFICIE (m²)	COÛT LOCATION (k\$ / An)	DURÉE DU BAIL (Années)	COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU RÉNOVATION (k\$ / An)
Atlanta	191 Peachtree Project LLC	287	118,0	5	0
Barcelone	Isabel Pavillard Carles	175	39,2	5	0
Beijing	Affaires Mondiales (MAM)	183	560,4	Annuel	0
Berlin Bureau	U.K.C. Wefelscheid GbR	313	115,2	Annuel	0
Berlin Studio	Kunstlerhans Bethanien GMBH	75	12,8	Annuel	0
Boston	One Boston Place LLC	446	365,1	5	0
Bruxelles Bureau	Sicav Rocanegra	1 028	336,7	9	0
Chicago	GLL Properties 444 North Michigan LP	422	202,6	5	0
Dakar	Sénégalaise de l'immobilier, Immeuble Rinova	340	94,5	Annuel	0
Hong Kong	Affaires Mondiales	985	2 363,4	Annuel	0
Houston	Anchor Executive Center	40	42,9	2	0
Londres Studio	Peter et Sally Dixon (Acme Studios International)	60	31,6	Annuel	0

QUESTION

Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en 2016-2017 en indiquant pour chacun d'eux :

RG-17

- a) l'emplacement de la location;
- b) la superficie totale pour chaque local loué;
- c) la superficie totale réellement occupée;
- d) la superficie inoccupée;
- e) le coût de location au mètre carré;
- f) le coût total de ladite location;
- g) le coût d'aménagement ou de rénovation réalisé depuis le 1^{er} avril 2011, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- h) la durée du bail;
- i) le propriétaire de l'espace loué;
- j) les noms des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.

EXERCICE 2016-2017					
EMPLACEMENT	NOM DE LA FIRME	SUPERFICIE (m2)	COÛT LOCATION (k\$ / An)	DURÉE DU BAIL (Années)	COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU RÉNOVATION (k\$ / An)
Los Angeles	DE Park Avenue 10940, LLC	451	296,8	5	0
Mumbai	Affaires Mondiales	117	429,0	Annuel	0
Munich Bureau	Pembroke Altstadt-Palais Immobilien GmbH & Co.	483	300,7	5	0
New York Bureau	RCPI Landmark Properties L.L.C.	1 320	1 395,9	10	0
Paris Studio	Cité internationale des arts (copropriété)	40	8.1	Annuel	0

EXERCICE 2016-2017					
EMPLACEMENT	NOM DE LA FIRME	SUPERFICIE (m2)	COÛT LOCATION (k\$ / An)	DURÉE DU BAIL (Années)	COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU RÉNOVATION (k\$ / An)
Paris (Unesco)	Affaires Mondiales	52	187,7	Annuel	0
Qingdao	9 lang Gang Zhong Lu, Qindao, 266071, China	58	43,2	Annuel	0
Rome Studio	Gian Aldo Della Rocca	58	21,0	2	0
Rome Bureau	Societa Innotec SRL	340	257,0	6	0
São Paulo	Rio Bravo Investimentos - Distribuidora de Títulos e Valores Mobiliarios Ltda	218	192,0	5	0
EXERCICE 2016-2017					

QUESTION Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en 2016-2017 en indiquant pour chacun d'eux :

RG-17

- a) l'emplacement de la location;
- b) la superficie totale pour chaque local loué;
- c) la superficie totale réellement occupée;
- d) la superficie inoccupée;
- e) le coût de location au mètre carré;
- f) le coût total de ladite location;
- g) le coût d'aménagement ou de rénovation réalisé depuis le 1^{er} avril 2011, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- h) la durée du bail;
- i) le propriétaire de l'espace loué;
- j) les noms des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.

EMPLACEMENT	NOM DE LA FIRME	SUPERFICIE (m2)	COÛT LOCATION (k\$ / An)	DURÉE DU BAIL (Années)	COÛTS D'AMÉNAGEMENT OU RÉNOVATION (k\$ / An)
Séoul	Leema Industrial Co Ltd	251	163,2	7	0
Shanghai	Affaires Mondiales	125,0	445,5	Annuel	0
Stockholm	Affaires Mondiales	40	134,6	Annuel	0
Tokyo Bureau	Mori Trust Co. Ltd	363	492,0	2	0
Tokyo Résidence	Pembroke Akasaka Real Estate	373	201,6	2	0
Washington	Southern Building Associates LLP	346	259,4	6,5	0

EXERCICE 2016-2017				
EMPLACEMENT	SUPERFICIE LOUÉE m²	SUPERFICIE OCCUPÉE m²	COÛT ANNUEL DE LOCATION \$	
<u>Québec</u> 525, boulevard René-Lévesque Est, Québec	8 453,4 (bureau) 48,6 (entrepotage)	8 557,8 (bureau) 48,6 (entrepotage)		2 261,5
<u>Montréal</u> 380, rue Saint-Antoine Ouest, Montréal	836,6 (bureau)		836,6 (bureau)	281,9

Les ententes d'occupation avec la SQI sont reconduites chaque année sur accord des parties.

QUESTION
RG-17

Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en 2016-2017 en indiquant pour chacun d'eux :

- a) l'emplacement de la location;
- b) la superficie totale pour chaque local loué;
- c) la superficie totale réellement occupée;
- d) la superficie inoccupée;
- e) le coût de location au mètre carré;
- f) le coût total de ladite location;
- g) le coût d'aménagement ou de rénovation réalisé depuis le 1^{er} avril 2011, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- h) la durée du bail;
- i) le propriétaire de l'espace loué;
- j) les noms des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.

EMPLACEMENT	SUPERFICIE (m2)	COÛT LOCATION (k\$ / An)	DURÉE DU BAIL (Années)	COÛTS D'AMÉNAGEMENT (k\$ / An)
Montréal (934, rue Sainte-Catherine Est)	1 058,47	223,4	2	53,1
Québec (265, rue de la Couronne, bureau 200)	540,97	72,8	Renouvellement sur une base mensuelle	0,0

Question : les coûts d'aménagement réalisé depuis le 1^{er} avril 2012, la nature des travaux et le ou les bureaux visés
Aménagement en mai 2013 de locaux administratifs situés au 934, rue Sainte-Catherine, Montréal. 69 141\$.

Les coûts reliés aux bureaux de circonscription sont régis par le *Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinets et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien de l'Assemblée nationale*.

L'information fournie en réponse à cette question est incluse dans les informations diffusées sur une base annuelle sur le site Internet du ministère en vertu du *Règlement sur la diffusion d'information et sur la protection des renseignements personnels (art. 4 paragraphe 27)*.

QUESTION RG-18	Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir <u>le détail</u> et la ventilation des coûts, pour 2016-2017, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux effectués dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir : a) la ou les dates des travaux; b) les coûts; c) le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.
---------------------------	---

- a) Cette sous-question semble non pertinente à l'étude des crédits.
- b) 8 162,95 \$
- c) Cette sous-question semble non pertinente à l'étude des crédits.

Les coûts reliés aux bureaux de circonscription sont régis par le *Règlement sur les allocations aux députés et aux titulaires de cabinets et sur les sommes versées à des fins de recherche et de soutien* de l'Assemblée nationale.

QUESTION RG-19	Liste du personnel de cabinet, de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2015-2016 et pour 2016-2017, en indiquant pour chaque individu : a) la date de l'entrée en fonction et la date de départ, le cas échéant; b) le titre de la fonction; c) l'adresse du port d'attache; d) le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés; e) la prime de départ versée, le cas échéant; f) le montant total et la ventilation des primes ou bonis reçus; g) la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève; h) la description de tâches; i) le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet pour les années financières 2014-2015, 2015-2016 et 2016-2017; j) le nombre total d'employés au cabinet; k) la masse salariale totale par cabinet pour les années financières 2014-2015, 2015-2016 et 2016-2017; l) le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la fonction occupée; m) s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées : Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre et Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions pour l'État.
--------------------------------------	--

ANNÉE 2016-2017				
1 ^{ER} AVRIL 2016 AU 31 MARS 2017				
CABINET DU MINISTRE MADAME CHRISTINE ST-PIERRE				
(ministre des Relations internationales et de la Francophonie)				
MASSE SALARIALE : 740 000 \$				
NOM DE L'EMPLOYÉ(E)	DATE D'ENTRÉE EN FONCTION	DATE DE DÉPART	TITRE DE LA FONCTION	PORT D'ATTACHE
Caouette, François	2014-04-30	2017-02-03	Attaché de presse	Québec
Desjardins-Robitaille, Émilie	2016-04-07		Adjointe administrative	Québec
Emard, Vicki	2016-08-15		Attachée politique	Montréal
Eng, Diane	2014-04-24	2016-01-29	Conseillère politique	Montréal – Comté
Fecteau, Martin	2016-01-18		Conseiller politique	Montréal – Comté
Hould, Jean-François	2014-04-24		Directeur de cabinet	Montréal
Lagueux, Annie	2015-08-10		Attachée politique	Montréal
Leblond, Isabelle	2015-03-20	2016-08-12	Attachée politique	Montréal
Morcos, Rania Maria	2015-12-07		Adjointe administrative	Montréal-Comté
Paradis, Isabelle	2014-04-24		Attachée politique	Québec
Proulx, France	2015-02-02	2016-05-05	Attachée politique	Québec
Roy, Jacques	2014-10-21		Conseiller politique	Québec
Sidawi, Samia	2014-04-24		Conseillère politique	Montréal – Comté
Vaillancourt, Ann-Clara	2017-01-30		Attachée de presse	Québec
Ziadé, Sonia	2016-03-14		Attachée politique	Montréal

- Description de tâches :
- Le Cabinet est composé de trois catégories d'employés :
- Directeur de cabinet et directeur adjoint : sous l'autorité du ministre, il est chargé de diriger les membres du personnel du cabinet; il s'acquitte en outre des autres devoirs et tâches que le ministre peut lui assigner.
 - Conseiller et attaché politique : sous l'autorité du ministre et du directeur du cabinet, il est chargé de remplir des fonctions à caractère professionnel de la compétence du cabinet; il peut remplir les fonctions d'attaché de presse, de chercheur, d'agent de liaison que le ministre peut lui assigner.
 - Personnel de soutien : sous l'autorité des personnes mentionnées plus haut, il est chargé de remplir les tâches de soutien administratif nécessaires au bon fonctionnement du cabinet, que le ministre ou le directeur peut lui assigner.

QUESTION RG-20	Liste des sommes d'argent versées en 2016-2017 à même le budget discrétionnaire du ministre, du ministre délégué, du ministère ou de l'organisme, en indiquant :
	a) le nom de l'organisme concerné ou de la personne;
	b) la circonscription électorale;
	c) le montant attribué;
	d) le détail du projet visé et le but poursuivi par le ministère ou l'organisme.

Organismes	Montant accordé
Adaptavie inc.	150 \$
AQEFT international	200 \$
Arche Agape inc.	150 \$
Arts de la scène de Montmagny, Les	250 \$
Assemblée parlementaire des étudiants du Québec inc.	250 \$
Association culturelle haïtienne "La Perle Retrouvée"	250 \$
Association de karaté japonais du Québec	250 \$
Association des jeunes bègues du Québec	100 \$
Association des plus beaux villages du Québec	1 000 \$
Association féminine d'éducation et d'action sociale (AFEAS)	500 \$
Association l'Outarde libérée	1 000 \$
Association Québec-France - Mauricie - Centre-du-Québec	500 \$
Association québécoise des jeunes parlementaires	500 \$
Association Québec-Pérou	1 000 \$
Association simulation des Nations-Unies de l'université Laval	500 \$
Avant tout, les enfants	100 \$
Avocats sans frontières Canada (ASFC)	2 000 \$
Beauce art : l'International de sculptures	500 \$
Camp musical St-Alexandre inc.	500 \$
Carrefour Bois-Chantants	500 \$
Carrefour International de Théâtre de Québec inc.	500 \$
CEGEP régional de Lanaudière à Terrebonne	250 \$
Centre africain de développement et d'entraide inc.	500 \$
Centre aide pers. traumatisées crâniennes hand. phys. Laurentides	1 500 \$
Centre communautaire Hochelaga	200 \$
Centre d'amitié autochtone de Val d'Or inc.	250 \$
Centre multiethnique de Québec inc.	250 \$
Chambre de Commerce de Sainte-Adèle	500 \$
Chevaliers de Colomb du conseil de l'Annonciation numéro 5851, Les	250 \$
CIMAL Laval	500 \$
Club de Judo Anjou	200 \$
Club de loisirs de Namur inc.	1 000 \$
Club de Motoneige Hibou blanc	250 \$
Club de tennis intérieur Saguenay inc.	500 \$
Club Richelieu Montmagny	1 000 \$
Club Richelieu Mont-Tremblant	250 \$
Colibri - Lac-Mégantic, Le	200 \$
Collège André-Grasset	500 \$
Collège d'Enseignement Général et Professionnel Montmorency (CEGEP)	500 \$
Collège Dina-Bélanger	500 \$
Comité culturel Saint-Pierre-du-Sud	250 \$
Comité touristique Les Éboulements/Saint-Joseph-de-la-Rive	1 000 \$
Communauté Sépharade unifiée du Québec	1 000 \$
Confrérie des Sarrasins inc., La	500 \$
Congrès mondial JCI 2016	250 \$
Congrès national des Italo-Canadiens, région Québec	400 \$
Conseil Quebecois du Patrimoine Vivant	1 000 \$
Corporation de développement communautaire solidarités Villeray	200 \$
Corporation Wapikoni Mobile	3 000 \$
Correspondances d'Eastman, Les	500 \$
Coupe internationale les enfants jouent pour les enfants, La	500 \$
Cyclo-nord-sud	500 \$
Délégation des Nations Unies de l'Université de Montréal	500 \$
Destination Sherbrooke	1 000 \$

QUESTION RG-20	Liste des sommes d'argent versées en 2016-2017 à même le budget discrétionnaire du ministre, du ministre délégué, du ministère ou de l'organisme, en indiquant :
	a) le nom de l'organisme concerné ou de la personne;
	b) la circonscription électorale;
	c) le montant attribué;
	d) le détail du projet visé et le but poursuivi par le ministère ou l'organisme.

Organismes	Montant accordé
Développement expertise et solidarité internationale [DESI]	1 000 \$
Diffusions gaies et lesbiennes du Québec	500 \$
École Alfred-Pellan (CS Laval)	250 \$
École nationale d'apprentissage par la Marionnette	250 \$
Éditions EcoSociété inc., Les	250 \$
Équipe de bosses Saint-Sauveur	500 \$
Escadron 630 rotary Beauport	100 \$
Événements Harricana	500 \$
Événements St-Jérôme	1 000 \$
Fabrique de la paroisse de Saint-Yves, La (Québec)	250 \$
Festival Blues Plateau Boréal inc.	500 \$
Festival classique de l'Abitibi-Témiscamingue	500 \$
Festival de films cinémania	1 000 \$
Festival de la truite mouchetée de St-Alexis des Monts inc.	250 \$
Festival de Musique Émergente en Abitibi-Témiscamingue	500 \$
Festival des cultures du monde	500 \$
Festival des traditions du monde de Sherbrooke	500 \$
Festival forestier de Senneterre	250 \$
Festival International de Danse Encore	500 \$
Festival international de la chanson de Granby	1 000 \$
Festivalopéra de Saint-Eustache	1 000 \$
Festival Quartiers Danses	1 000 \$
Fêtes de Chez-Nous inc., Les	100 \$
Fondation Baluchon Alzheimer	200 \$
Fondation canadienne du rein, La	500 \$
Fondation CEGEP de Sherbrooke	500 \$
Fondation de la Commission scolaire de Montréal	250 \$
Fondation de l'école des Ursulines de Québec, La	300 \$
Fondation de l'Université de Sherbrooke, La	500 \$
Fondation de l'université Laval, La	500 \$
Fondation des aveugles du Québec [F.A.Q.]	200 \$
Fondation des Capitales de Québec	500 \$
Fondation des transporteurs d'écoliers	250 \$
Fondation du CEGEP de Saint-Jérôme	1 000 \$
Fondation du Collège Dawson	500 \$
Fondation du Musée d'archéologie et hist. de Mtl Pointe-à-Callière	250 \$
Fondation du Musée d'Art Contemporain de Montréal	250 \$
Fondation Équipe-Québec	250 \$
Fondation Fabienne Colas	1 000 \$
Fondation Haïti partage	500 \$
Fondation internationale des cultures à partager	300 \$
Fondation Liette-Turner	100 \$
Fondation Lionel Groulx, La	200 \$
Fondation Madeli-aide	250 \$
Fondation maison Gilles Carle	250 \$
Fondation Raïf Badawi pour la liberté	1 000 \$
Fondation Robert Piché inc.	1 000 \$
Fonds 1804 pour la persévérance scolaire	150 \$
Gai Écoute inc.	250 \$
Go le grand défi inc.	250 \$
Grand Costumier, Le	500 \$
Grands Amis de la Vallée	250 \$
Groupes populaires associés de Drummond inc., Les	100 \$
Groupe Vocal Atmosphère inc.	250 \$
Helem Montréal	500 \$

QUESTION
RG-20

Liste des sommes d'argent versées en 2016-2017 à même le budget discrétionnaire du ministre, du ministre délégué, du ministère ou de l'organisme, en indiquant :
a) le nom de l'organisme concerné ou de la personne;
b) la circonscription électorale;
c) le montant attribué;
d) le détail du projet visé et le but poursuivi par le ministère ou l'organisme.

Organismes	Montant accordé
Jeunes Musiciens du Monde (002)	200 \$
Jeunesse au soleil	250 \$
«L'Art-Rivé» Centre de Jour de Rivière-des-Prairies	100 \$
Légion royale canadienne succ. 190, Saint-Jérôme	250 \$
L'Entre-Deux-Tournants	250 \$
Ligue des Noirs du Québec	200 \$
Logis du Bel Âge	250 \$
Maison des Jeunes de Labelle, La	250 \$
Maison des Trois Colombes 2014, La	250 \$
Maison d'hébergement pères et enfants de l'Estrie, La	200 \$
Maison d'Hérelle	250 \$
Maison du Bouleau Blanc inc., La	200 \$
Maison La Vigile	500 \$
Maison Pause-Parent	250 \$
Maison secours aux femmes de Montréal inc.	150 \$
Municipalité de Sainte-Angèle-de-Prémont	200 \$
Musée d'art contemporain de Baie-Saint-Paul, Le	500 \$
Musée des Maîtres et Artisans du Québec, Le	250 \$
Nouveaux Sentiers : Fondation pour l'avenir des Premières Nations	250 \$
On roule	100 \$
Orchestre de la francophonie	5 000 \$
Orchestre Métropolitain	1 000 \$
Organisation internati. pour l'avancement politique des Africaines	1 000 \$
Partage-action de l'Ouest-de-l'Île	250 \$
Pavillon Pierre-Peladeau	250 \$
Percéides, festival international de cinéma et d'art de Percé, Les	500 \$
Plein air Haute-Rouge	250 \$
Productions Inty/SlaMontréal inc., Les	3 000 \$
Radio-Ville-Marie	150 \$
Refuge des Jeunes de Montréal	250 \$
Regroupement des Jeunes Chambres de Commerce du Québec	250 \$
Regroupement des marocains au Canada	500 \$
Regroup. pour la concertation des pers. handicapées des Laurentides	500 \$
Relations publiques sans Frontières	500 \$
Relations publiques sans Frontières	500 \$
Rendez-vous culturels de Saint-Casimir	400 \$
Rendez-vous culturels de Saint-Casimir	100 \$
Réseau de l'Action Bénévole du Québec	500 \$
Réseau des Carrefours Jeunesse-Emploi du Québec	250 \$
Résidence le Monarque	200 \$
Résidence Médaillon d'Or Lachute	500 \$
Robotique zone01	250 \$
Scena Musicale, La	250 \$
Service à la famille chinoise du Grand Montréal inc.	250 \$
Société canadienne de la Croix-Rouge, La	500 \$
Société canadienne de la sclérose en plaque [Outaouais]	100 \$
Société de développement environnemental de Rosemont [SODER] inc.	500 \$
Société de développement et de mise en valeur de Carleton-sur-Mer	500 \$
Société Historique de Québec	500 \$
Société Nature et Créations Dunham	250 \$
Société St-Vincent de Paul de Québec, La	250 \$
St-Aubin, Yvon	1 000 \$
Théâtre Lyrichoregra 20	3 000 \$
Unité Domrémy de Val d'Or, inc.	200 \$
Université de Montréal	200 \$

QUESTION RG-20	Liste des sommes d'argent versées en 2016-2017 à même le budget discrétionnaire du ministre, du ministre délégué, du ministère ou de l'organisme, en indiquant :
	a) le nom de l'organisme concerné ou de la personne;
	b) la circonscription électorale;
	c) le montant attribué;
	d) le détail du projet visé et le but poursuivi par le ministère ou l'organisme.

Organismes	Montant accordé
Université du Québec à Montréal (UQAM)	500 \$
Université Laval	500 \$
Université Laval	500 \$
Université Laval	500 \$
Vent dans les Arts, Le	150 \$
Village en Chanson de Petite-Vallée	2 000 \$
Village sur Glace de Roberval	500 \$
Ville de Mirabel	500 \$
Ville de Rivière-Rouge	500 \$

QUESTION RG-21	Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), rémunéré par le ministère, mais qui n'occupe aucun poste dans ce ministère : a) le nom de la personne; b) le poste occupé; c) le salaire de base et les bonis, le cas échéant; d) l'assignation initiale; e) la date de l'assignation hors structure; f) la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.
---------------------------	---

Aucun.

QUESTION RG-22	Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : a) le poste initial; b) le salaire; c) le poste actuel, s'il y a lieu; d) la date de la mise en disponibilité; e) les prévisions pour 2017-2018.
---------------------------	---

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

QUESTION
RG-23

Pour chaque ministère et organismes, le nombre d'occasionnels mis à pied par catégorie d'âge en 2016-2017.

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor.

QUESTION

RG-24

Pour chaque ministère et organisme, depuis cinq ans, fournir le nombre de postes abolis par bureau régional et par catégorie d'emploi, ainsi que les prévisions pour 2017-2018.

2016-2017

Siège	Réseau
6	1

QUESTION

RG-25

Pour chaque ministère et organisme, liste des bureaux régionaux et de l'effectif étant rattaché, par catégorie d'emploi, à chacun de ces bureaux. Présenter l'évolution depuis cinq ans, ainsi que les prévisions pour 2017-2018, par mission.

Veillez vous référer à la réponse RG-15 J).

QUESTION RG-26	Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant :
	a) le nom de la personne;
	b) le poste occupé et le nom de l'organisme;
	c) le salaire de base et les bonis, le cas échéant;
	d) l'assignation initiale;
	e) l'assignation actuelle;
	f) la date de l'assignation hors structure;
	g) la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).

Le traitement annuel des professionnels constituant un renseignement personnel, seuls le minimum et le maximum de l'échelle salariale sont présentés.

Nom et prénom	Assignation initiale	Assignation actuelle	Salaire annuel
Beaulieu, Suzie	Direction Europe, Afrique et Moyen-Orient	Association internationale des études québécoises (du 2015-03-02 au 2018-03-31)	Entre 40 241 \$ et 76 293 \$
Champagne, Juliette	Sous-ministériat au Protocole	École nationale d'administration publique (depuis le 2014-04-24)	155 795 \$
Dubois, Bernard	Direction générale de l'administration	Institut de la Francophonie pour le développement durable (depuis le 2015-01-01)	129 136 \$
Houdet, Chantal	Direction des organisations internationales et des enjeux globaux	Association internationale des études québécoises (du 2015-03-02 au 2018-03-31)	86 578 \$
Lacasse, Anne-Marie	Ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur	Secrétariat technique permanent de la CONFEMEN (depuis le 2016-10-05)	Entre 44 840 \$ et 85 012 \$
Poirier, Dominique	Délégation générale du Québec à New York	Sous-ministre adjointe au MRIF et Commissaire aux relations internationales à la Ville de Montréal (depuis le 2014-12-01)	180 911 \$

QUESTION RG-27 Liste de tous les abonnements aux journaux, aux revues mensuelles, aux publications (format papier ou électronique), aux sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.) du ministère et des organismes publics en 2016-2017 en précisant pour chaque abonnement :

- a) le coût de chacun;
- b) le fournisseur;
- c) la nature du service.

Titre de l'abonnement	Coût annuel
60 Millions de consommateurs	65,87 \$
A.A.T.F. Chicago	76,38 \$
Abonnements en ligne divers (Burlington Free Press, Providence Journal, Concord Monitor, Portland Press Herald, Union Leader Corp et Boston Globe, Seacoast Online)	1 257,66 \$
Achat répertoire dans secteur mode	707,00 \$
Acteurspublics	525,24 \$
All Contents	42,96 \$
Amazon Prime Membership	140,13 \$
APAP	617,50 \$
Appel du livre, L'	685,80 \$
Art press	192,53 \$
Artclair	215,71 \$
Atlanta Business Chronicle	146,02 \$
Bloomberg Businessweek	97,37 \$
Cabinets ministériels, Les	58,83 \$
Canard enchaîné, Le	158,87 \$
Center for Neighborhood Technology ou CNT	65,00 \$
CFR Foreign Affairs	29,95 \$
Charlotte Business Chronicle	89,70 \$
Chicago Architecture Foundation	91,00 \$
Chicago Ideas	130,00 \$
CIDJ	788,92 \$
City Club of Chicago	195,00 \$
CostCo	117,00 \$
Courrier International	444,92 \$
Crain's NY Business	51,94 \$
Culture et foi	44,10 \$
Der Spiegel	437,72 \$
Der Spiegel magazine digital	47,34 \$
Devoir, Le	257,20 \$
DGQP jazz club	57,69 \$
Diplomatic World	71,60 \$
Documentation française, La	43,24 \$
Drapers	410,54 \$
Economist, The	1 243,78 \$
Entreprises et Collectivités	168,58 \$
Express, L'	334,23 \$
FICEP	208,84 \$
Figaro, Le	488,39 \$
Film Français, Le	570,76 \$
Financial Times	945,47 \$
Financial Times online	1 028,19 \$
Foreign Affairs	79,49 \$
Foreign Policy	80,33 \$
Fortune Magazine	26,00 \$
Frankfurter Allgemeine Zeitung	730,07 \$
Fresh Direct	195,32 \$
Greater Washington Clean Cities Coalition	292,50 \$
Groupe Industrie Services Info	413,41 \$
Guardian	2 267,28 \$
Guide des Ministères	237,03 \$
Handelsblatt	514,73 \$
Incubator Europe	529,49 \$
Institute of Food Technologists Chicago ou IFT	279,50 \$
International Trade Association of Greater Chicago ou ITAGC	97,50 \$
IPAY	357,50 \$
IRMA Centre d'info. et de ressources pour les musiques actuelles	81,36 \$
Journal de Montréal	103,47 \$
Journal de Québec	89,96 \$
Journal du Textile	262,40 \$
Kompass International	1 844,46 \$

QUESTION RG-27 Liste de tous les abonnements aux journaux, aux revues mensuelles, aux publications (format papier ou électronique), aux sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.) du ministère et des organismes publics en 2016-2017 en précisant pour chaque abonnement :

- a) le coût de chacun;
- b) le fournisseur;
- c) la nature du service.

Titre de l'abonnement	Coût annuel
Le Devoir	185,00 \$
Le Soir	790,59 \$
Le Vif Express/Trends Top	651,99 \$
Lettre de l'éducation, La	131,24 \$
Lettre du spectacle, La	420,19 \$
Lexis Nexis	7 513,76 \$
Libération numérique	274,65 \$
Librairie du Québec	3 455,50 \$
Livres Hebdo	569,60 \$
Magazines.fr	112,80 \$
Marin, Le	138,14 \$
MMédias Culture médias	57,16 \$
MoMA	182,00 \$
National Fleet Administrator Association (NAFA)	518,70 \$
New York Times Digital	312,00 \$
NJBIZ	84,44 \$
NOMADE	226,12 \$
Nouvel Observateur, Le	379,95 \$
Plastic News	122,20 \$
Politico	6 064,30 \$
Press Reader	485,00 \$
Presse, La	23,00 \$
Quadriga	93,54 \$
Que Choisir	64,50 \$
Salesforce	2 080,79 \$
Scène, La	54,68 \$
SFPA - Connaissance des arts	110,31 \$
Société développement des périodiques culturels québécois [SODEP]	2 116,75 \$
Souscription au journal La Vanguardia	293,85 \$
Souscription au journal économique Expansion	176,40 \$
Speciality Food association	260,00 \$
State House News Service	1 661,98 \$
State YellowBook Directories -Leadership Directories	927,07 \$
Supermarket News	52,00 \$
Tech Association of Georgia	520,00 \$
Télérama	110,66 \$
Tendances Trends	372,33 \$
Thuriès	134,55 \$
Wall St journal	452,24 \$
Wall Street Journal	917,28 \$
Washington International Trade Association (WITA).	65,00 \$
Washington Post	828,10 \$
Whitney Museum	162,50 \$

LOJIQ

Titre de l'abonnement	Coût annuel
Le Devoir (papier et électronique)	259,97 \$
Les Affaires	59,99 \$
Le Soleil	269,14 \$
Info Presse	80,00 \$
Le Lien Multimédia	200,00 \$

QUESTION
RG-28

Les sommes déboursées par le cabinet ministériel, le ministère ou les organismes publics pour l'achat de billet de saison, la réservation de loges et les frais payés afin de devenir membre d'un club privé ou autre.

MRIF

Titre de l'abonnement	Coût annuel
ACORE Membership	1 105,00 \$
IGDA	43,42 \$
SIIA (Software & Information Industry Association)	650,00 \$
Los Angeles Chamber of Commerce	650,00 \$
Los Angeles World Affairs Council	110,50 \$
CPO (Consular Press Organization)	65,00 \$
AEFC	1 244,76 \$
Alliance Française de Chicago	123,50 \$
American Council for Quebec Studies ou ACQS	130,00 \$
Associated Industries of Massachusetts, Inc	535,60 \$
Association for Canadian Studies in the United States ou ACSUS	156,00 \$
BECI	1 061,88 \$
Canada-US Business Council ou CUSBC	650,00 \$
Canadian Club in Houston	634,15 \$
Canadian Club in North Texas	130,00 \$
Canadian/American Border Trade Alliance	1 335,00 \$
CANCHAM	888,00 \$
CDEFQ	1 393,66 \$
Cercle de Lorraine	2 249,10 \$
Chambre commerce Canada Belgique Luxembourg	1 102,50 \$
Chambre de Commerce Canada Pays-Bas	933,82 \$
Chambre de Commerce Canada/ Espagne	294,00 \$
Chambre de Commerce et d'industrie française de Barcelone	632,10 \$
Chambre de commerce France Amérique	180,00 \$
Chambre de commerce France Canada	1 804,93 \$
Chambre de Commerce Franco-Américaine de Houston	390,00 \$
Chicago Council on Global Affairs	780,00 \$
Construct A Lead	1 299,99 \$
Cotisation Aviation Club	207,88 \$
Cotisation Canada-UK Chamber of Commerce	13 186,61 \$
Cotisation Chatham House	2 005,90 \$
Cotisation Institute of Directors	650,16 \$
Cotisation One Nucleus	751,29 \$
Cotisation Royal Air Force	288,88 \$
Dallas Regional Chamber	1 344,11 \$
Economic Club	975.00\$
Éditions Législatives	2 738,50 \$
Environmental Business Council of N.E.	565,24 \$
European Policy Centre	889,35 \$
Greater Boston Chamber of Commerce	669,50 \$
Grocery Merchandising Association of Chicagoland ou GMA	325,00 \$
Institut des Administrateur de sociétés	395,00 \$
Marine & Oceanographic Technology Network	656,20 \$
MassMedic	1 339,00 \$
Merrimack Valley Chamber of Commerce	577,11 \$
Midwest High Speed Rail ou MHSRA	1 300,00 \$
Motivate International inc. (Hubway)	130,04 \$
New England Council, The	1 268,30 \$
New Jersey Chamber of Commerce	442,00 \$
New Jersey Technology Council	650,00 \$
New York Building Congress (NYBC)	2145.00 \$
Northeast Clean Energy Council	820,25 \$
Northeast Energy and Commerce Association	401,70 \$
Philadelphia Chamber of Commerce	1 300,00 \$
Princeton Chamber of Commerce	292.50 \$
Professional Women's Club of Chicago ou PWCC	240,50 \$
Sam's Club	37,00 \$

LOJIQ
Aucun.

QUESTION	Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce depuis l'existence du site :
RG-29	a) le nom du site Web; b) le nom de la firme ou du professionnel, des personnes qui ont conçu le site; c) les coûts de construction du site; d) les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour; e) les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement); f) la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (« hits »); g) la fréquence moyenne de mise à jour; h) le responsable du contenu sur le site.

Site institutionnel (www.mri.gouv.qc.ca)

La première version du site Internet du ministère des Relations internationales et de la Francophonie (MRIF) a été mise en ligne en septembre 1997, en trois langues : français, anglais et espagnol. Il s'adressait alors aux clientèles québécoises et étrangères. Ses objectifs étaient de sensibiliser les Québécois aux fondements et aux défis de l'action internationale du Québec et d'informer les clientèles internationales sur les activités internationales du Québec y compris des représentations du Québec à l'étranger.

À l'été 2004, de nouveaux outils électroniques sont venus compléter l'offre d'information sur Internet.

Depuis juillet 2012, le MRIF ne publie plus de bulletins destinés aux Québécois. Le site Internet présente plutôt des actualités en continu sur les sujets couverts précédemment par les bulletins électroniques. C'est également depuis 2012 que la version espagnole du site a été retirée. Le site est maintenant en français et en anglais principalement pour la portion relative aux contenus sur les relations internationales.

En mai 2013, le volet du commerce extérieur s'est ajouté au contenu du site Web du Ministère, puis a été retiré en 2014, à la suite d'un changement de gouvernement; le sous-ministériat au Commerce extérieur a quitté le ministère pour se retrouver au sein du nouveau ministère de l'Économie, de l'Innovation et des Exportations (MEIE). Le volet Commerce extérieur du site Internet a été transféré au MEIE en septembre 2014.

Responsable du site
Direction des communications et des affaires publiques – Équipe Web

Fréquence de mise à jour
Quotidienne

Coût d'hébergement annuel 2016-2017
8 143 \$ - coûts d'hébergement annuels pour l'ensemble des sites du Ministère.

Coût annuel pour le site institutionnel 2016-2017
Aucuns frais externes; tout est fait à l'interne --

Coût d'entretien et de mise à jour 2016-2017
Révision et traduction 1 588,74 \$

Espace international (www.international.gouv.qc.ca)

L'Espace international (EI) est un outil de communication Web destiné à promouvoir l'offre de services du gouvernement québécois auprès des clientèles étrangères. C'est un site multiservice pour la clientèle internationale qui désire obtenir dans sa langue une information ou un service du gouvernement québécois. L'Espace international s'adresse également aux québécois qui s'intéressent aux activités internationales. Le site est une source d'informations pertinentes pour les entrepreneurs, les gens d'affaires, les étudiants, tous ceux qui sont présents sur la scène internationale ou qui voudraient y développer leurs activités.

Il est l'outil de communication privilégié des représentations du Québec pour le développement des affaires sur la scène internationale.

Le site est offert en 9 langues étrangères en plus du français.

Responsable entretien et mise à jour du site
Direction des communications et des affaires publiques – Équipe Web, en partenariat avec les ministères et organismes concernés.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-29	PAGE : 1 de 3	DATE : 2017-04-25
----------------------------	-------------------------	----------------------	--------------------------

QUESTION RG-29	Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce depuis l'existence du site :
	a) le nom du site Web;
	b) le nom de la firme ou du professionnel, des personnes qui ont conçu le site;
	c) les coûts de construction du site;
	d) les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;
	e) les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);
	f) la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (« hits »);
	g) la fréquence moyenne de mise à jour;
	h) le responsable du contenu sur le site.

Fréquence de mise à jour
Quotidienne, selon les besoins

Coût annuel pour l'Espace international en 2016-2017
Aucun coût

Coût d'entretien et de mise à jour 2016-2017	
Révision et traduction	1 489,39 \$
Production bulletins électroniques	2 869,39 \$
Nom domaine/outils gestion médias sociaux /outils Web	4 121,05 \$

Site Prix Rapsat-Lelièvre

Depuis février 2016, ce site est maintenant partie intégrante des contenus du site institutionnel (mrif.gouv.qc.ca). Pour 16-17 ces données n'ont donc plus à être mises à jour.

Aux fins de rationalisation des sites Web du gouvernement, le site Rapsat-Lelièvre a été intégré au site Web du Ministère dans la [section Prix et Bourses](#), en date du 22 février 2016.

Auparavant, le site Rapsat-Lelièvre était logé à l'adresse www.prixrapsatlelievre.org. Ce site a été conçu en 2004 par le MRIF, en collaboration avec le ministère de la Culture et des Communications et le Commissariat général aux relations internationales de la communauté française Wallonie-Bruxelles, afin d'accroître la visibilité du prix. . En 2012, le site a été mis à niveau afin de respecter les normes d'accessibilité Web du gouvernement.

Le prix Rapsat-Lelièvre vise à encourager le développement et la promotion de la langue française, à stimuler la production et la diffusion de disques francophones, à faire connaître leur production aux communautés du Québec et de Wallonie-Bruxelles et à favoriser les échanges entre elles dans le domaine de la création chantée.

L'hébergement et l'entretien sont assumés par le MRIF.

Fréquence de mise à jour
Au besoin, environ trois fois par année

Coût annuel en 2015-2016
Aucun

Coût d'entretien et de mise à jour 2015-2016
Aucun

Site Québec sans frontières (quebecsansfrontieres.com)

Créé en 1995, le programme Québec sans frontières (QSF) permet aux Québécois de 18 à 35 ans de réaliser des stages de solidarité internationale : en Afrique francophone, en Amérique latine, dans les Antilles ou au sein d'un organisme québécois de coopération internationale du Québec (OCI), pour les anciens participants de QSF.

Responsable du site
Direction des communications et des affaires publiques – Équipe Web, en collaboration avec la Direction de la solidarité internationale du Ministère.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-29	PAGE : 2 de 3	DATE : 2017-04-25
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION RG-29	Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce depuis l'existence du site : a) le nom du site Web; b) le nom de la firme ou du professionnel, des personnes qui ont conçu le site; c) les coûts de construction du site; d) les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour; e) les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement); f) la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (« hits »); g) la fréquence moyenne de mise à jour; h) le responsable du contenu sur le site.
---------------------------	--

Fréquence de mise à jour
Quotidienne

Coût annuel en 2016-2017
Aucun

Coût d'entretien et de mise à jour 2016-2017
Aucun

QUESTION RG-30	Nominations, depuis le 1 ^{er} avril 2016 de mandataires, d'émissaires, de négociateurs, de médiateurs, de commissaires, d'experts, d'enquêteurs et sans en restreindre la portée : a) la liste; b) les mandats; c) les mandats de chacune de ces personnes; d) les contrats octroyés pour chaque mandat; e) le résultat du travail effectué; f) les échéances prévues; g) les sommes impliquées.
---------------------------	--

Le Ministère n'a procédé à aucune nomination depuis le 1^{er} avril 2016.

QUESTION RG-31	Pour 2016-2017, les dépenses effectuées par ministère pour les tournées, les visites ou rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions et en précisant l'objet de la visite pour chacune d'entre elles et en précisant l'objet des rencontres et les personnes ou organismes rencontrés.
---------------------------	--

Aucune.

QUESTION RG-32	Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2015-2016 et 2016-2017 :
	a) les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès; b) le montant total facturé et récolté découlant des demandes d'accès à l'information; c) le nombre total de demandes reçues; d) le nombre de refus (en précisant, par catégorie, les raisons et/ou articles de la Loi invoqués pour le refus); e) le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours; f) le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours; g) le nombre de demandes ayant été traitées hors délai.

L'information concernant les demandes d'accès à l'information sera présentée au rapport annuel 2016-2017 des ministères et organismes.

Coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès et montant total facturé et récolté découlant des demandes d'accès à l'information

Le ministère des Relations internationales et de la Francophonie (MRIF) n'a jamais fait payer les copies des documents envoyés aux demandeurs et ce pour toutes les années financières de 2015 à 2016 et de 2016 à 2017.

QUESTION RG-33	La liste exhaustive de tous les mandats et dossiers et de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres pour 2016-2017 : a) le coût (déplacements, etc.); b) le nombre de ressources affectées; c) le nombre de rencontres; d) le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre; e) l'objet; f) les dates.
---------------------------	--

Veuillez vous référer aux réponses de la RG-01 et RG-02.

QUESTION

RG-34

Liste des entités administratives créées, fusionnées, scindées ou abolies sous la responsabilité du ministère en précisant les coûts de transition et les coûts de formation.

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

QUESTION RG-35	La liste des ententes et leur nature, signées en 2016-2017 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.
---------------------------	---

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes, et ce, pour tous les ministères et organismes.

QUESTION

RG-36

Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, et ce, pour l'année financière 2016-2017 et les prévisions pour 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

QUESTION RG-37	L'inventaire complet des services <u>tarifés</u> que le ministère et les organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2017-2018.
---------------------------	---

L'information concernant la *Politique de financement des services publics* sera présentée au **Rapport annuel 2016-2017** des ministères et organismes.

QUESTION
RG-38

Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement pour 2016-2017 et les prévisions 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

QUESTION RG-39	Pour chaque ministère et organisme public, les sommes reçues en 2016-2017, ainsi que les prévisions pour 2017-2018 et 2018-2019, en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chaque programme, ententes ou autres les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.
---------------------------	---

Aucun.

QUESTION RG-40 Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, institutions, etc.), fournir pour l'année financière 2015-2016, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis.

MRIF

2015-2016 (versés en 2016-2017)

Montant total des primes et des bonis : 61 669,06 \$

Aucune prime au rendement ni boni n'ont été versés aux cadres du MRIF pour l'exercice 2015-2016.

2016-2017 (seront connus et versés en 2017-2018)

Les données ne sont pas disponibles.

Conformément au Plan d'action pour la réduction et le contrôle des dépenses, aucune prime de rendement ni boni ne seront versés aux cadres du MRIF pour l'exercice 2016-2017.

LOJIQ

Aucun.

QUESTION

RG-41

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, institutions, etc.), fournir pour 2016-2017, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ, incluant les montants versés pour bris de contrat.

MRIF

	Personnel politique
2016-2017	35 763,58 \$

	Personnel recruté localement
2016-2017	441 161,11 \$

LOJIQ 2016-2017

Technicien
Tecnicien en administration: 54 935 \$

Professionnel
Attaché d'administration: 75 532 \$

QUESTION
RG-42

Pour chaque ministère et organisme dont les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, institutions, etc., fournir pour l'année financière 2016-2017 le montant total et la ventilation par catégorie d'emploi des augmentations de salaire.

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

QUESTION

RG-43

Pour 2016-2017, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, à qui les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée? Pour chaque personne :

a) fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions;

b) fournir la liste des salaires versés et préciser le montant total dépensé par le ministère ou l'organisme.

Aucun.

QUESTION RG-44	Pour 2016-2017, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, ayant été déplacés de leurs fonctions à la suite des remaniements ministériels? Pour chaque personne : a) fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions; b) fournir la liste des salaires versés.
---------------------------	---

La réponse à cette question sera transmise par le ministère du Conseil exécutif pour tous les ministères et organismes.

QUESTION

RG-45

La liste des personnes et le mandat des comités formés par le Conseil exécutif, les ministères et organismes ainsi que les honoraires donnés à ces personnes.

2016-2017 : Aucun

QUESTION

RG-46

Pour la préparation des projets de loi, des politiques, des stratégies ou des consultations gouvernementales, indiquer, pour chaque type, si une entente de confidentialité a été requise par le ministère ou le cabinet auprès des partenaires. Le cas échéant, pour chacun des types visés, fournir la liste des partenaires engagés ainsi que ladite entente.

Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.

QUESTION RG-47	Coûts de reconduction des programmes existants : liste exhaustive des programmes ministériels existants à la fin de l'année financière 2016-2017 et qui n'ont pas été reconduits intégralement en 2017-2018. Pour chacun de ces programmes existants en 2016-2017, donner le coût de reconduction intégral et la dépense prévue aux crédits 2017-2018, en incluant les programmes qui ont été abolis et pour lesquels la dépense sera nulle.
---------------------------	--

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organisme.

QUESTION
RG-48

Liste des situations en 2015-2016 où s'est appliqué le principe du cran d'arrêt, tel qu'il est défini dans le Budget de dépenses 2015-2016.

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organisme.

QUESTION
RG-49

Indiquer les nouvelles initiatives ou toute majoration apportée à un programme existant, les montants en cause ainsi que les mesures prises pour dégager les sommes nécessaires à leur financement.

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organisme.

QUESTION

RG-50

Nombre de fonctionnaires ou ETC affectés au Plan Nord en 2016-2017 et prévisions pour 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par la Société du Plan Nord pour tous les ministères et organismes pour l'année 2016-2017 seulement.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-50	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-04-25
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION
RG-51

Ventilation du budget du ministère consacré au Plan Nord pour 2016-2017 et prévision pour 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par la Société du Plan Nord pour tous les ministères et organismes pour l'année 2016-2017 seulement.

QUESTION

RG-52

Nombre d'employés ou ETC affectés à la Stratégie maritime pour 2016-2017 et prévisions pour 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil exécutif (Secrétariat à l'implantation de la Stratégie maritime) pour tous les ministères et organismes.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-52	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-31
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION

RG-53

Ventilation du budget du ministère consacré à la Stratégie maritime pour 2016-2017 et prévisions pour 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par le Conseil exécutif (Secrétariat à l'implantation de la Stratégie maritime) pour tous les ministères et organismes.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-53	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-28
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds vert.

RG-54

La réponse à cette question sera transmise par le ministère du Développement durable, de l’Environnement et à la Lutte contre les changements climatiques pour tous les ministères et organismes (Fonds vert).

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-54	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-28
------------------------	---------------------	------------------	-------------------

QUESTION

RG-55

Liste des aides financières accordées en vertu de programmes financés par le Fonds des ressources naturelles.

La réponse à cette question sera transmise par le ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles (Fonds des ressources naturelles) pour tous les ministères et organismes.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-55	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-28
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION Liste des aides financières accordés en vertu de programme financés par le Fonds du Plan Nord.

RG-56

La réponse à cette question sera transmise par la Société du Plan Nord pour tous les ministères et organismes.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-56	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-28
------------------------	---------------------	------------------	-------------------

QUESTION

RG-57

Pour chacune des cinq dernières années, la somme allouée à l'externe pour tout type de service juridique.

La réponse à cette question sera transmise par le ministère de la Justice.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-57	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-28
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION RG-58	Portrait global et montant total de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2016-2017 qui ont fait l'objet de coûts additionnels sans être autorisés directement par les sous-ministres ou les dirigeants d'organismes publiques, mais plutôt à la suite d'une délégation du pouvoir du dirigeant de l'organisme d'autoriser une dépense supplémentaire, comme il est prévu à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics. – Indiquer si oui ou non le ministère ou l'organisme compile cette information en faisant la distinction entre les coûts additionnels autorisés par le dirigeant de l'organisme et les coûts additionnels autorisés à la suite d'une délégation de pouvoir. – Fournir la liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) en indiquant : a) le nombre d'autorisations; b) le nom du professionnel ou de la firme touché(e); c) le nom de tous les sous-traitants associés au contrat; d) le montant accordé; e) le nom de la personne ayant autorisé la dépense supplémentaire; f) les motifs de la demande; g) tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.
---------------------------	--

Le montant initial et final des contrats sont disponibles sur le système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec : <https://seao.ca/>.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-58	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-04-25
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION RG-59	Concernant les dépenses en informatique, pour chacun des ministères et organismes (incluant les agences, sociétés, établissements, institutions ou autres) et ce, pour 2012-2013, 2013-2014, 2014-2015 et 2015-2016 ainsi que les prévisions pour 2016-2017 : a) la dépense totale (opération et capital); b) les grands dossiers en cours; c) le nombre d'employés attitrés aux dossiers informatiques; d) préciser le nombre en équivalent ETC et comparaison entre le nombre de ressources externes dans le domaine des TI e) le nombre de consultants externes attitrés aux dossiers informatiques.
---------------------------	--

MRIF

- a) Dépenses 2016-2017 au 28 février 2017
Opération : 2 136,6 k\$
Capital : 288,3 k\$
Total : 2 424,9 k\$
- b) Les informations sont disponibles au tableau de bord (site Internet – <https://www.tableaubordprojetsri.gouv.qc.ca/>).
- c) Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.
- d) La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.
- e) Veuillez-vous référer à la RG-11.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-59	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-30
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION RG-60	a)	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017, <u>le montant total</u> en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : la masse salariale.
	b)	Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017, <u>le montant total</u> en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : des indemnités de retraite, s'il y a lieu.

- a) Cette réponse sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.
- b) Veuillez vous référer à la RG-41.

SOURCE : MRIF-LOJIQ	QUESTION : RG-60	PAGE : 1 de 1	DATE : 2017-03-29
---------------------	------------------	---------------	-------------------

QUESTION Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour 2016-2017, en ventilant par
RG-61 catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le taux d'absentéisme.

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

QUESTION Pour chaque ministère et organisme public, portrait complet et bilan détaillé des actions entreprises et des compressions réalisées à la suite de l'annonce du président du Conseil du trésor le 25 novembre 2014. Plus précisément, fournir l'information relative aux actions dans le cadre :

RG-62

- a) du Plan de réduction des effectifs pour les ministères et organismes visant une réduction d'au minimum 2 % de leur niveau d'effectifs;
- b) du chantier sur la révision et l'optimisation des structures et des organismes de l'État;
- c) d'autres actions visant à limiter certains facteurs pouvant contribuer à augmenter les dépenses de rémunération;
- d) de la suspension des bonis du personnel de direction et d'encadrement des ministères, des organismes gouvernementaux et des cabinets ministériels.

Fournir les prévisions pour 2017-2018.

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

QUESTION

RG-63

Pour chaque ministère et organisme public, le détail des actions réalisées et/ou amorcées en 2016-2017 en vue d'atteindre les objectifs fixés dans la Stratégie gouvernementale de développement durable.

L'information sera présentée au **Rapport annuel 2016-2017** des ministères et organismes.

QUESTION

RG-64

Pour chaque ministère et organisme, liste de tous les rapports (d'évaluation, de vérification, d'enquête ou autres), études, avis, analyses, etc., produits par le ministère ou commandés à un organisme ou une firme externe en 2015-2016 et **2016-2017** en indiquant pour chacun :

a) le sujet;

b) la ou les raisons pourquoi il a été produit ou commandé;

c) les coûts reliés à sa réalisation;

d) le nom de l'organisme ou de la firme externe, s'il y a lieu.

Préciser, pour chacun, s'il découle d'une demande du ministre ou du cabinet ministériel.

Cette question ne semble pas pertinente à l'Étude des crédits.

QUESTION RG-65	Pour chaque ministère et organisme public, incluant les cabinets ministériels et membres du conseil des ministres, pour les années 2015-2016 et 2016-2017, le nombre total de personnes ayant bénéficié du paiement de cotisation à une association (ordre ou corporation) professionnelle en vertu de la Directive concernant le paiement par le gouvernement de cotisations à des associations (6-79) du Conseil du trésor ou de toute autre directive permettant un remboursement de ces cotisations, ventilé par association, ordre ou corporation professionnel en indiquant : a) la dépense totale relative au paiement des cotisations; b) la liste des associations, ordres ou corporations professionnels auxquels le gouvernement du Québec a versé un paiement pour cotisation; c) la liste des employés, cadres, dirigeants, ministres et juges ayant bénéficié de cet avantage.
---------------------------	---

2016-2017 : Aucun